

Social Monitoring Report

Project Number:43316-012
Compensation Payment Completion Report
February 2021

Lao People's Democratic Republic: Pakse Urban Environmental Improvement Project

Prepared by Egis Eau for the Project Management Unit of Department of Public Works and Transport of Champasack Province and Pakse Urban Development Administration Authority for the Lao PDR and the Asian Development Bank.

This social monitoring report is a document of the borrower. The views expressed herein do not necessarily represent those of ADB's Board of Directors, Management, or staff, and may be preliminary in nature.

In preparing any country program or strategy, financing any project, or by making any designation of or reference to a particular territory or geographic area in this document, the Asian Development Bank does not intend to make any judgments as to the legal or other status of any territory or area

ABBREVIATIONS

ADB	-	Asian Development Bank
AP/AH	-	affected person/affected household
CEI	-	Community (Urban) Environmental Improvements
CUEI	-	City-wide Urban Environmental Improvements
DMS	-	detailed measurement survey
DPWT	-	Department of Public Works and Transport
DRC	-	District Resettlement Committee
EA	-	executing agency
IA	-	implementing agency
LACP	-	land acquisition and compensation plan
LAK	-	Lao Kip
LAR	-	land acquisition and resettlement
LWU	-	Lao Women's Union
MPWT	-	Ministry of Public Works and Transport
PCU	-	Project Coordinating Unit
PMIS	-	Project Management and Implementation Support
PMIU	-	Project Management Implementation Unit
PRC	-	Provincial Resettlement Committee
PUEIP	-	Pakse Urban Environmental Improvement Project
QPR	-	quarterly progress report
RCS	-	replacement cost study
ROW	-	right-of-way
SMR	-	social monitoring report
SWM	-	solid waste management
UDAA	-	Urban Development and Administration Authority

CONTENTS

I.	Background.....	1
II.	Objectives of the CCR.....	4
III.	Anticipated LAR Impacts.....	4
IV.	Implementation of Land Acquisition and Resettlement	6
A.	PUEIP-3	6
B.	PUEIP-2	10
C.	PUEIP-4	17
V.	Conclusion	29
Appendix 1	Master List of Affected Households and Institutions	32
Appendix 2	Replacement Cost Study (April 2016)	44
Appendix 3	ADB Concurrence to the LACP	50
Appendix 4	Sample Minutes of Negotiation of Amount of Compensation.....	51
Appendix 5	DMS and Certificate of Payment of Mr. Bounthanh for 27 m2 Paddy	52
Appendix 6	Voluntary Land Donation by Mr. Bounthanh for 75 m2 Paddy	55
Appendix 7	Compensation Receipts of 3 AHs at Access Road.....	57
Appendix 8	Voluntary Donation of Mr. Bounthanh for 288 m2 Land.....	60
Appendix 9	Land Certificate of Mr. Bounthanh.....	62
Appendix 10	Minutes of Interview with Kea and Phonsaath Village Chiefs	63
Appendix 11	Consent of 5 AHs in Swansavanh for Construction to Start.....	67
Appendix 12	Payment Receipt of 5 AHs in Swansavanh	68
Appendix 13	Case of Mr. Sivone	73
Appendix 14	Case of Mrs. Thoum Saychanthu.....	74
Appendix 15	PMIU Report on Unit Rates for Land.....	75
Appendix 16	Master List of AHs that were Paid Compensation and Allowances.....	77

LIST OF TABLES

Table I-1	Contract Packages in CUEI.....	1
Table I-2	Participating Villages in CEI	2
Table III-1	Estimated Resettlement Costs per LACP	5
Table IV-1	Compensation and Allowances Paid in PUEIP-3	7
Table IV-2	AHs in the Construction of New Access Road	9
Table IV-3	Compensation and Allowances Paid in PUEIP-2	10
Table IV-4	Agreed Land Compensation of 5 AHs in Swansavanh Village	16
Table IV-5	Partially Paid AHs in PUEIP-2, Swansavanh Village.....	16
Table IV-6	Full Payment of AHs in PUEIP-2, Swansavanh Village	16
Table IV-7	PUEIP-4 AHs Paid in November 2017	18
Table IV-8	PUEIP-4 AHs that were Paid on 18 September 2018	20
Table IV-9	PUEIP-4 AHs that were Paid in June 2019	21
Table IV-10	Differentials Given to PUEIP-4 AHs in December 2019	22
Table IV-11	Differentials due to AHs Paid Compensation in Full in September 2018	25
Table IV-12	Differentials due to AHs Paid Compensation in Full by June 2019	26
Table IV-13	Summary of Unpaid Inflation Differentials by Village	27

LIST OF FIGURES

Figure I-1: PUEIP Location Map.....	2
Figure I-2: Location of CUEI Components.....	3
Figure IV-1: Layout of Houay Ban Ke, PUEIP-3	11
Figure IV-2: Metes and Bounds of Mr. Bounthanh's Rice Field	12
Figure IV-3: Relative Locations of Landmarks.....	13
Figure IV-4: Historical Images of Bounthanh's Property	14
Figure IV-5: Payment Ceremony at PUEIP Office, 11 November 2020	28

I. Background

1. With assistance from the Asian Development Bank (ADB), the Ministry of Public Works and Transport (MPWT), as executing agency (EA), is implementing the Pakse Urban Environmental Improvement Project (PUEIP) under Grant 0297/Loan 2876-LAO.¹ A Project Coordination Unit (PCU) has been established at the Department of Housing and Urban Planning of MPWT in Vientiane to help the EA oversee the PUEIP. The Pakse Department of Public Works and Transport (DPWT) and the Pakse Urban Development and Administration Authority (UDAA) are the implementing agencies (IAs), assisted by a Project Management Implementation Unit (PMIU) and consultants from the Project Management and Implementation Support (PMIS). Funds for resettlement come from the provincial government. For this reason, a Provincial Resettlement Committee (PRC) has been established and is responsible for approving the compensation and allowances of affected households (AHs). Assisting the PRC carry out its task is the Pakse District Resettlement Committee (DRC).

2. The major components of the PUEIP are (i) City-wide Urban Environmental Improvements (CUEI), (ii) Community Environmental Improvements (CEI), and (iii) institutional capacity building.

3. The CUEI is being implemented in 4 contract packages, namely, PUEIP-1, upgrading of the landfill at Ban Yom; PUEIP-2, upgrading of the drainage system at the catchment areas of Houay Kapou and Houay Bangyo; PUEIP-3, upgrading of the drainage system at the catchment areas of Houay Ban Kea, Houay Wat Chin, Non Maixak, and Hong Phaktop; and PUEIP-4, riverbanks slope protection in 5 villages traversed by the Xedon River (see **Figure 1** and **Figure 2** for the project location maps).

Table I-1 Contract Packages in CUEI

Contract Package	Project Component	Location (Villages)
PUEIP-1	Solid waste management (landfill)	Yom, Sivilai
PUEIP-2	Drainage improvement at Houay Kapou Catchment Area	Sanamxay, Swansavanh, Nongdu
	Drainage improvement at Houay Bangyo Catchment Area	Phoumouang, Sanamxay, Swansavanh
PUEIP-3	Drainage improvement at Ban Kea Catchment Area	Ban Kea, Phonsaath
	Drainage improvement at Non Maixak Catchment Area	Non Maixak
	Drainage improvement at Houay Wat Chin Catchment Area	Thahai, Khankeung
	Drainage improvement at Hong Phaktop Catchment Area	Thahineneau
PUEIP-4	Riverbanks slope protection	Thaluang, Phabath, Thahineneau, Houay Poun, Kea

4. On the other hand, the CEI covers community-driven initiatives aimed at improving solid waste collection in 59 villages in Pakse City and in the districts of Phonthong, and Bachiang. One of the criteria used in the selection of participating villages in the CEI was that the chosen activities of the community (e.g., upgrading of access roads, footpaths, and small drainage canals) would not involve land acquisition and displacement of people from assets and sources of incomes. In

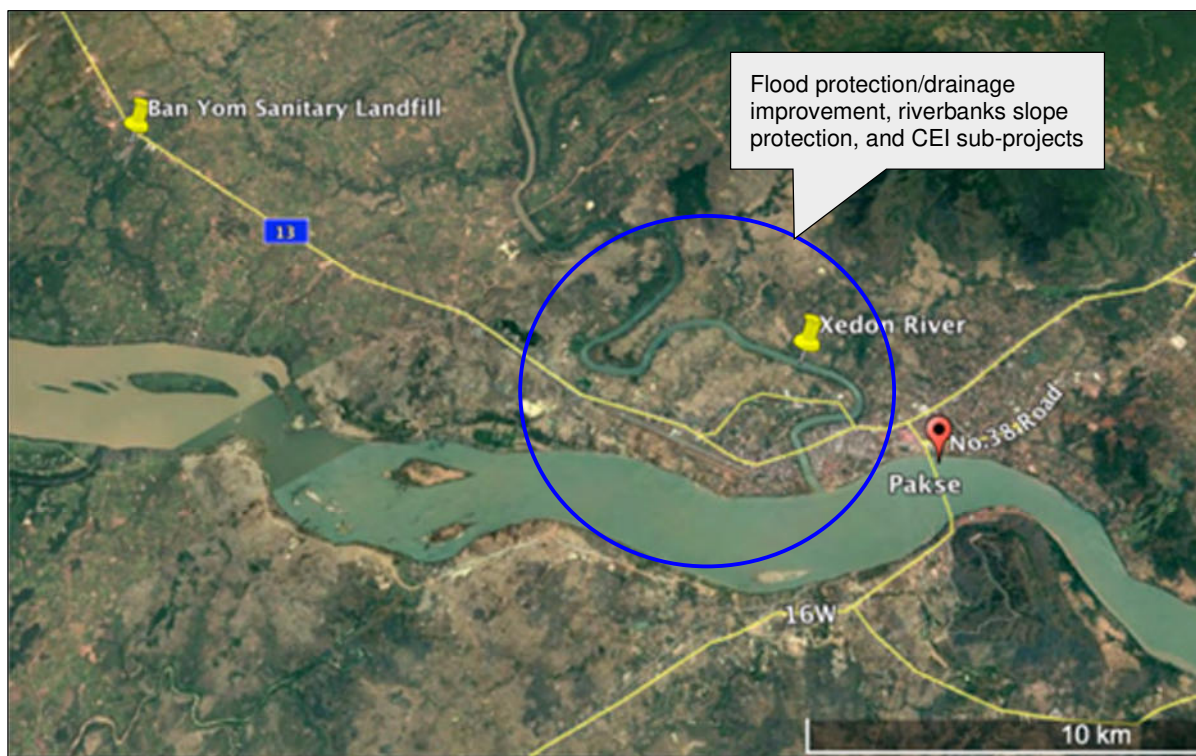
¹ Approved on 28 June 2012, the grant/loan became effective on 18 September 2012 and will close on 31 December 2021.

other words, the CEI did not result in any loss of assets and, thus, no compensation had to be paid.

Table I-2 Participating Villages in CEI

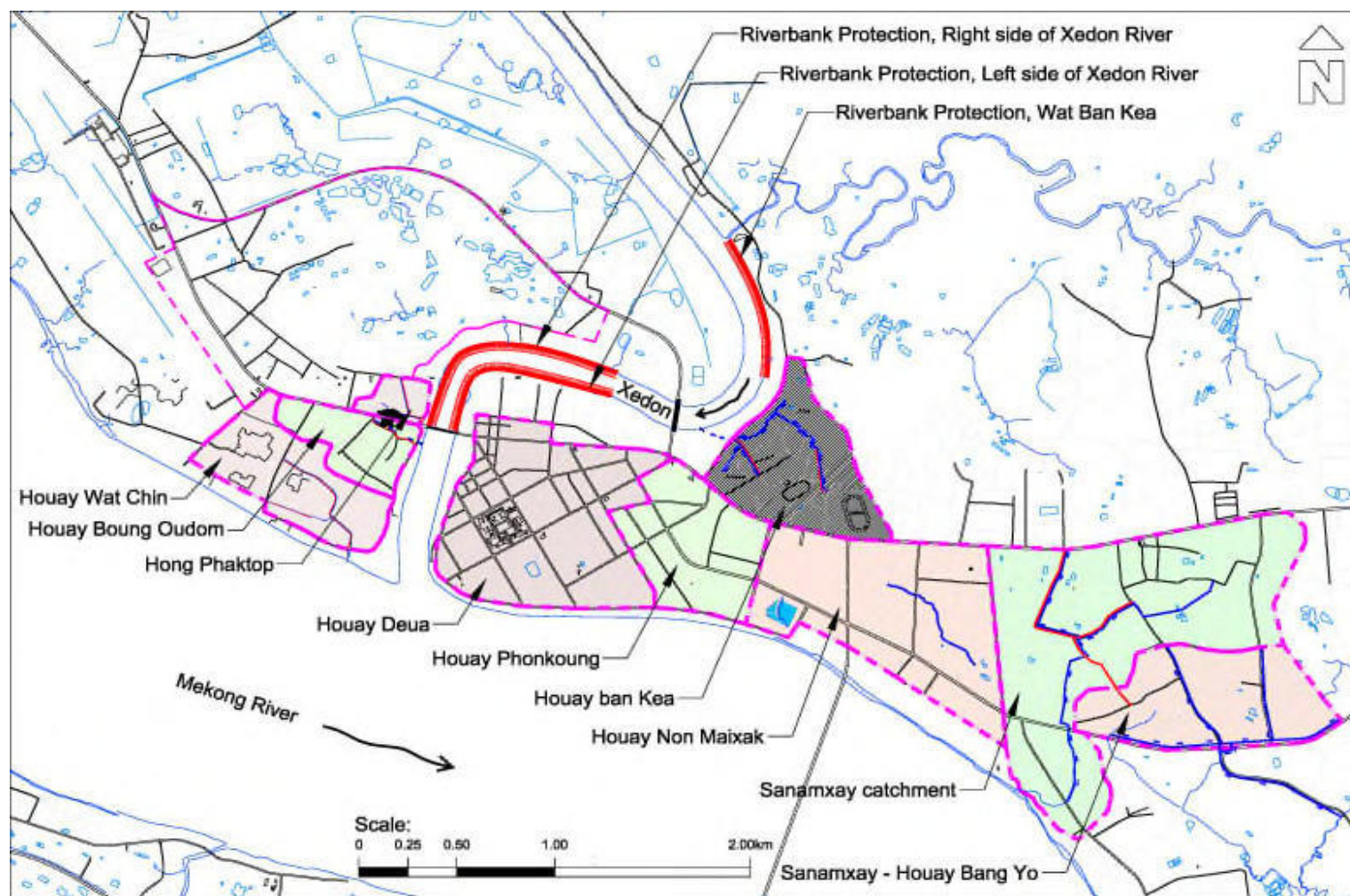
City/District	Villages by Group	
Pakse City	Group I: (6 villages) Thaluang, Phabath, Phonxay, Lak Meuang, Pakse, Thong	Group II: (7 villages) Hongh Kha yorm, Sang Nam Man, Phonkoun, Phonsavanh, Yai Tha Hai, Yai Sok Am Nouai, Yai Sanamxay
	Group III: (7 villages) Saphanxay, Phon Ngam, Thahineneua, Houay Poune, Khankeung, Kengkeung, Kok Deua	Group IV: (5 villages) Done Khor, Dong Kor Long, Houay Lau, Phonsikhay, Keng xan
	Group V: (6 villages) Xong Xe, Nachiang, Kae, He, Photark, Phonsaath	Group VI: (4 villages) Keo Samphan, Non Dou, Na Haek, Houay Nhang Kham
	Group VII: (7 villages) Non Savang, Khonelay, Pattana, Phoumouang, Kang, Chat San, Swansavanh	
Phonthong	Group VIII: (7 villages) Nonsavanh, Houaydon, Donlay, Nongboua, Thaluang, Hophakeo, Samoliap	Group IX: (6 villages) Nonghoy, Phoxay, Houayphek, Khangneng, Nava, Salao
Bachiang	Group X: (4 villages) Hoa Sea, Lomsak, Xaysavang, Nong Namkhao	

Figure I-1: PUEIP Location Map



Source: Google Earth

Figure I-2: Location of CUEI Components



Source: PMIU

II. Objectives of the CCR

5. This compensation completion report (CCR) will review CUEI's anticipated land acquisition and resettlement (LAR) impacts and then compare these with actual impacts during project implementation. The objective behind this exercise is to find out if affected households (AHs) and institutions have received their compensation and applicable assistance in full and consistent with the project resettlement framework (RF). Where warranted, this CCR will recommend corrective actions to make the project compliant with the RF.

III. Anticipated LAR Impacts

6. Per results of the detailed measurement survey (DMS) conducted in March - April 2016, CUEI's riverbanks slope protection and drainage system improvement components would acquire a total of 3,226.15 m² of private and government landholdings. Of this area, 1,504.15 m² were at the riverbanks, including a 57.5 m² plot of the Thahineneau Village and an 18.2 m² plot of a Buddhist temple. Affected landholdings at the riverbanks were mainly used for residence.

7. The drainage system improvement component would acquire a total of 1,722 m² of landholdings, including a 228 m² land belonging to a government-owned primary school and 1,494 m² of privately owned landholdings. Affected private landholdings included 947 m² of rice land, 320 m² of idle (flood-prone) residential land, and 227 m² of residential land.

8. The CUEI would adversely impact a total of 16 main structures.² Of this number, 8 houses and a one-unit apartment (all at the riverbanks slope protection component), a small noodle factory and an eatery (both at the drainage system improvement component) were to be affected entirely. The rest of the affected main structures, all located at the riverbanks slope protection component, were to be affected partially. Fifty-nine secondary structures (e.g., kitchens, toilets, and verandas) were to be affected permanently and for which compensation must be paid. On the other hand, 179 other secondary structures along the route of drainage canals, such as driveways and road crossings, would be affected; however, the civil works contractor would reconstruct these secondary structures during project construction at no cost to the AHs.

9. The CUEI would acquire a total of 91 perennials (mostly tamarind, coconut and mango) and 87 wood trees (mostly bamboo).

10. Without double counting, CUEI's riverbanks slope protection component would adversely impact 76 AHs and 2 institutions (i.e., Thahineneau Village and 1 Buddhist temple). Likewise, CUEI's drainage system improvement component would adversely affect 180 AHs and 6 institutions. Among the 180 AHs in CUEI's drainage improvement component, 155 would be affected temporarily by the loss of their driveways. (See **Appendix 1** for the master list of the AHs and their anticipated losses).

11. No land acquisition would occur in CUEI's upgrading of the landfill component located at Ban Yom. Similarly, the CEI would not involve LAR as mentioned in para 4. These were the

² Main structures refer to houses and stand-alone shops and similar structures, regardless of building materials used.

reasons why the updated land acquisition and compensation plan (LACP) prepared for the PUEIP covered CUEI's drainage system improvement component and riverbanks slope protection component only.

12. The 2016 updated LACP estimated the cost of resettlement in the CUEI at 2,830,215,390 LAK. Unit rates used in computing compensation for affected assets were derived from a replacement cost study (RCS) conducted in April 2016. For structures, PMIS construction engineers calculated the unit costs of structures actually affected by the project with the use of bill of quantity approach and based on prevailing market prices of materials and labor. For land, there was apparently no active land market in the project area because village officials had no record to show of recent land transfer and sale in their communities. Nonetheless, government zonal values of land were compared with the opinions of village officials and residents on what they believed was an acceptable price for riverbank lands and plots affected by the drainage system improvement component. In calculating the replacement cost of fruit trees, the current market price of fruit trees was multiplied by the average volume of the produce of the same the past 3 years that the AHs could recall. (See **Appendix 2** for the results of the RCS). In March 2017 ADB gave its concurrence to the updated LACP. (See **Appendix 3** for ADB's concurrence to the LACP).

Table III-1 Estimated Resettlement Costs per LACP

Items	Amount (LAK)
Replacement cost of land	1,611,509,175
Riverbank protection	495,531,675
Drainage improvement	1,115,977,500
Replacement cost of main structures	220,174,900
Partially affected main structures (Riverbank only)	108,077,400
Entirely affected main structures (Riverbank)	91,357,500
Entirely affected main structures (Drainage)	20,740,000
Replacement cost of secondary structures	421,334,750
Riverbank protection	328,492,250
Drainage improvement	92,842,500
Trees	28,160,000
Perennials	18,910,000
Timber/wood	9,250,000
Sub-total 1	2,281,178,825
Allowances:	
Transition subsistence for relocating AHs affected by total loss of main structures (not source of income)	18,432,000
Transition subsistence for relocating AHs affected by the total loss of asset that is an income source	13,824,000
Loss of income	840,000
Transportation for relocating AHs	8,910,000
Subsistence allowance for poor and elderly-headed AHs	35,328,000
Sub-total 2	77,334,000
TOTAL DIRECT COST	2,358,512,825

Items	Amount (LAK)
Management expenditure (10%)	235,851,282.50
Contingencies (10% of total)	235,851,282.50
Grand Total	LAK 2,830,215,390
	US\$ 349,409 @ \$1 = 8,100 Kip

IV. Implementation of Land Acquisition and Resettlement

13. Subject to the availability of funds, PMIU beginning on 27 June 2017 paid in installment the compensation and cash assistance of the AHs and affected institutions. PMIU on 19 November 2020 completed payment of the compensation of the AHs. Except on 2 instances (see paras 22 and 30), PMIU did not allow construction works at encumbered areas of the CUEI until the AHs/institutions thereat were paid their compensation in full. In this section, this report will retrace events leading to the completion of payment of compensation and cash allowances, including compensation inflation differentials, of the AHs and affected institutions in each contract package of the CUEI beginning on 27 June 2017.

A. PUEIP-3

14. The District Resettlement Committee (DRC) and PMIU on 27 June 2017 at the Pakse District Hall paid the compensation and allowances of the AHs and affected institutions from villages covered by PUEIP-3 drainage system upgrading, namely, Kea, Phonsaath, Thahai, and Thahineneau. No AH was paid in the village of Non Maixak because project impacts thereat only involved the temporary removal and the subsequent reconstruction by the contractor of access (e.g., driveway) to properties from the road during works on the drainage canals.

15. Eleven AHs and 2 institutions (i.e., Electricite du Laos or EDL and Thahai Primary School) received a total of 220,234,000 LAK in compensation, including cash allowance³ of 5,418,000 LAK each that an AH in Kea and another AH in Thahineneau received because their businesses were entirely affected and must be relocated. The amount in compensation that DRC paid was 208,411,500 LAK less than the amount indicated in the updated LACP.⁴

16. The reason in the big difference between the LACP estimated cost and what government paid in compensation, especially for land, was primarily due to the unit rates used by DRC in

³ The agreed updated LACP provides for the following allowances to eligible AHs: (i) transition subsistence for relocating AHs affected by the loss of main structures (house) that is not a source of income: 16 kg of rice (@ 8,000 Kip/kg) per household member for 3 months; (ii) transition subsistence for relocating AHs affected by the total loss of asset that is an income source: 16 kg of rice (@ 8,000 Kip/kg) per household member for 6 months; (iii) income loss: assistance for loss of income @ 30,000 Kip/day multiplied by days of business disruption; (iv) transport allowance for relocating AHs: lump sum of 810,000 Kip; and (v) subsistence allowance for poor and elderly-headed AHs: 16 kg of rice (@ 8,000 Kip/kg) per household member for 1 month. To simplify the computation of transition subsistence allowance, the average number of household members in the riverbanks slope protection component and drainage system improvement component is pegged at 6 persons.

⁴ In hindsight, this CCR acknowledges that provincial or district authorities should have first approved the unit rates per the RCS before the same were used in the LACP in calculating the replacement costs of affected assets. There would have been less cases of variance in the replacement costs of affected assets calculated in the LACP and what the Pakse District Resettlement Committee (DRC) agreed with the AHs during the house-to-house consultations it carried out with each AH to get consensus on impacts and entitlements.

computing compensation. Cash assistance of AHs as mandated by the project RF was not downgraded or upgraded.

17. For instance, while the LACP proposed a unit rate of 607,500 LAK/m² for landholdings in villages covered by PUEIP-3, DRC and the AHs in December 2016 during the house-to-house visits where PMIU and DRC discussed the details of the AHs' losses and entitlements agreed to a lower unit rate of 400,000 LAK/m². Further, the Thahai Primary School, being an institution of the district government, agreed to a much lower unit rate of 127,000 LAK/m² for its affected land. In few cases, the DRC did not agree with the unit rates proposed in the LACP for affected assets. For example, DRC concluded that the 244,000 LAK/m² unit rate given by the LACP for the noodle factory of APs Paseuth and Simaly (016-PT, Hong Phaktop Catchment Area) was too high. Similarly, DRC did not agree with the LACP-estimated 50 m² floor area of the affected noodle eatery of APs Somphone Nachampasack and Kouk (009-BKd, Houay Kea Catchment Area); the DMS personnel made a subjective decision to also include portions of the eatery that were covered by removal plastic roofing. (see **Appendix 4** for a sample copy of the minutes of negotiation between DRC and the AH).

Table IV-1 Compensation and Allowances Paid in PUEIP-3

Village	Name of AH Head	Affected Assets	LACP Calculation (LAK)		Amounts Paid by DRC (LAK)		Variance (LAK)
			Fixed Assets	Allowances	Compensation for Fixed Assets	Allowances	
Kea	Mr. Noupai Phongsaly & Mrs. Thai (001-BKd)	Land	13,972,000	0	9,200,000 ^a	0	(4,772,000)
	EDL (002-BKd)	Electric post	4,000,000	0	6,494,000 ^b	0	+2,494,000
	Mr. Choy & Mrs. Phiou 003-BKd	Land	13,972,500	0	9,200,000 ^a	0	(4,772,500)
	Mrs. Sisouphan (004-BKd)	Trees	450,000	0	200,000	0	(250,000)
	Mr. Bounthanh (005-BKd)	Land ^c	16,402,500	0	10,800,000 ^a	0	(5,602,500)
	Mr. Bounthanh (006-BKd)	Land ^c	45,562,500	0	Voluntary donation	0	Voluntary donation
	Mr. Vath ((007-BKd)	Land	3,645,000	0	2,400,000 ^a	0	(1,245,000)
	Mrs. Sim (008-BKd)	Land	92,340,000	0	60,800,000 ^a	0	(31,540,000)
	Mr. Somphone Nachampasack & Mrs. Kouk (009-BKd)	Structures and business	12,200,000	5,418,000	10,000,000	5,418,000	(2,200,000)
Phonsaath	Mr. Kham Moounphackdy & Mrs. Bai (001-PO)	Structures	6,017,500	0	6,018,000	0	+500
	Mr. Sengphet & Mrs. Keo Somphok (002-PO)	Land and structures	8,547,500	0	8,548,000	0	+500
	EDL (003-PO)	Electric posts	12,000,000	0	9,618,000	0	(2,382,000)
Thahai	Mr. Loui (004-HW)	Structures	33,650,000	0	33,650,000	0	0
	Thahai Primary School (006-HW)	Land	138,510,000	0	28,956,000 ^d	0	(109,554,000)
Thahineneau	Mr. Paseuth & Mrs. Simaly (016-PT)	Structures and business	8,540,000	5,418,000	7,582,000	5,418,000	(958,000)
	EDL (017-PT)	Electric posts	8,000,000	0	5,932,000	0	(2,068,000)
Sub-total			417,809,500	10,836,000	209,398,000	10,836,000	(208,411,500)
GRAND TOTAL			428,645,500		220,234,000		(208,411,500)

NOTES: ^a Unit cost of construction land reduced to LAK400,000/m² from the proposed LAK607,500/m².

^b Cost for relocating 1 post was increased by LAK2,494,000 from the estimated cost of LAK4,000,000.

^c During the house-to-house visit with the AHs to discuss the details of their losses and entitlements, DRC in December 2016 learned that subsequent to the DMS, Mr. Bounthanh bought the 75 m2 affected rainfed paddy of Mr. Vongkham (DMS code 005-BKd) and the 27 m2 rainfed paddy of Mr. Latsamy (DMS code 006-BKd).

^d Unit cost of construction land reduced to LAK127,000/m² from the proposed LAK607,500/m².

18. PMIU in December 2017 submitted to ADB a compensation completion report (CCR) for PUEIP-3. The CCR took note of an oversight in the payment of compensation of an AH in PUEIP-3. This pertains to a 75 m2 affected rainfed paddy that the LACP reported as belonging to Mr. Latsamy. When DRC in December 2016 visited each AH in Kea Village to discuss the details of their impacted assets and entitlements, it found out that the 75 m2 affected rainfed paddy of Ms. Vongkham (DMS code 005-BKd) and the 27 m2 rainfed paddy of Mr. Latsamy (DMS code 006-BKd) belonged to Mr. Bounthanh. In 2011, Mr. Bounthanh, a resident of Hongkhayom Village in Pakse, bought the rainfed paddy fields of Mr. Latsamy and Ms. Vongkham, both residents of Thaluang Village, also in Pakse. In order not to alter the coding system in the Excel data spreadsheet, PMIS resettlement specialists decided to assign the DMS codes of Latsamy (006-BKd) and Vongkham (005-BKd) to Mr. Bounthanh.

19. Per documents made available to the PMIS resettlement specialists during the preparation of the PUEIP-3 CCR in December 2017, it was thought that DRC and PMIU inadvertently failed to pay Mr. Bounthanh for the 75 m2 rainfed paddy that he acquired from Ms. Vongkham. DMS and payment documents shared with PMIS was only for the 27 m2 affected rainfed paddy that Mr. Bounthanh bought from Mr. Latsamy (see **Appendix 5** for the DMS and certificate of payment). The December 2017 CCR took note of this as a compliance issue that PMIU had to address.

20. This apparent non-compliance issue was eventually sorted out in February 2020 during the preparation of a due diligence review (DDR) report concerning the construction in July 2018 of a 200 m long access road alongside a drainage canal that was constructed under PUEIP-3 at the boundary of the villages of Kea and Phonsaath. PMIS resettlement specialists in February 2020 belatedly learned that Mr. Bounthanh in December 2016 executed a deed of voluntary donation for the 75 m2 rainfed paddy that he acquired from Ms. Vongkham (see **Appendix 6** for the signed donation form).

21. The access road at the boundary of the villages of Kea and Phonsaath was not in the original project scope and was built without an addendum resettlement plan (RP) being prepared and cleared first.⁵ The February 2020 DDR found out that PMIU acquired the following assets in the construction of the 200 m long access road: (a) 99 m2 of construction land, including 70 m2 of plot belonging to Mrs. Keo Somphok and 29 m2 of plot belonging to Mrs. Souay; (b) 288 m2 of rainfed paddy field belonging to Mr. Bounthanh; (c) a 23 m long concrete fence belonging to Mrs. Noukeo Ekvisachak; (d) a 29 m long wooden fence belonging to Mrs. Souay; and (e) 1 mango tree belonging to Mrs. Souay, and 5 coconut trees belonging to Mrs. Keo Somphok. (See **Figure IV-1** to **Figure IV-3** for images of the village access road and affected assets).

⁵ The ADB review mission on 13 November – 16 December 2019 flagged this land acquisition and resettlement issue. ADB requested PMIU to do a DDR and ensure that AHs were compensated per the project resettlement policy.

22. PMIU on 13 November 2019 belatedly paid the compensation of 3 of the 4 AHs that lost assets in the construction of the access road at the boundary of the villages of Kea and Phonsaath. (See **Appendix 7** for the compensation receipts).

Table IV-2 AHs in the Construction of New Access Road

Name of AP	DMS Code	Affected Assets	Amount in Compensation (LAK)
Mr. Bounthanh	005/006-BKd*	288 m2 rice land	Voluntary donation
Mrs. Keo Somphok	002-PO	70 m2 residential land + 1 mango tree	28,650,000
Mrs. Souay	new AP	29 m2 residential land + 29 m wooden fence + 5 coconut trees	14,115,000
Mrs. Noukeo Ekvisachak	new AP	23 m concrete fence	7,000,000

*NOTE: DMS codes assigned during the 2016 DMS to Mr. Latsamy and Ms. Vongkham

23. In lieu of compensation, Mr. Bounthanh signed a voluntary donation form for his 288 m2 affected rainfed paddy field. (See **Appendix 8** for the signed deed of voluntary donation). Representatives of the village government, the Lao Front for National Construction, and the Lao Women's Union were around as witnesses during the signing of the voluntary donation form.

24. The February 2020 DDR noted that the requirements of the March 2012 project resettlement framework (RF) for voluntary donation was not followed to the letter. For one the RF stipulates that only marginally affected "residential" (construction) land could be donated. For another, the donated rainfed paddy of Mr. Bounthanh was equivalent to 12.6% of his 2,290 m2 productive land at the location of the access road.⁶ The RF sets a 5% cap for voluntary donation.

25. Nevertheless, the DDR report argued that the voluntary donation made by Mr. Bounthanh was not entirely a contravention of the ADB Safeguard Policy Statement (SPS). With regard to involuntary resettlement, the PMIU believes that the objectives of the SPS boil down to ensuring that an affected person (AP) or AH will not be worse off on account of a project that ADB supports. Prior to the construction of the access road, the rainfed rice land of Mr. Bounthanh was hardly a source of income and was inaccessible from the road. In fact, Mr. Bounthanh was eager to donate his 288 m2 rainfed because he expected to benefit from the construction of an asphalt road adjacent to his property.

26. Further due diligence carried out in January 2021 found out that the 2,290 m2 landholding of Mr. Bounthanh, classified as paddy field in his 2011 land certificate (see **Appendix 9**), was never cultivated since 2012 (see **Figure IV-4** for satellite images of the property from 2012 to 2020). PMIU resettlement officer and PMIS social safeguard consultant in January 2021 was able to locate Mr. Bounthanh and found out that he (a) is a businessman and owns other properties at various locations in Pakse, (b) has not derived any income from the 2,290 m2 plot since 2011, (c) has no intention of having his paddy field at Phonsaath cultivated because it gets flooded during the rainy season and is bone dry during summer, (d) bought the 2,290 m2 property as a long-term investment, (e) donated portions of the 2,290 m2 property because he wanted his land to be

⁶ At the time of the preparation of the February 2020 DDR report there was little information on Mr. Bounthanh, his place of residence, sources of livelihood, etc.

accessible which would give him more options when deciding on what to do with his land, and (f) has no intention of selling his remaining 1,900 m² landholding at the moment. PMIU resettlement and social safeguard personnel on 3 February 2021 met with the village chiefs of Kea and Phonsaath. Both village officers confirmed that the plot of Bounthanh has not been cultivated for years because it gets flooded during the rainy season. The village chiefs likewise confirmed that (a) the market price of the remaining land of Mr. Bounthanh would probably be 600,000 LAK/m², a slight increase from the 2016-2018 market rate of 400,000 ~ 450,000 LAK/m²; and (b) Mr. Bounthanh's primary livelihood includes selling construction materials and operating transportation service. (See **Appendix 10** for the minutes of meeting with the village chiefs of Kea and Phonsaath).

27. The last incident of involuntary resettlement in PUEIP-3 occurred in the 1st quarter of 2019. The construction of a section of the drainage canal leading to the Houay Wat Chin catchment area in Khankeung Village resulted in the acquisition of part of a fence and toilet of a new AP, Mr. Phouthone, that were constructed on the village road right-of-way (ROW). Mr. Phouthone was paid his DRC-agreed compensation of 3,500,000 LAK on 13 November 2019.

B. PUEIP-2

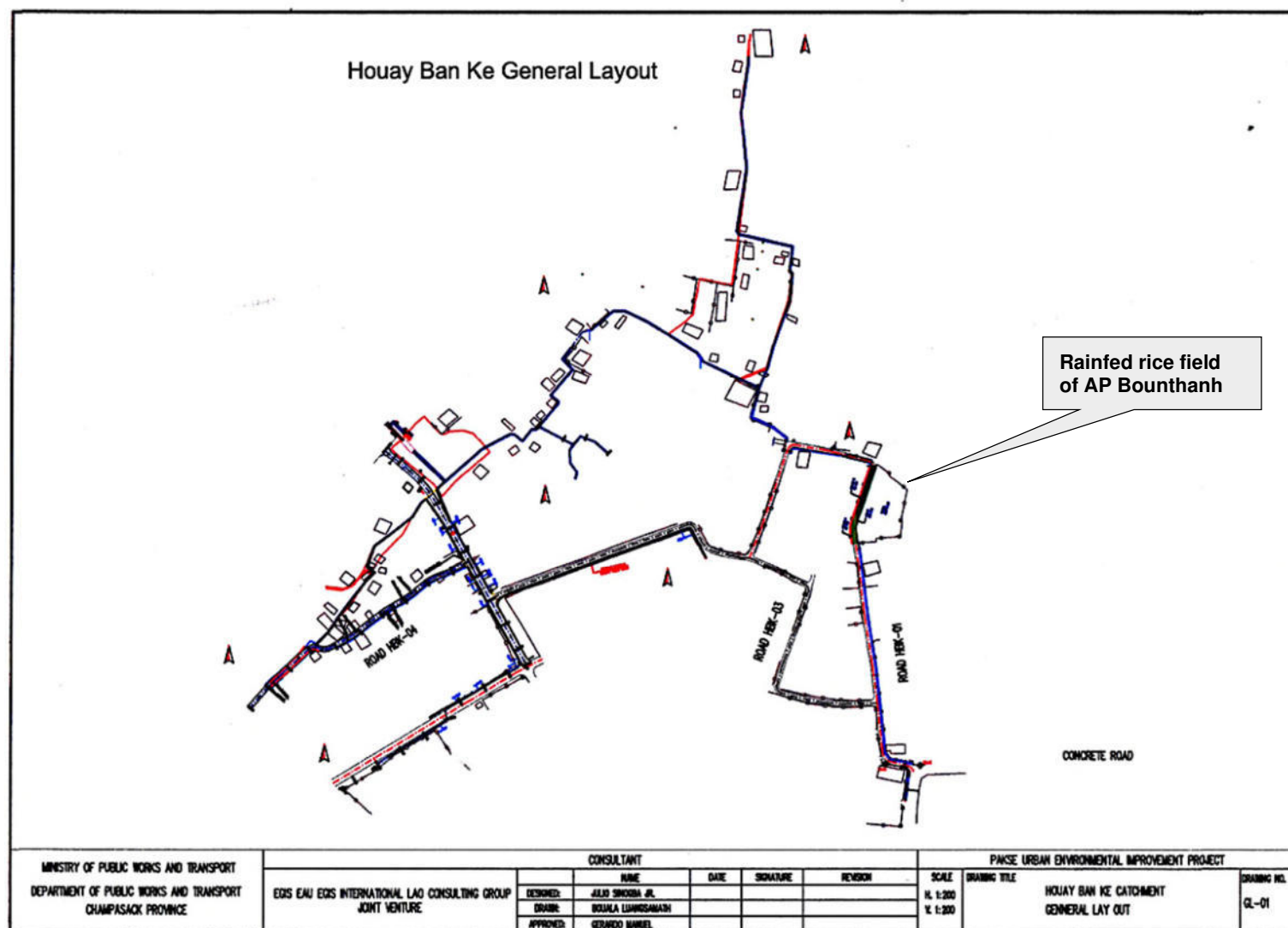
28. DRC and PMIU on 27 June 2017 at the Pakse District Hall paid the compensation of AHs from 2 of 3 villages covered by PUEIP-2 drainage system upgrading of Houay Kapou Catchment Area, namely Sanamxay and Nondou.⁷ A total of 274,320,000 LAK was paid to 7 AHs from Sanamxay and 1 AH from Nondou.

Table IV-3 Compensation and Allowances Paid in PUEIP-2

Village	Name of AH Head	Amount in LACP (LAK)	Amount Paid (LAK)	Paid Assets	Variance (3-4)
Sanamxay	Mr. Bounteum + Ms. Khamkhon (002-SA)	1,068,000	1,000,000	Fence + allowance	(68,000)
Sanamxay	Mr. Khamtanh Ounnalay (007-SA)	1,068,000	1,000,000	Fence + structure	(68,000)
Sanamxay	Mr. Khamphochay + Ms. Bouathong (008-SA)	55,080,000 (810,000/m ²)	50,000,000	Construction land (68 m ² X 735,000)	(5,080,000)
Sanamxay	Mr. Hatsady (045-SA)	113,400,000 (810,000/m ²)	110,000,000	Construction land (140 m ² X 785,000)	(3,400,000)
Sanamxay	Mr. Khamphien (097-SA)	58,320,000 (810,000/m ²)	58,320,000	Construction land	0
Sanamxay	Ms. Kaysone Phomboutdy (098-SA)	32,400,000	32,000,000	Construction land (40 m ² X 800,000)	(400,000)
Sanamxay	Mr. Khammanh (080-SA)	10,618,000 (1,061,800/m ²)	10,000,000	Construction land (10 m ² x 1,000,000)	(618,000)
Total		271,954,000	262,320,000		(9,634,000)
Nondou	Mr. Bounlom (002-ND)	16,500,000	12,000,000	Structure	(4,500,000)
Total		16,500,000	12,000,000		(4,500,000)

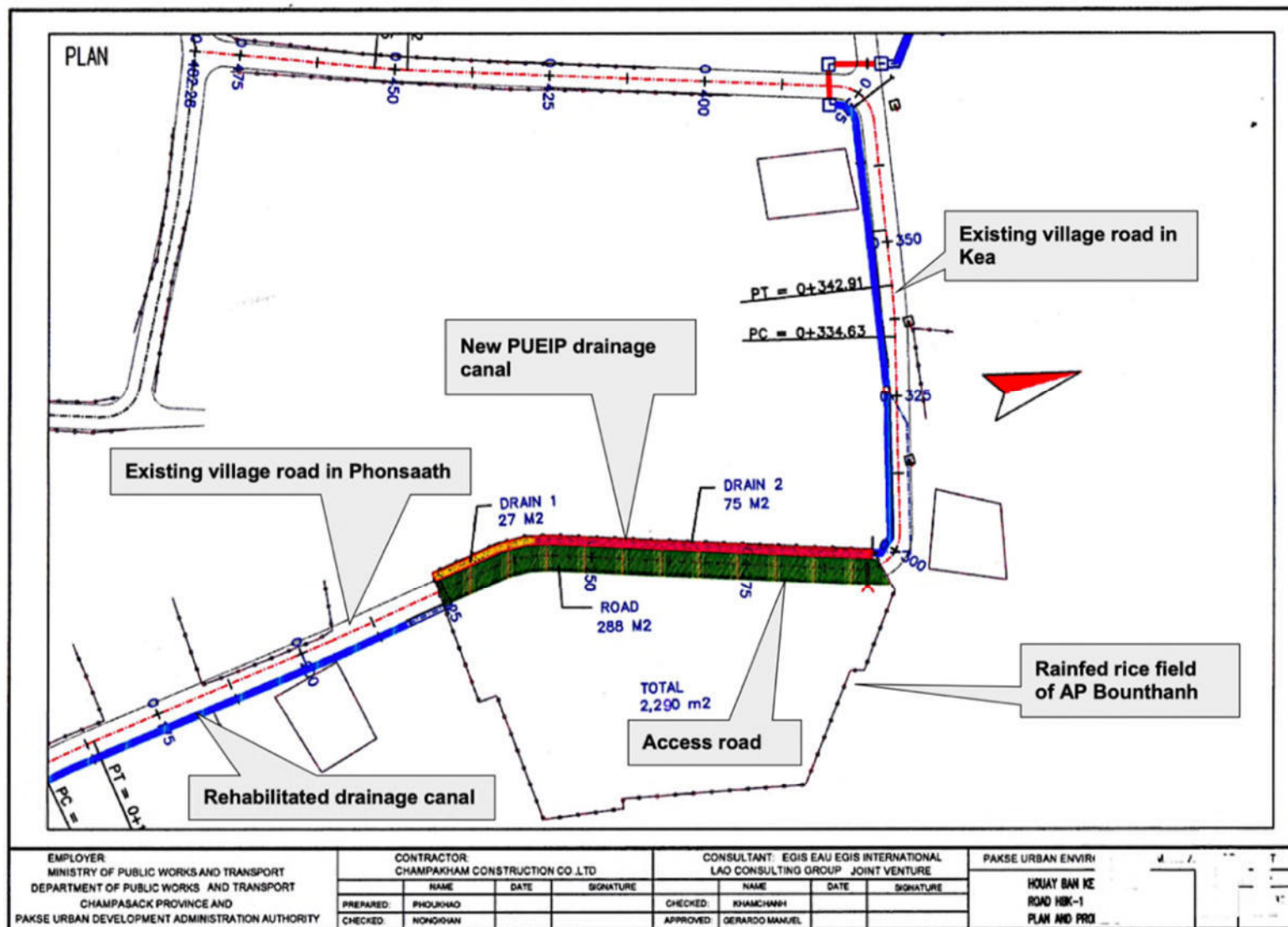
⁷ No AH was paid in the villages of Phoumouang, Sanamxay, and Swansavanh of Houay Bangyo Catchment Area under PUEIP-2 because project impacts thereat involve only the temporary removal and the subsequent reconstruction by the contractor of access (e.g., driveway) to properties from the road during works to upgrade drainage canals.

Figure IV-1: Layout of Houay Ban Ke, PUEIP-3



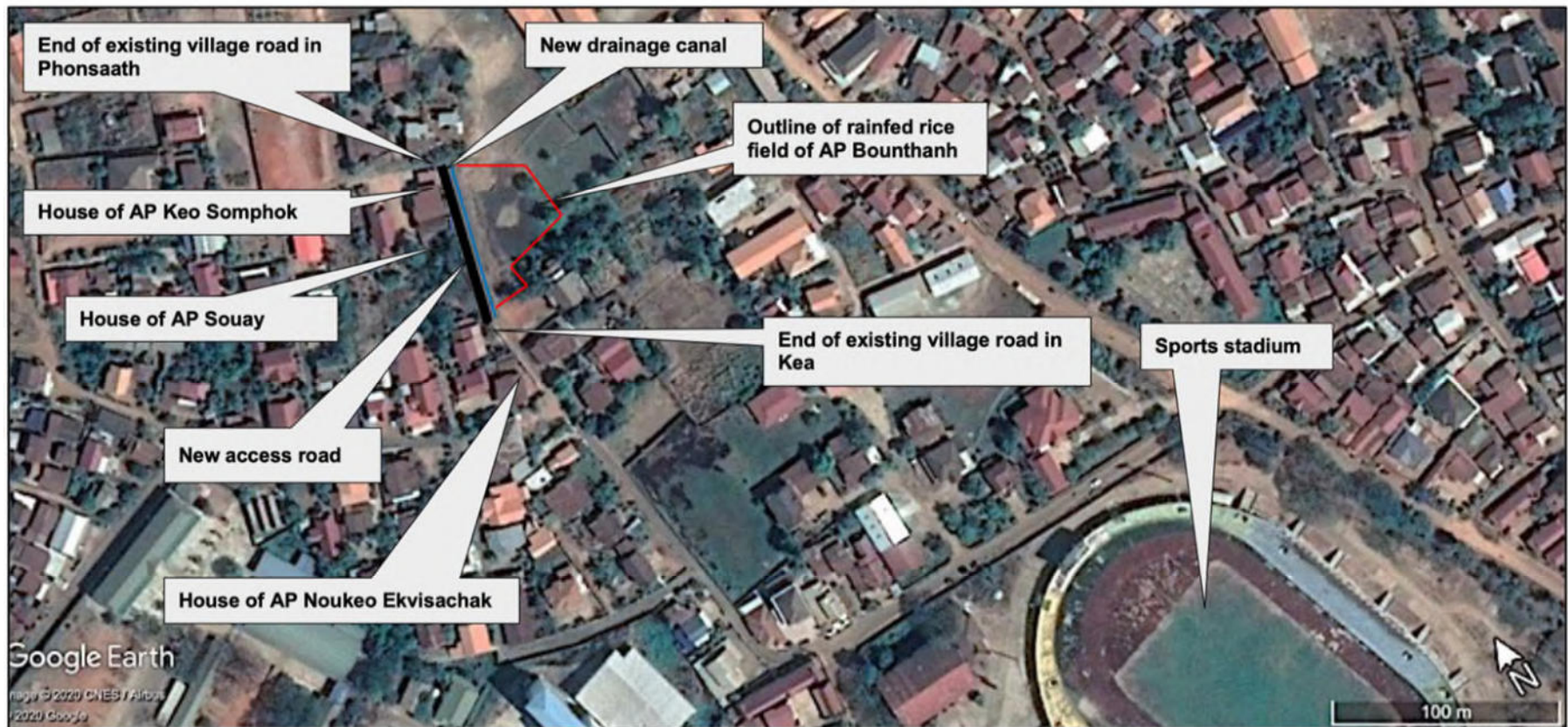
Source: Project Management and Implementation Support

Figure IV-2: Metes and Bounds of Mr. Bounthanh's Rice Field



Source: Project Management and Implementation Support

Figure IV-3: Relative Locations of Landmarks

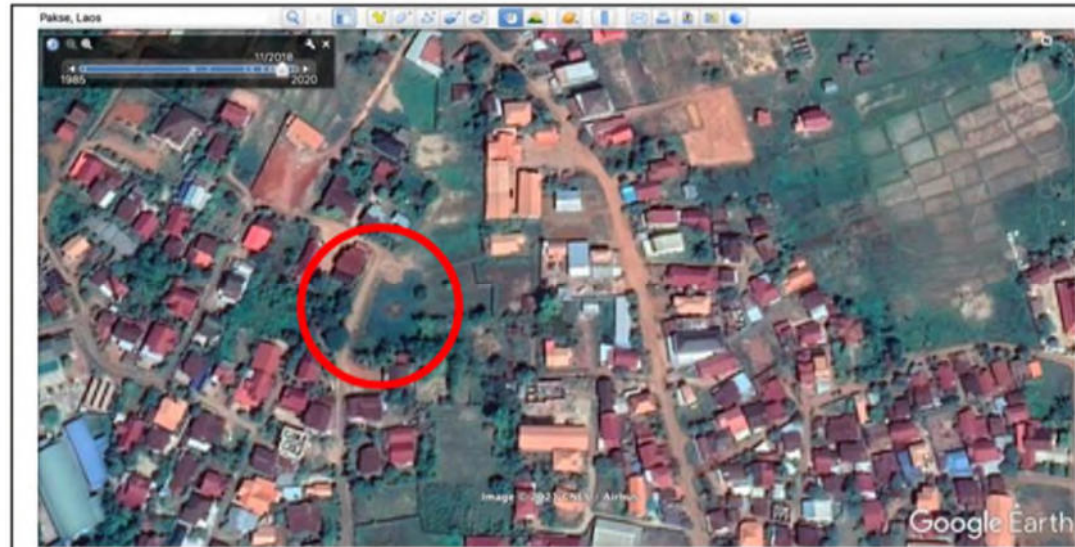


Source: Google Earth, accessed on 18 February 2020

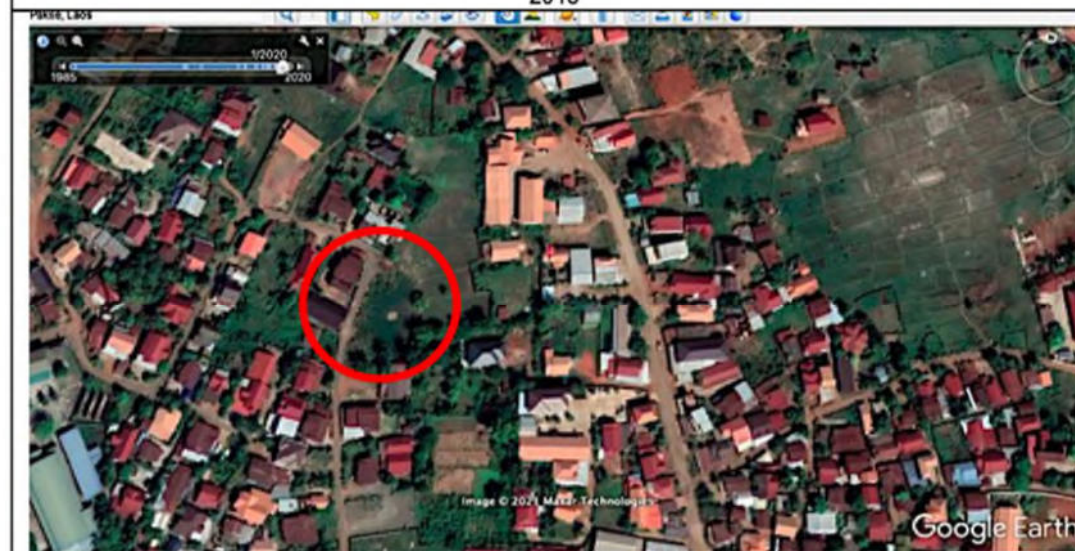
Figure IV-4: Historical Images of Bounthanh's Property



Source: Google Earth, accessed on 5 February 2021



2018



2020

29. Five AHs in Swansavanh Village, whose landholdings would be acquired by PUEIP-2, were not paid their compensation on 27 June 2017 due to shortfall in funds. The DRC-agreed compensation of the 5 AHs was 516,375,000 LAK.

Table IV-4 Agreed Land Compensation of 5 AHs in Swansavanh Village

Name of AH Head	Type of Affected Land	DRC-agreed Compensation ⁸ (LAK)
Mr. Phithsamay (001-SW)	Construction land	12,150,000
Ms. Khaysy (002-SW)	Paddy land	114,210,000
Ms. Ken (003-SW)	Paddy land	159,165,000
Mr. Chanthanom (004-SW)	Paddy land	72,900,000
Ms. khanthaly (005-SW)	Paddy land	157,950,000
Total		516,375,000

30. PMIU on 18 September 2018 paid partial compensation to the 5 AHs that were affected by the loss of rice paddies and a construction land in Swansavanh Village (PUEIP-2 Houay Kapou Catchment area). A total of LAK 106,920,000 was disbursed to the 5 AHs. Project authorities decided to partially pay the compensation of the AHs to pave the way for the start of construction works on the landholdings of the 5 AHs. Project authorities requested the 5 AHs to consent to the start of civil works on their affected properties.⁹ A document certifying that the AHs agreed to this request is presented in **Appendix 11**.

Table IV-5 Partially Paid AHs in PUEIP-2, Swansavanh Village

Head of AH	Land Type	2016 Agreed Amount of Compensation	Amount Paid in September 2018	% of Amount Paid vs DRC-agreed Amount	Balance
Mr. Phithsamay (001-SW)	Construction land	12,150,000	6,075,000	50.0	6,075,000
Ms. Khaysy (002-SW)	Rainfed rice paddy	114,210,000	22,842,000	20.0	91,368,000
Ms. Ken (003-SW)	Rainfed rice paddy	159,165,000	31,833,000	20.0	127,332,000
Mr. Chanthanom (004-SW)	Rainfed rice paddy	72,900,000	14,580,000	20.0	58,320,000
Ms. khanthaly (005-SW)	Rainfed rice paddy	157,950,000	31,590,000	20.0	126,360,000
Total		516,375,000	106,920,000	20.7	409,455,000

31. PMIU in April and June 2019 completed paying the compensation of the 5 AHs that lost landholdings to PUEIP-2 in Swansavanh Village. (See **Appendix 12** for a copy of the receipts).

Table IV-6 Full Payment of AHs in PUEIP-2, Swansavanh Village

Head of AH	Land Type	2016 Agreed Amount of Compensation	Amount Paid on 18 September 2018	Amount Paid on 30 April 2019	Amount Paid in June 2019	Balance
Mr. Phithsamay (001-SW)	Construction land	12,150,000	6,075,000	6,075,000	0	0
Ms. Khaysy (002-SW)	Rainfed rice paddy	114,210,000	22,842,000	91,368,000	0	0
Ms. Ken (003-SW)	Rainfed rice paddy	159,165,000	31,833,000	0	127,332,000	0
Mr. Chanthanom (004-SW)	Rainfed rice paddy	72,900,000	14,580,000	58,320,000	0	0
Ms. Khanthaly (005-SW)	Rainfed rice paddy	157,950,000	31,590,000	0	126,360,000	0
Total		516,375,000	106,920,000	155,763,000	253,692,000	0

⁸ Footnote 14 explains why there was no need to adjust the unit rates for land.

⁹ The July-December 2018 SMR that PMIS prepared in January 2019 flagged this action by project authorities as inconsistent with the project resettlement policy. ADB subsequently requested the PMIU to stop construction works at the site until the 5 AHs were paid in full their compensation. However, construction works at the site were practically finished in quarter 1 of 2019.

32. In the 2nd quarter of 2019, construction of the drainage canal at Sanamxay Village for PUEIP-2 (Houay Kapou Catchment Area) required the acquisition of portions of the concrete fence and plot of a new AP, Mrs. Orlandy. In addition, fruit trees of a new AP, Mrs. Vanh, at another location in Sanamxay Village had to be acquired. On 13 November 2019, both Mrs. Orlandy and Mrs. Vanh received their compensation of 2,782,000 LAK and 600,000 LAK, respectively.

C. PUEIP-4

33. DRC and PMIU on 7-8 November 2017 at the Pakse District Hall and at the PMIU office paid the compensation and cash allowances of a number of AHs and institutions in 4 of 5 villages affected by riverbanks slope protection under PUEIP-4, namely, Thahineneau, Houay Pouné, Phabath, and Kea. All 19 AHs in Houay Pouné received their compensation and cash allowances. Due to shortfall in funds, PMIU was not able to pay the compensation of the Thahineneau Village government (DMS code 006-TH) amounting to 33,459,000 LAK for its affected assets that included a piece of land, a concrete view deck and a tree. The remaining 7 AHs of Thahineneau Village were paid their compensation and allowances.¹⁰

34. PMIU was not able to pay the compensation and allowances of 8 of the 26 AHs of Kea Village. Similarly, none of the AHs in Thaluang Village was paid their DRC-agreed compensation and allowances due to shortfall in funds.

35. One severely affected and poor AP, Mrs. Thoum Saychanthu (DMS code 006-TP), of Phabath Village was given an advance payment of 17,000,000 LAK on 8 November 2017.¹¹ The LACP calculated the compensation and allowances of Mrs. Thoum Saychanthu at 36,916,500 LAK. However, during the house-to-house consultation with the AHs, the DRC and PMIU decided to round the amount to 36,917,000 LAK. In the 1st quarter of 2017, Mrs. Thoum Saychanthu reportedly appealed to the DRC to recalculate her losses especially since her household was poor. DRC and PMIU acceded to her request and decided to increase her compensation for lost assets by 17 million LAK. With this increase, the total cash entitlements of Mrs. Thoum Saychanthu became 53,917,000 LAK. On 8 November 2017, Mrs. Thoum Saychanthu received 17 million LAK as partial payment of her compensation.

¹⁰ PMIU inadvertently failed to inform the PMIS resettlement specialists during the preparation of the SMRs for July-December 2017 and January-June 2018 that one AP, Mr. Sivone (DMS code 003-TH), was paid 25,000,000 LAK for its affected assets instead of 20,396,000 LAK as estimated in the updated LACP. It was only during the preparation of the July-December 2018 SMR that PMIS resettlement specialists learned that Mr. Sivone on 1 March 2017 submitted a complaint to the Thahineneau Village government requesting for a re-assessment of his affected properties. On 7 November 2017, the DRC and PMIU decided to increase the compensation of Mr. Sivone to 25,000,000 LAK. See **Appendix 13** for pictures of the affected assets and compensation receipt, dated 8 November 2017, of AP Mr. Sivone).

¹¹ PMIS resettlement specialists learned about this only during the preparation of the July-December 2018 SMR. See **Appendix 14** for a picture of the affected assets and compensation receipt, dated 8 November 2017, of AP Mrs. Thoum Saychanthu.

36. In all, PMIU and DRC disbursed a total of 653,927,000 LAK in compensation and allowances to AHs of PUEIP-4 on 7-8 November 2017.¹²

Table IV-7 PUEIP-4 AHs Paid in November 2017

Village	AH	Amount in LACP (LAK)	Amount Paid (LAK)	Paid Assets	Variance (3-4)
Thahineneua	Mr. Saisamone (001-TH)	56,461,400	56,461,000	Construction land + kitchen+ bathroom	(400)
Thahineneua	Ms. Phim (002-TH)	600,000	600,000	Tree	0
Thahineneua	Mr. Sivone (003-TH)	20,396,000	25,000,000	Construction land + structure + tree	+4,604,000
Thahineneua	Mr. Khamphanh (004-TH)	59,421,500	59,422,000	Construction land + house + repair + relocation allowance	+500
Thahineneua	Mr. Len + Ms. Khay (005-TH)	68,497,000	68,497,000	Construction land + house + relocation and elderly allowances + tree	0
Thahineneua	Mr. Pok Bountho + Ms. Vansat (007-TH)	50,067,000	50,067,000	Land construction + house + relocation allowance	0
Thahineneua	Ms. Sengchanh Silisak (008-TH)	1,368,000	1,368,000	Tree + elderly allowance	0
Total		256,810,900	261,415,000		+4,604,100
Houay Poune	Mr. Khian Saichoummaly + Ms. Thing (Khamseen) (001-HP)	6,916,000	6,916,000	Verandah	0
Houay Poune	Mr. Khamraveng Choulavong + Ms. Maniphone (002-HP)	650,000	650,000	Fruit trees	0
Houay Poune	Mr. Youayphone + Ms. Ot (003-HP)	150,000	150,000	Wood Tree	0
Houay Poune	Mr. Phoumisay + Ms. Nalaythong (004-HP)	850,000	850,000	Fruit trees	0
Houay Poune	Mr. Dia Thongdivong + Ms. Sone (005-HP)	250,000	250,000	Tree	0
Houay Poune	Ms. Yong Inthavong + Mr. Thongsak (006-HP)	11,339,000	11,339,000	Construction land + storage + elderly allowance + tree	0
Houay Poune	Mr. Yommala + Ms. Pheng Viphakeo (007-HP)	39,474,000	39,474,000	Construction land + roof + veranda + business loss allowance	0
Houay Poune	Mr. Manolom Manivong + Ms. Bounleua (008-HP)	6,864,000	6,864,000	Warehouse	0
Houay Poune	Kong Inthachak + Ms. Soutchay (009-HP)	250,000	250,000	Tree	0
Houay Poune	Ms. Sanam Thongthap + Ms. Bounpho (010-HP)	4,052,000	4,052,000	Roof + verandah + tree	0
Houay Poune	Ms. Kongkeo Vongxay (011-HP)	2,286,000	2,286,000	Allowances for poor and elderly + tree	0
Houay Poune	Mr. Yee + Ms. Lan (013-HP)	1,218,000	1,218,000	Allowance for poor + tree	0
Houay Poune	Mr. Somphang Siasavanh + Ms. Tou (014-HP)	1,618,000	1,618,000	Elderly allowance + trees	0
Houay Poune	Ms. Leu (015-HP)	300,000	300,000	Tree	0
Houay Poune	Mr. Phonsavanh Vilaysak (016-HP)	450,000	450,000	Tree	0
Houay Poune	Mr. Louk (017-HP)	1,686,000	1,686,000	Poor and elderly allowances + tree	0
Houay Poune	Mr. Soubin (018-HP)	5,144,000	5,144,000	Elderly allowance + tree	0

¹² Construction works in villages covered by PUEIP-4 did not commence until AHs thereat were paid their compensation and allowances in full.

Village	AH	Amount in LACP (LAK)	Amount Paid (LAK)	Paid Assets	Variance (3-4)
Houay Pouné	Mr. Akhom (019-HP)	650,000	650,000	Tree	0
Total		84,147,000	84,147,000		0
Phabath	Mrs. Thoum Saychanthu (006-TP)	36,916,500	17,000,000	Construction land + house + transportation and transition allowances + poor	(19,916,500)
Total		36,916,500	17,000,000		(19,916,500)
Kea	Mr. Athisak Volavong (005-BK)	63,520,000 (72 m2 land for 17,496,000)	74,824,000	Construction land + house + transportation and transition allowances + tree	+11,304,000
Kea	Mr. Daovone + Ms. Mee (006-BK)	55,732,120 (63 m2 for 15,309,000)	65,573,000	Construction land + house + repair + tree	+9,840,880
Kea	Ms. Bouaphanh Volavong (007-BK)	37,781,000 (141 m2 for 34,263,000)	57,350,000	Construction land + elderly allowance + tree	+19,569,000
Kea	Ban Ke temple (008-BK)	350,000 (trees)	3,500,000	Fence + tree	+3,150,000
Kea	Ms. Ken Lila (Ms. Phetsila) (009-BK)	2,036,000	2,336,000	Poor and elderly allowances + trees	+300,000
Kea	Ms. Thong Dy (010-BK)	4,740,500	4,853,000	Café structure + business loss and poor allowances + tree	+112,500
Kea	Mr. Nouchanh (Mr. Soukaseum) (011-BK)	918,000	1,218,000	Elderly allowance + trees	+300,000
Kea	Mr. Hongthong + Ms. Emanivong (013-BK)	500,000	900,000	Trees	+400,000
Kea	Ms. Kaysone Vanniseuth (014-BK)	50,000	200,000	Trees	+150,000
Kea	Mr. Phetsamay Lotchanda + Ms. Phayvanh (015-BK)	5,947,500	6,335,000	Café structure + business loss allowance + tree	+387,500
Kea	Ms. Manilamphone (016-BK)	12,563,000	13,710,000	Café structure + business loss + trees	+7,375,000
Kea	Ms. Kongmany (017-BK)	150,000	450,000	Trees	+300,000
Kea	Ms. Sommai Phoumphakdy + Mr. Phetsana (018-BK)	1,268,000	1,768,000	Poor allowance + trees	+500,000
Kea	Ms. Oday + Mr. Volachith (019-BK)	1,368,000	1,568,000	Poor allowance + trees	+200,000
Kea	Mr. Hatsanay Maokhamphiou (020-BK)	450,000 (trees only)	1,800,000	Bathroom (built after DMS) + allowance + tree + allowance not determined during DMS	+1,350,000
Kea	Mr. Khamsay + (Ms. Sika) (022-BK)	300,000	300,000	Tree	0
Kea	Mr. Khamphanh To (023-BK)	400,000	400,000	Tree	0
Kea	Mr. Bounlouan + Ms. Inthava (024-BK)	45,305,000 (18,225,000 for 75 m2)	54,280,000	Construction land + verandah + bathroom + fence+ tree	+8,975,000
Total		276,365,370	291,365,000		+64,213,880

37. The July-December 2017 social monitoring report (SMR) warned project authorities that the December 2016 DRC-agreed compensation and allowances of unpaid AHs would no longer be at par with market rates by 2018. Thus, in June 2018 PMIS resettlement specialists reviewed the unit rates used in 2016 vis-à-vis prevailing prices and submitted to PMIU a report entitled “Adjusted Compensation for Unpaid Affected Households”.

38. In the report, the PMIS consultants opined that the unit rates of affected landholdings ceased to be influenced by market forces when project authorities in March 2016 demarcated

with stakes the needed plots of land that the project would acquire. On the other hand, it was found out during the review that the unit rates for trees in the 2016 LACP had not changed. It was also found out that the average price of rice per kilogram in the public market in Pakse was 6,000 LAK for sticky rice and 7,000 LAK for plain rice. The unit price of rice used in the 2016 LACP was 8,000 LAK/kg.¹³ Thus, the report reckoned that only the costs of affected structures, including labor, were to be adjusted as needed to reflect current market rates.¹⁴

39. With regards affected structures, inclusive of the cost of labor and repair for partially affected structures, the report used the inflation rates in 2017 and 2018 in adjusting the 2016 DRC-agreed compensation costs. The inflation rates used were 0.83% for 2017 and 2.3% for 2018.¹⁵ In other words, the inflation differential for structures that were fully paid in 2018 was computed as follows: 2018 inflation differential = 2016 compensation x (1+0.0083), while the inflation differential for those that were fully paid in 2019 was computed as follows: 2019 inflation differential = 2016 compensation x (1+0.0083) x (1+0.023).¹⁶ Inflation differentials would accrue every year until the affected structures were fully paid.

40. PUEIP on 18 September 2018 at the PMIU office paid the compensation and allowances of 7 AHs in Thaluang Village and 5 AHs in Phabath Village. In addition, the Thahineneau Village government (006-TH) was paid its 2016 agreed compensation of LAK 33,459,000 for its affected assets (i.e., land, concrete view deck, and tree). Due to shortage in funds, DRC and PMIU had to decide who among the AHs and affected organizations were to be paid their compensation and allowances. AHs with entirely affected houses in the 2 villages were paid their compensation and allowances in full, while the marginally affected received partial payments only.

Table IV-8 PUEIP-4 AHs that were Paid on 18 September 2018

AH/Organization	Budget Items in Compensation and Allowances	2016 DRC-agreed Compensation and allowances (LAK)	Payment on 18 Sept. 2018	Balance (LAK)
Thahineneau Village (PUEIP-4)				
Village government (006-TH)	Land + view deck + tree	33,459,000	33,459,000	0
Thaluang Village (PUEIP-4)				
Ms. Noy Ngouivannisavong (001-TL)	Kitchen and dining hall (detached from house)	37,180,000	22,308,000	14,872,000

¹³ The agreed 2016 updated LACP provides for the following allowances to eligible AHs: (i) transition subsistence for relocating AHs affected by the loss of main structures (house) that is not a source of income: 16 kg of rice (@ 8,000 Kip/kg) per household member for 3 months; (ii) transition subsistence for relocating AHs affected by the total loss of asset that is an income source: 16 kg of rice (@ 8,000 Kip/kg) per household member for 6 months; (iii) income loss: assistance for loss of income @ 30,000 Kip/day multiplied by days of business disruption; (iv) transport allowance for relocating AHs: lump sum of 810,000 Kip; and (v) subsistence allowance for poor and elderly-headed AHs: 16 kg of rice (@ 8,000 Kip/kg) per household member for 1 month. To simplify the computation of transition subsistence allowance, the average number of household members in the riverbanks slope protection component and drainage system improvement component is pegged at 6 persons.

¹⁴ ADB was not convinced by the findings of the report and in its comments to the January-June 2018 SMR requested PMIU to do a study of market rates for land. On 22-23 October 2010, PMIU resettlement officer and PMIS national resettlement specialist met with the respective chiefs and Land Management Authority personnel of the villages of Swansavanh, Kea, Phabath, and Thaluang. All village officials came up with the same verdict regarding unit rates for land: "The rate should be the same because land tax rate is still same; no case of sale or buying of land for last 3 years". (See **Appendix 15** for a copy of the report of the resettlement specialist's meetings with village officials)

¹⁵ <https://www.statista.com/statistics/804948/inflation-rate-in-laos/>

¹⁶ <https://pocketsense.com>

AH/Organization	Budget Items in Compensation and Allowances	2016 DRC-agreed Compensation and allowances (LAK)	Payment on 18 Sept. 2018	Balance (LAK)
Mr. Ky Sengsavang & Mrs. Boutsabav (003-TL)	Kitchen (extended from house) + poor + elderly	14,448,000	8,669,000	5,779,000
Mr. Khamphanh Sengchanh & Mrs. Sengchanh (004-TL)	House (totally affected) + land + tree + secondary structure (detached from house) + transportation to relocate + transition allowance + poor + elderly	77,898,000	77,898,000	0
Mr. Khmasouk Keomany (005-TL)	Kitchen and toilet + repair + land + trees + poor + elderly	28,411,000	17,047,000	11,364,000
Mr. Khampong & Mrs. Keofa (006-TL)	House (partially affected) + repair + land + poor + elderly	27,746,000	16,648,000	11,098,000
Mr. Phetsy Patthoumma & Mrs. Phayvanh (013-TL)	Toilet + land + tree + poor	11,140,000	6,684,000	4,456,000
Mrs. Karounna Sokpisa (015-TL)	Apartment + business loss	95,966,000	47,285,000	48,681,000
Phabath Village (PUEIP-4)				
Mr. Khamvane Vouilavong+ Mrs. Boualiang (003-TP)	Shed + land + trees + elderly	59,084,000	35,450,000	23,634,000
Mr. Neo Nguenduchang & Mrs. Keopaseut (004-TP)	House (totally affected) + transportation to relocate + transition allowance + toilet (detached from house) + tree	47,278,000	47,278,000	0
Mr. Ai Khamtanh & Mrs. Sy Southipangna (005-TP)	Shed + land + storage	7,383,000	4,430,000	2,953,000
Mrs. Thoum Saychanthu (006-TP)	House (totally affected) + transportation to relocate + transition allowance + land + poor + elderly	36,917,000	36,917,000	0
Mr. Khamtanh Southipangna & Mrs. Ly Vannasab (008-TP)	House (totally affected) + transportation to relocate + transition allowance + land	40,248,000	40,248,000	0

41. PMIU and DRC in June 2019 paid the 2016 DRC-agreed compensation and allowances of 5 AHs of Thaluang Village (4 AHs in full and 1 AH partial). Likewise, PMIU and DRC in June 2019 completed payment of the compensation and allowances of the remaining 4 AHs of Phabath Village with outstanding claims.

Table IV-9 PUEIP-4 AHs that were Paid in June 2019

AH/Organization	Budget Items in Compensation and Allowances	2016 DRC-agreed Compensation and allowances (LAK)	Amount Paid in June 2019 (LAK)	Balance (LAK)
Thaluang Village				
Mr. Somsai & Mrs. Nang Phongeun (007-TL)	Toilet + tree	6,124,000	6,124,000	0
Mr. Bounthanh Patsaphanh + Mrs. Lob Onekhamphay (011-TL)	Terrace + tree + elderly	9,373,000	9,373,000	0
Mr. Pe & Mrs. Naly Keochampa (016-TL)	Toilet + poor	5,453,000	5,453,000	0
Mr. Khamchanh Souvannalong & Mrs. Champheng (017-TL)	Frame of a building + pig pen + trees + poor + elderly	13,656,000	1,640,000	12,016,000
Mr. Sa Sienvilay & Mrs. Sengdeuang (018-TL)	Wooden veranda + Tree + elderly	3,568,000	3,568,000	0
	Totals	38,174,000	26,158,000	12,016,000
Phabath Village				
Mrs. Khaophone Dengkagnaphicit (002-TP)	Trees + poor	1,368,000	1,368,000	0
Mr. Khamvane Vouilavong+ Mrs. Boualiang (003-TP)	Shed + land + trees + elderly	23,634,000 (balance from 1 st payment)	23,634,000	0
Mr. Ai Khamtanh + Mrs. Sy Southipangna (005-TP)	Shed + land + storage	2,953,000 (balance from 1 st payment)	2,953,000	0
Ms. Khankeo Douangpangna (007-TP)	Trees = 300,000	300,000	300,000	0
	Totals	28,255,000	28,255,000	0

42. On 13 November 2019, PMIU and DRC completed paying all AHs of PUEIP-4 their outstanding claims in compensation and allowances.

43. Also, PMIU and DRC on 23 December 2019 paid the inflation differentials of AHs that received on 13 November 2019 their compensation in full for structures. However, AHs that received their compensation in full for structures on 18 September 2018 and on 28 June 2019 were not paid their inflation differentials.¹⁷

44. Moreover, in computing the inflation differentials of those paid on 23 December 2019, PMIU did not refer anymore to the 2016 DRC-agreed amounts of compensation for structures; it simply used the total amount due to the AH (i.e., compensation for all types of assets plus allowances) multiplied by the inflation rates in 2017 and 2018. In addition, in calculating the inflation differentials of AHs that received their compensation in tranches (i.e., first payment on 18 September 2018, second payment on 13 November 2019), PMIU merely used the amount paid on 13 November 2019 (i.e., the second payment); the amount given in the first payment was not included in the equation. As a result of the aforementioned, some AHs that were paid inflation differentials on 23 December 2019 received more than what they were entitled to get per the 2016 agreed amount of compensation for structures, while others received less than what they were supposed to get.

45. Thirteen of the AHs that received inflation differentials on 23 December 2019 were overpaid totaling 1,920,602 LAK. On the other hand, PUEIP still owed 3 of the AHs that received inflation differentials on 23 December 2019 a shortfall of 456,422 LAK.

Table IV-10 Differentials Given to PUEIP-4 AHs in December 2019

1	2	3	4	5	6
AH	Impacts	2016 Agreed Compensation for Structures (LAK)	2016 Agreed Compensation for Land, Trees, and Allowances (LAK)	Application of inflation rates (0.83% for 2017 and 2.3% for 2018) on Compensation for Structures [Amount in 2016 x (1.0083) x (1.023)]	Amount Paid in Inflation Differential for Structures (Col 5 - Col 3)
Thaluang					
Ms. Noy Ngouivannisavong (001-TL)	Kitchen + dining hall (detached from house)	37,180,000 Was paid 22,308,000 LAK on 18 Sept 2018; balance of 14,872,000 paid on 13 Nov 2019	0	(a) 185,156 LAK inflation differential for first payment of 22,308,000 LAK; (b) 468,333 LAK inflation differential for second payment of 14,872,000 LAK	Was paid 468,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; PUEIP still owes the AH 185,489 in inflation differential
Mr. Lamngeun Sipaseuth & Mrs. Kimphakone Ngouivannisavong (002-TL)	Dining hall (detached from house)	26,280,000 Was paid in full on 13 Nov 2019	0	827,581 LAK	Was paid 828,000 LAK on 23 Dec 2019; this is 419 LAK more than what is required for affected structure

¹⁷ PMIU carried this out without seeking advice from the international resettlement specialist of the PMIS.

1	2	3	4	5	6
AH	Impacts	2016 Agreed Compensation for Structures (LAK)	2016 Agreed Compensation for Land, Trees, and Allowances (LAK)	Application of inflation rates (0.83% for 2017 and 2.3% for 2018) on Compensation for Structures [<i>Amount in 2016 x (1.0083) x (1.023)</i>]	Amount Paid in Inflation Differential for Structures (Col 5 - Col 3)
Mr. Ky Sengsavang & Mrs. Boutsabav (003-TL)	Kitchen (extended from house + Poor + elderly allowance)	12,912,000 <i>Was paid 8,669,000 LAK on 18 Sept 2018</i>	1,536,000 <i>Balance of 5,779,000 for entire package of entitlements was paid on 13 Nov 2019</i>	(a) 71,953 LAK Inflation differential for first payment of 8,669,000 LAK; (b) 133,616 LAK inflation differential for 4,243,000 balance in compensation for structure	<i>Was paid 182,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; PUEIP still owes the AH 23,569 LAK in inflation differential</i>
Mr. Khmasouk Keomany (005-TL)	Kitchen and toilet + repair + land + Trees + poor + elderly	10,584,000 <i>Was paid 17,047,000 LAK on 18 Sept 2018</i>	17,827,000 <i>Balance of 11,364,000 for entire package of entitlements was paid on 13 Nov 2019</i>	87,847 LAK inflation differential for 1 year for structure valued at 10,584,000 LAK	<i>Was paid 358,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 270,153 LAK more than what is required for affected structure</i>
Mr. Khampong & Mrs. Keofa (006-TL)	House (partially affected) + repair + land + Poor + elderly	18,010,000 <i>Was paid 16,648,000 LAK on 18 Sept 2018</i>	9,736,000 <i>Balance of 11,098,000 for entire package of entitlements was paid on 13 Nov 2019</i>	(a) 138,178 LAK Inflation differential for first payment of 16,648,000 LAK; (b) 42,891 LAK inflation differential for 1,362,000 balance in compensation for structure	<i>Was paid 349,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 167,931 LAK more than what is required for affected structure</i>
Mr. Souksavat Laochareun & Mrs. Vansy (008-TL)	Pig pen and fish pen + land + trees	13,265,000 <i>Was paid in full on 13 Nov 2019</i>	18,261,000	417,727 LAK inflation differential for 2 years for structure valued at 13,265,000 LAK	<i>Was paid 993,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 575,273 LAK more than what is required for affected structure</i>
Mr. Bounheng Chanthavisay & Mrs. Khamphong (009-TL)	Wooden storage + toilet + land + poor + elderly	13,718,000 <i>Was paid in full on 13 Nov 2019</i>	7,368,000	431,992 LAK inflation differential for 2 years for structure valued at 13,718,000 LAK	<i>Was paid 664,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 232,008 LAK more than what is required for affected structure</i>
Wat Longveun (010-TL)	Temple terrace + repair + land + fence	26,808,000 <i>Was paid in full on 13 Nov 2019</i>	6,634,000	844,208 LAK inflation differential for 2 years for structure valued at 26,808,000 LAK	<i>Was paid 1,053,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 208,792 LAK more than what is required for affected structure</i>
Mr. Sy Patthoumma Champhonphet & Mrs. Douangchay (012-TL)	Kitchen (extended from house) + Trees + Poor	17,484,500	19,053,000	600,000 LAK	<i>Was paid 600,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 49,397 LAK more than what is</i>

1	2	3	4	5	6
AH	Impacts	2016 Agreed Compensation for Structures (LAK)	2016 Agreed Compensation for Land, Trees, and Allowances (LAK)	Application of inflation rates (0.83% for 2017 and 2.3% for 2018) on Compensation for Structures [<i>Amount in 2016</i> x (1.0083) x (1.023)]	Amount Paid in Inflation Differential for Structures (Col 5 - Col 3)
					required for affected structure
Mr. Phetsy Patthoumma + Mrs. Phayvanh (013-TL)	Toilet + land + tree + poor	6,983,000 Was paid 6,684,000 LAK on 18 Sept 2018	4,157,000 Balance of 4,456,000 for entire package of entitlements was paid on 13 Nov 2019	(a) 55,477 LAK Inflation differential for first payment of 6,684,000 LAK; (b) 9,416 LAK inflation differential for 299,000 balance in compensation for structure	Was paid 140,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 75,107 LAK more than what is required for affected structure
Mr. Vongphachanh Sisouk + Mrs. Sing (014-TL)	House (veranda) + repair + land	11,478,000 Was paid in full on 13 Nov 2019	7,655,000	361,453 LAK inflation differential for 2 years for structure valued at 11,478,000 LAK	Was paid 603,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 241,547 LAK more than what is required for affected structure
Mrs. Karounna Sokpisa (015-TL)	Apartment + business loss	91,358,000 Was paid 47,285,000 LAK on 18 Sept 2018	4,608,500 Balance of 48,681,000 for entire package of entitlements was paid on 13 Nov 2019	(a) 392,466 LAK Inflation differential for first payment of 47,285,000 LAK; (b) 1,387,898 LAK inflation differential for 44,073,000 balance in compensation for structure	Was paid 1,533,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; PUEIP still owes the AH 247,364 in inflation differential
Mr. Khamchanh Souvannalong & Mrs. Champheng (017-TL)	Frame for building and pig pen + trees + poor + elderly	11,370,000 Was paid 1,640,000 LAK on 28 June 2019	2,286,000 Balance of 12,016,000 for entire package of entitlements was paid on 13 Nov 2019	358,052	Was paid 378,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 19,948 LAK more than what is required for affected structure
Kea					
Mrs. Khan Keo (001-BK)	Fence + tree	0	1,650,000	0	Was paid 52,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 7,913 LAK more than what is required for affected structure
Mr. Sysay Sayavong (002-BK)	Land + tree + Elderly	0	13,700,000	0	0
Mr. Sounthala (003-BK) + Ms. Khammon	Land + trees + elderly allowance	0	22,068,000	0	0
Mr. Phonxay + Ms. Phetmany (004-BK)	Trees	0	1,300,000	0	0
Mr. Thongdeng Sisomsak (012-BK)	Pigsty + trees	5,625,000 Was paid in full on 13 Nov 2019	1,200,000	177,136 LAK inflation differential for 2 years for structure valued at 5,625,000 LAK	Was paid 215,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is

1	2	3	4	5	6
AH	Impacts	2016 Agreed Compensation for Structures (LAK)	2016 Agreed Compensation for Land, Trees, and Allowances (LAK)	Application of inflation rates (0.83% for 2017 and 2.3% for 2018) on Compensation for Structures [<i>Amount in 2016</i> x (1.0083) x (1.023)]	Amount Paid in Inflation Differential for Structures (Col 5 - Col 3)
					37,864 LAK more than what is required for affected structure
Mr. Bounchanh Phimmasone + Ms. Phim (021-BK)	Toilet/bath + trees + elderly	4,920,000 Was paid in full on 13 Nov 2019	1,368,000	154,935 LAK inflation differential for 2 years for structure valued at 4,920,000 LAK	Was paid 198,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 43,065 LAK more than what is required for affected structure
Mr. E Davon + Ms. Noy (025-BK)	Verandah + elderly	6,480,000 Was paid in full on 13 Nov 2019	768,000	204,061	Was paid 228,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 23,939 LAK more than what is required for affected structure
Mr. Bounma Inthasane (026-BK)	Verandah + elderly	3,920,000 Was paid in full on 13 Nov 2019	768,000	123,444	Was paid 148,000 LAK inflation differential on 23 Dec 2019; this is 24,556 LAK more than what is required for affected structure

46. By the end of 2019, PUEIP still owed AHs who on 18 September 2018 received their compensation for lost assets a total of 943,070 LAK in inflation differentials.

Table IV-11 Differentials due to AHs Paid Compensation in Full in September 2018

1	2	3	4	5
AH/Organization	Impacts	2016 Agreed Comp for Structures	Application of inflation rates (0.83% for 2017) on Compensation for Structures [<i>Amount in Column 3</i> x (1.0083)]	Difference (Shortfall) between DRC Approved Compensation for Structures and Adjusted Compensation per 2017 Inflation Rate (Columns 4 – 3)
Thaluang				
Mr. Khamphanh Sengchanh & Mrs. Sengchanh (004-TL)	House + land + tree + secondary structures + transportation + Poor + Elderly Comp full paid on 18 Sept 2018	45,711,000	46,090,401	Not paid; Entitled to 379,401 LAK inflation differential for 1 year based on DRC agreed 45,711,000 LAK compensation for structure
Phabath				
Mr. Neo Nguenduchang & Mrs. Keopaseut (004-TP)	House + transportation allowance + transition	45,584,000	45,962,347	Not paid Entitled to 361,581 LAK inflation differential for 1 year

1	2	3	4	5
AH/Organization	Impacts	2016 Agreed Comp for Structures	Application of inflation rates (0.83% for 2017) on Compensation for Structures [Amount in Column 3 x (1.0083)]	Difference (Shortfall) between DRC Approved Compensation for Structures and Adjusted Compensation per 2017 Inflation Rate (Columns 4 – 3)
	allowance + toilet + tree Comp full paid on 18 Sept 2018			based on the DRC agreed 43,564,000 LAK compensation for structure
Mrs. Thoum Saychanthu (006-TP)	House (totally affected; relocate) + relocate + transition + land + poor + elderly Comp partial paid on 8 Nov 2017 and full paid on 18 Sept 2018	14,406,000	14,525,570	No need Affected housed valued at 14,406,000 was fully paid in 2017
Mr. Khamtanh Southipangna & Mrs. Ly Vannasab (008-TP)	House entire + transportation + transition + land Comp full paid on 18 Sept 2018	12,348,000	12,450,488	Not paid Entitled to 102,488 LAK inflation differential for 1 year based on the DRC agreed 12,348,000 LAK compensation for structure
Thahineneau				
Village government	Land + view deck + trees Comp full paid on 18 Sept 2018	12,000,000	12,099,600	Not paid Entitled to 99,600 LAK inflation differential for 1 year based on the DRC agreed 12,000,000 LAK compensation for structure
			Total	943,070 LAK

47. Similarly, by the end of 2019, PUEIP still owed AHs who on 28 June 2019 received their compensation for lost assets a total of 767,028 LAK in inflation differentials.

Table IV-12 Differentials due to AHs Paid Compensation in Full by June 2019

1	2	3	4	5
AH/Organization	Impacts	2016 Agreed Comp for Structures	Application of inflation rates (0.83% for 2017 and 2.3% for 2018) on Compensation for Structures [Amount in Column 3 x (1.0083) x (1.023)]	Difference (Shortfall) between DRC Approved Compensation for Structures and Adjusted Compensation per 2017 and 2018 (Columns 4 – 3)
Thaluang				
Mr. Somsai & Mrs. Nang Phongeun (007-TL)	Toilet + tree Comp full paid on 28 June 2019	5,924,000	6,110,552	Not paid Entitled to 186,552 LAK inflation differential for 2 years based on the DRC agreed 5,924,000 LAK compensation for structure
Mr. Bounthanh Patsaphanh + Mrs. Lob Onekhamphay (011-TL)	Terrace + tree + elderly Comp full paid on 28 June 2019	8,205,000	8,463,383	Not paid Entitled to 258,383 LAK 2 years inflation differential based on the 8,205,000 LAK DRC agreed compensation for structure

1	2	3	4	5
AH/Organization	Impacts	2016 Agreed Comp for Structures	Application of inflation rates (0.83% for 2017 and 2.3% for 2018) on Compensation for Structures [Amount in Column 3 x (1.0083) x (1.023)]	Difference (Shortfall) between DRC Approved Compensation for Structures and Adjusted Compensation per 2017 and 2018 (Columns 4 – 3)
Mr. Pe & Mrs. Naly Keochampa (016-TL)	Toilet + poor Comp full paid on 28 June 2019	4,685,000	4,832,535	Not paid Entitled 147,535 LAK inflation differential for 2 years based on the 4,685,000 agreed compensation for structure
Mr. Sa Sienvilay & Mrs. Sengdeuang (018-TL)	Veranda + Tree + elderly Comp full paid on 28 June 2019	2,500,000	2,578,727	Not paid Entitled to 78,727 LAK 2 years inflation differential based on the 2,500,000 agreed compensation for structure
Phabath				
Mr. Khamvane Vouilavong+ Mrs. Boualiang (003-TP)	Shed + land + trees + elderly 35,450 LAK paid on 18 Sept 2018 and balance of 23,634,000 LAK paid on 28 June 2019	7,808,000	7,872,806	Not paid Entitled to 64,806 LAK inflation differential for 1 year; payment made on 18 June 2018 covers the 7,808,000 LAK agreed compensation for structure
Mr. Ai Khamtanh + Mrs. Sy Southipangna (005-TP)	Shed + land + storage 4,430,000 LAK paid on 18 Sept 2018 and balance of 2,953,000 paid on 28 June 2019	3,738,000	3,769,025	Not paid Entitled to 31,025 LAK inflation differential for 1 year; payment made on 18 June 2018 covers the 3,738,000 LAK agreed compensation for structure
			Total	767,028 LAK

48. In summary, PMIU and DRC by the end of 2019 still owed AHs of PUEIP-4 a total of 2,166,520 LAK in inflation differentials for project-affected structures.

Table IV-13 Summary of Unpaid Inflation Differentials by Village

AH/Organization	DMS Code	Village	Inflation Differential (LAK)	
			Never Paid	Outstanding Balance
Thahinneua Village	006-TH	Thahinneua	99,600	
Mr. Khamphanh Sengchanh & Mrs. Sengchanh	004-TL	Thaluang	379,401	
Mr. Somsai & Mrs. Nang Phongeun	007-TL	Thaluang	186,552	
Mr. Bounthanh Patsaphanh + Mrs. Lob Onekhamphay	011-TL	Thaluang	258,383	
Mr. Pe & Mrs. Naly Keochampa	016-TL	Thaluang	147,535	
Mr. Sa Sienvilay & Mrs. Sengdeuang	018-TL	Thaluang	78,727	
Mr. Khamvane Vouilavong+ Mrs. Boualiang	003-TP	Thaphabath	64,806	
Mr. Neo Nguenduchthang & Mrs. Keopaseut	004-TP	Thaphabath	361,581	
Mr. Ai Khamtanh + Mrs. Sy Southipangna	005-TP	Thaphabath	31,025	
Mr. Khamtanh Southipangna & Mrs. Ly Vannasab	008-TP	Thaphabath	102,488	
Ms. Noy Ngouivannisavong	001-TL	Thaluang	0	185,489
Mr. Ky Sengsavang & Mrs. Boutsabav	003-TL	Thaluang	0	23,569
Mrs. Karounna Sokpisa	015-TL	Thaluang	0	247,364

AH/Organization	DMS Code	Village	Inflation Differential (LAK)	
			Never Paid	Outstanding Balance
12 AHs and 1 village government		Total	1,710,098	456,422

49. PMIU and DRC on 19 November 2020 at the PUEIP office paid the inflation differentials of the remaining 12 AHs and the Thahineneau Village government (see **Figure IV-5** overleaf for pictures of the payment ceremony).

50. **Appendix 16** provides the master list of AHs in the CUEI that were paid compensation, allowances, and inflation differentials starting from 27 June 2017 until 19 November 2020, while **Annex 1** contains pdf copies of payment receipts.

Figure IV-5: Payment Ceremony at PUEIP Office, 11 November 2020



V. Conclusion

51. This CCR showed that the implementation of the LACP has not been seamless. Nonetheless, by November 2020 all pending land acquisition and resettlement (LAR) compliance issues had been resolved in line with the project resettlement policy. Specifically, AHs were paid for their lost assets at replacement cost (i.e., at prevailing market rates at the time of compensation); and construction works did not commence until the AHs were paid their compensation in full, except on 2 occasions where PMIU requested AHs to allow construction to commence on their properties even before receiving their compensation payment in full. The first case involved the construction in July 2018 (under PUEIP-3) of a new access road at the boundary of the villages of Kea and Phonsaath; the second was the construction in September 2018 (under PUEIP-2) of a drainage canal in Swansavanh Village.

52. On a number of occasions, PMIU carried out LAR activities in a manner that was inconsistent with project resettlement policy; PMIS resettlement specialists had to belatedly sort out problems that resulted therefrom and bring the project back to compliance. One case in point was the construction of an access road at Phonsaath Village under PUEIP-3; the access road was not part of the original project scope. No addendum LACP was prepared and approved prior to the construction of the access road. A DDR had to be carried out in February 2020 to find out if AHs were paid compensation for their losses in accordance with the project resettlement policy.

53. The practice of undertaking LAR activity without first seeking guidance from the PMIS resettlement specialists only complicated the complex problem of correctly calculating and paying the right amount of compensation inflation differentials. PMIU and DRC on 23 December 2019 paid the inflation differentials of AHs that received on 13 November 2019 their compensation in full for structures. However, AHs that received their compensation in full for structures on 18 September 2018 and on 28 June 2019 were not paid their inflation differentials. As discussed in para 44, failure of the PMIU to consult with PMIS resettlement specialists resulted in some AHs receiving more inflation differentials than what they were entitled to get per the 2016 agreed amounts of compensation for structures, while others received less than what they were supposed to receive. This shortcoming is difficult to accept in light of the fact that the project has had difficulties in securing adequate funds for resettlement.

54. One important lesson that can be drawn from the implementation of the PUEIP concerns the need to continuously involve the resettlement specialists of the project implementation consultants (PIC) before the executing agency (EA) or implementing agency (IA) should plan and act on anything that has bearing on LAR. PMIS resettlement specialists in November 2016 conducted an orientation seminar for personnel of the PMIU. Also, in anticipation that the updated LACP would be approved and implemented in between the mobilization of the resettlement consultants, the international resettlement specialist in November 2016 prepared guidelines for the PMIU resettlement and social safeguard personnel to follow when implementing the LCAP. Obviously, the seminar and the guidelines were insufficient for the PMIU to properly implement resettlement on their own.

55. The continuous involvement of the PIC resettlement specialists could be done remotely and/or onsite. However, this was not possible under the present set-up of the PUEIP. There is a need for a review of the design of all projects that are currently being prepared in the country. Apparently, the decision on how many man-months or workdays are allotted to consultants for resettlement work is made without solid basis. The man-months or workdays are always tied to the number of deliverables, meaning reports, that resettlement consultants must produce until the conclusion of LAR. What is sadly overlooked under this set-up is the interregnum between reports. In the absence of a seasoned international resettlement specialist, the project should be ok if the national resettlement specialist is theoretically and operationally adept in resettlement work. This is a rarity in the country, however.

56. Another important lesson that can be drawn from the implementation of the PUEIP concerns the need to secure approval from the province or district government on the unit rates to use in computing the replacement costs of affected assets during the preparation of the updated LACP. Without an approved set of unit rates, the LACP could only recommend the replacement costs of affected assets based on “suggested” unit rates. This caused confusion and resulted in variances between the LACP-suggested amounts of compensation and the amounts agreed between the DRC and the AHs.¹⁸

57. With the completion of compensation in November 2020, the independent external monitor (IEM) in the first half of 2021 should undertake a final mission to the PUEIP. Other than looking into whether or not AHs have been able to reestablish their pre-displacement standards of living, the IEM will verify if compensations reportedly given to the AHs were consistent with the LACP. For this purpose, the IEM will review pertinent DMS and payment records of randomly selected AHs. The IEM may also wish to look into the circumstances of Mr. Bounthan, the only AP who made voluntary land donations to the project.

¹⁸ Para 130 of the RF (2012) mandates that the PMIU, not the DRC, “has overall responsibility for activities related to land acquisition and compensation of APs. The scope of these activities includes (i) conducting the AP census, DMS and due diligence following detailed engineering design; (ii) assessing losses, AP entitlements and requirements for compensation and rehabilitation assistance, including updating the Entitlement Matrix as required...” The same RF in para 131, bullet ii, spells out the role of the DRC, thus: “The DRC will prepare the official list of APs following the DMS and sign compensation documents identifying the entitlements and compensation amounts to be paid to each AP. The village leaders will assist the DRC...” Consistent with the RF, para 8 of the main body of the Updated LACP states: “With the aid of detailed engineering drawings prepared by the Project Management and Implementation Support (PMIS) consultants, the Project Management Implementation Unit (PMIU), with the participation of village officials and the Lao Women’s Union, including the AHs themselves, carried out in March - April 2016 a detailed measurement survey (DMS) of affected assets and income sources.” Relatedly, first sentence of para 9 of the LACP reads: “The Pakse District Resettlement Committee (DRC), accompanied by design and construction engineers of the PMIS consultants, will use the results of the DMS in the preparation of contracts for paying the compensation and other entitlements of the AHs.”

Appendix 1 Master List of Affected Households and Institutions

	1	2	3	4	5	27	37	38	39	43	42	46
				Affected Landholdings	Affected Main Structure (House, Shop, Building)	Affected Secondary Structure (Porch/veranda, fence, pigpen, kitchen, toilet, etc.)	Affected Businesses		Perennial Trees		Timber Trees	
		Name of head of		Type of	Use of Affected	Use of Affected	Type of business	Permanently or	Name/Type	Number or	Name/Type	Number or
No.	Survey	Affected Household/	Name of	Affected	Main Structure	Secondary	affected	Temporarily	of Perennial	count of fruit	of Timber	count of
	code	Name of AP/	Village	Land	(Residence,	Structure	(Eatery,	Disrupted?	trees found on	bearing	trees found on	mature
				(R, A, C)	business, office)	(Porch, fence)	store, etc.)	(P, T)	affected land	perennials	affected land	timber trees
West-Xedon Fench to Russian Bridge												
1	001-TH	Mr. Saysamon	Tha Hin Neua	Residential		Toilet			Coco	4		
						kitchen			Mango	1		
2	002-TH	Mr. Phin	Tha Hin Neua						Tamarind	3		
3	003-TH	Mr. Sivone	Tha Hin Neua	Residential		House foundation					Bamboo	1
4	004-TH	Mr. Khamphanh	Tha Hin Neua	Residential	House	toilet						
5	005-TH	Mr. Lene & Mrs. Khay	Tha Hin Neua	Residential	House				coconut	2	Khamthet	1
									Mango	1	bamboo	1
6	006-TH	Village terrace	Tha Hin Neua	Residential		Terrace			Tamarind	1		
									French cashew	1		
7	007-TH	Mr. Pook Bountho & Mrs. Vansat	Tha Hin Neua	Residential	House							
8	008-TH	Mrs. Sengchanh Sirirack	Tha Hin Neua						tamarind	3		
1	001-HP	Mr. Khian Sychounmany & Mrs. Thing	Houay Poune	state land		Platform/terrace						
2	002-HP	Mr. Khamravong Choulavong & Mrs. Maniphone	Houay Poune	state land					Mango	1		
									coconut	1		
									longan	1		
3	003-HP	Mr. Ngouiphone Syphaphommachack & Mrs. Ott	Houay Poune	state land							Bamboo	1

4	004-HP	Mr. Phoumy Say & Mrs. Nalaythong	Houay Poune	state land					Coconut	3		
									mango	1		
5	005-HP	Mr. Dia Thongdyvong & Mrs. Son	Houay Poune	state land					mango	1		
6	006-HP	Mr. Thongsa	Houay Poune			Storage			tamarind	1		
									bamboo	1		
7	007-HP	Mr. Yommala & Mrs. Pheng Viphakeo	Houay Poune	Residential		shed	Bowling	T	mango	1		
									longan	1		
8	008-HP	Mr. Manolom Manivong & Mrs. Bounleua	Houay Poune	State land		shed						
9	009-HP	Mr. Kong Inthachack & Mrs. Soutchay	Houay Poune	state land							Bamboo	1
											Mai Dou	1
10	010-HP	Mr. Saman Thongthap & Mrs. Bounpho	Houay Poune	state land		terrace			star apple	1		
11	011-HP	Mrs. Kongkeo Vongsay	Houay Poune	state land					mango	2	Bamboo	1
									tamarind	1		
12	012-HP	Mrs. Sengklam Kittiya	Houay Poune	Riverbank	Karaoke							
13	013-HP	Mr. Yee & Mrs. Lam	Houay Poune	state land							Bamboo	3
14	014-HP	Mr. Somphang Siasavat & Mrs. Tou	Houay Poune	state land					tamarind	3	Bamboo	1
									star apple	1		
15	015-HP	Mr. Lu	Houay Poune								Bamboo	2
16	016-HP	Mr. Phonsavanh Vilasack	Houay Poune								Bamboo	3
17	017-HP	Mr. Louk	Houay Poune								Bamboo	1
18	018-HP	Mr. Soubin	Houay Poune	stateland		shed						
19	019-HP	Mr. Akhom	Houay Poune						mango	1		
									tamarind	2		
East-Xedon French to Russian Bridge												
1	001-TL	Ms. Noy Ngouivannisavong	Thalung	Residential		Kitchen and dining room						
2	002-TL	Ms. Kimphakone Ngouivannisavong + Mr. Lamngeun Sipaseuth	Thalung			Dining room						
3	003-TL	Mr. Ky Sengsavang + Mrs. Boutsaba	Thalung			Kitchen						
4	004-TL	Mr. Khamphanh Sengchanh + Mrs. Sengchanh	Thalung	Residential	House	Toilet					Khmathet	1

5	005-TL	Mr. Khmasouk Keomany	Thaluang	Residential	House (kitchen and toilet)				Longan	1	Coconut	2
6	006-TL	Mr. Khampong + Mrs. Keofa	Thaluang	Residential	House							
7	007-TL	Mrs. Nang Phongeun + Mr. Somsai	Thaluang			Toilet			Coconut	1		
8	008-TL	Mr. Souksavat Laochareun + Mrs. Vansy	Thaluang	Residential		Fishpen + pigpen			Coconut	2		
9	009-TL	Ms. Khamphong + Mr. Bounheng Chanthavisay	Thaluang	Residential		Toilet						
						Storage						
10	010-TL	Wat Longveun (Vietnam Pagoda)	Thaluang	Temple	Temple Terrace	Fence						
11	011-TL	Mr. Bounthanh Patsaphanh + Mrs. Lob Onekhamphay	Thaluang			Terrace			Longan	2		
12	012-TL	Mr. Sy Patthoumma Champhonphet + Mrs. Douangchay Onekhamphay	Thaluang			Kitchen (extended from house)			Coconut	4		
13	013-TL	Mr. Phetsy Patthoumma + Mrs. Phayvanh Onekhamphay	Thaluang	Residential		Toilet			Longan	1		
14	014-TL	Mr. Vongphachanh Sisouk + Mrs. Sing Onekhamphay	Thaluang	Residential	House veranda							
15	015-TL	Mrs. Karounna Sokpisa	Thaluang		Apartment (extended from house)		Apartment	Permanent				
16	016-TL	Mrs. Naly Keochampa + Mr. Pe	Thaluang			Toilet						
17	017-TL	Mr. Khamchanh Souvannalong+ Mrs. Champheng	Thaluang			Pig pen			Betel nut	3	Bamboo	3
18	018-TL	Mr. Sa Sienvilay + Mrs. Sengdeuang	Thaluang								Bamboo	2
1		deleted										
2	002-TP	Mrs. Khaophone Dengkagnaphicit	Phabath	stateland							Bamboo	4
3	003-TP	Mr. Khamvane Vouilavong+ Mrs. Boualiang	Phabath	Residential		Shed			Coconut	3	Bamboo	1
									Mango	1		
4	004-TP	Mr. Neo Nguenduchang + Mrs. Keopaseut	Phabath		House	Toilet			Coconut	3		
5	005-TP	Mr. Ai Khamtanh + Mrs. Sy Southipangna	Phabath	Residential		concrete slab						
						Storage						
6	006-TP	Mrs. Thoum Saychanthu	Phabath	Residential	House							
7	007-TP	Ms. Khankeo Douangpangna	Phabath						Tamarind	1		
8	008-TP	Mr. Khamtanh Southipangna + Mrs. Ly Vannasab	Phabath	Residential	House							
Xedon East Bank at Wat Ban Kea												
1	001-BK	Mr. Keo	Kea			Fence					Teak	1

2	002-BK	Mr. Sysay Sayavong	Kea	NA								
3	003-BK	Mr. Sounthala	Kea						Mango	2		
4	004-BK	Mr. Phonexay & Mrs. Phetmany	Kea						Tamarind	1	Bamboo	4
									Mango	1		
5	005-BK	Mr. Athisack Voravong & Mrs. Mone	Kea		House	Water pond			Tamarind	2		
6	006-BK	Mr. Davone & Mrs. Mee	Kea		House				Mango	1		
7	007-BK	Mrs. Bouaphanh Voravong	Kea			Fence			Mango	1	Bamboo	3
									Star apple	1		
									Longan	1		
8	008-BK	Wat Ban Kea	Kea								Bamboo	7
9	009-BK	Mrs. Kene Lila	Kea						Tamarind	2	Bamboo	2
10	010-BK	Mrs. Dy	Kea			Kitchen			Tamarind	2		
11	011-BK	Mr. Nouchanh	Kea						Tonkaloa	1	Bamboo	2
12	012-BK	Mr. Thongdeng Sisomsack	Kea						Tamarind	1	Bamboo	5
13	013-BK	Mr. Hongthong & Mrs. Ai Manivong	Kea						Tamarind	2	Bamboo	2
14	014-BK	Mrs. Kaisone Vanniseth	Kea								Bamboo	1
15	015-BK	Mr. Mai Lotchanda & Mrs. Phaiwanh	Kea			Terrace (café)	Coffee shop	T	Banana	1	Bamboo	2
16	016-BK	Ms. Manilamphone	Kea			Terrace (café)	Café	T			Bamboo	5
17	017-BK	Mrs. Kongmany	Kea								Bamboo	3
18	018-BK	Mrs. Sommay Phoumphackdy	Kea						Tamarind	2	Bamboo	2
19	019-BK	Mr. Oday Inthisane	Kea								Bamboo	4
20	020-BK	Mr. Hatsanay Maokhamphiou	Kea						Tamarind	1	Bamboo	5
21	021-BK	Mr. Bounchanh Phimmasone & Mrs. Phim	Kea			Toilet			Tamarind	1	Bamboo	2
22	022-BK	Mr. Khamsay & Mrs. Khaykham	Kea						Tamarind	1		
23	023-BK	Mr. Khamphanto	Kea						Tamarind	2		
24	024-BK	Mr. Boun Louatham Xayavong & Mrs. Inthava	Kea	Residential		Toilet			Tamarind	2		
						Bath						
						Veranda						
						Fence						
						Porch						
25	025-BK	Mr. Davone Ai & Mrs. Noy	Kea			Veranda						
26	026-BK	Mr. Bounma Inthisane & Mrs. Bounhom	Kea			Terrace						
Phonsaath (Drainage)												
1	001-PO	Mr. Kham Moounphackdy & Mrs. Bai	Phonsaath			Toilet						
						Fence						
2	002-PO	Mr. Sengphet & Mrs. Keo Somphok	Phonsaath	Residential		Fence						
3	003-PO	EDL	Phonsaath			Electric posts						
4	004-PO	Mr. Sengdylavong	Phonsaath			Driveway						

5	005-PO	Mrs. Chandavanh	Phonsaath			Driveway						
6	006-PO	Mr. Simone	Phonsaath			Driveway						
Ban Kea (Drainage)												
1	001-BKd	Mr. Choy & Mrs. Phiou	Kea	Residential								
2	002-BKd	EDL	Kea			Electric post						
3	003-BKd	Mr. Noupai Phongsaly & Mrs. Thai	Kea	Residential								
4	004-BKd	Mrs. Sisouphan	Kea						Banana	1	Kokkhileck	1
5	005-BKd	Mrs. Vongkham	Kea	Farmland								
6	006-BKd	Mr. Latsamay	Kea	Farmland								
7	007-BKd	Mr. Vat	Kea	Residential								
8	008-BKd	Mrs. Sim	Kea	Residential								
9	009-BKd	Mr. Somphone Nachampasack & Mrs. Kouk	Kea	Stateland	Shop (noodle)		Eatery	Permanent				
Sanamxay Kapou												
1	001-SA	Village	Sanamxay			Bridge						
2	002-SA	Mr. Bounteum Khammounheuang & Mrs. Khmakhone	Sanamxay			Fence						
3	003-SA	Village	Sanamxay			Bridge						
4	004-SA	Village	Sanamxay			Road crossing						
5	005-SA	Mr. Bunta Khot-asa & Mrs. Gnommalat	Sanamxay			Retention wall						
6	006-SA	Village	Sanamxay			Bridge						
7	007-SA	Mr. Khamtanh Ounnalay	Sanamxay						Tamarind	1		
8	008-SA	Mr. Khamphochay Saythunglit & Mrs. Bouathong	Sanamxay	Residential								
9	009-SA	Village	Sanamxay			Road crossing						
10	010-SA	Mr. Phetsamone & Mrs. Mina	Sanamxay			Concrete driveway						
11	011-SA	Village	Sanamxay			Road crossing						
12	012-SA	Mr. Vilaysack	Sanamxay			Concrete driveway						
13	013-SA	Mr. Valy	Sanamxay			Concrete driveway						
14	014-SA	Mr. Samlouay	Sanamxay			Bridge to house						
15	015-SA	Mr. Thammanoun Silibounyo	Sanamxay			Earthen driveway						
16	016-SA	Mr. Thammanoun Silibounyo	Sanamxay			Concrete driveway						
17	017-SA	Mr. Bounlouan	Sanamxay			Concrete driveway						
18	018-SA	Mrs. Vanny	Sanamxay			Concrete driveway						
19	019-SA	same as 16	Sanamxay									
20	020-SA	Sanamxay Village	Sanamxay			Earthen driveway						

21	021-SA	Mr. Somphom	Sanamxay			Earthen driveway						
22	022-SA	Mr. Viladeth	Sanamxay			Bridge driveway						
23	023-SA	Mr. Somphom	Sanamxay			Earthen driveway						
24	024-SA	Mr. Bounhom	Sanamxay			Concrete driveway						
25	025-SA	Mr. Khampheuy	Sanamxay			Concrete driveway						
26	026-SA	Mr. Khammy	Sanamxay			Earthen driveway						
27	027-SA	Mr. Khammy (Shop)	Sanamxay			Bridge to shop						
28	028-SA	Mr. Somphanh	Sanamxay			Concrete driveway						
29	029-SA	Mr. Somphanh (School)	Sanamxay			Concrete driveway						
30	030-SA	Mr. Champheng (Shop and house)	Sanamxay			Concrete driveway						
31	031-SA	Mr. Somphanh (School)	Sanamxay			Concrete driveway						
32	032-SA	Mrs. Thai	Sanamxay			Concrete driveway						
33	033-SA	Mr. Noubang	Sanamxay			Earthen driveway						
34	034-SA	Mr. Phoupphet	Sanamxay			Earthen driveway						
35	035-SA	Mrs. Nousay	Sanamxay			Earthen driveway						
36	036-SA	Mr. Kammon	Sanamxay			Earthen driveway						
37	037-SA	Mr. Soukkhy (Shop)	Sanamxay			Earthen driveway						
38	038-SA	Mrs. Khammanh	Sanamxay			Earthen driveway						
39	039-SA	Mr. Bounliene	Sanamxay			Bridge driveway						
40	040-SA	Mrs. Ny	Sanamxay			Earthen driveway						
41	041-SA	Mr. Bounmy	Sanamxay			Bridge driveway						
42	042-SA	Mr. Somphanh	Sanamxay			Concrete driveway						
43	043-SA	Mr. Bounmy	Sanamxay			Bridge driveway						
44	044-SA	Mrs. Bounthavy	Sanamxay			Bridge driveway						
45	045-SA	Mr. Hatsady	Sanamxay			Earthen driveway						
46	046-SA	Mr. Sopha	Sanamxay			Bridge driveway						
47	047-SA	Mrs. Douang	Sanamxay			Bridge driveway						
48	048-SA	Mr. Bouaphanh	Sanamxay			Bridge driveway						
49	049-SA	Mr. Soukkhy (Shop)	Sanamxay			Bridge driveway						

50	050-SA	Mrs. Kay	Sanamxay			Earthen driveway						
51	051-SA	Mr. Nou	Sanamxay			Earthen driveway						
52	052-SA	Mr. Sisoubanh	Sanamxay			Concrete driveway						
53	053-SA	Mrs. Bounsy (Shop)	Sanamxay			Concrete driveway						
54	054-SA	Mrs. Khampoun	Sanamxay			Concrete driveway						
55	055-SA	Mr. Kammon	Sanamxay			Earthen driveway						
56	056-SA	Mr. Sonthai	Sanamxay			Earthen driveway						
57	057-SA	Mr. Nousinh	Sanamxay			Concrete driveway						
58	058-SA	Mr. Sonthai (Shop)	Sanamxay			Concrete driveway						
59	059-SA	Mr. Sonthai (Shop)	Sanamxay			Earthen driveway						
60	060-SA	Mr. Sy	Sanamxay			Earthen driveway						
61	061-SA	Mr. Nousinh	Sanamxay			Earthen driveway						
62	062-SA	Mrs. Soukphatta	Sanamxay			Concrete driveway						
63	063-SA	Mr. Khamvone	Sanamxay			Earthen driveway						
64	064-SA	Mrs. Soukphatta	Sanamxay			Concrete driveway						
65	065-SA	Mr. Kasinh	Sanamxay			Concrete driveway						
66	066-SA	Mr. Mo	Sanamxay			Concrete driveway						
67	067-SA	Mr. Kingphet	Sanamxay			Concrete driveway						
68	068-SA	Mrs. Bai	Sanamxay			Concrete driveway						
69	069-SA	Mrs. Bouasy	Sanamxay			Earthen driveway						
70	070-SA	Mrs. Thongchanh	Sanamxay			Concrete driveway						
71	071-SA	Secondary School	Sanamxay			Concrete school driveway						
72	072-SA	Mrs. Seth	Sanamxay			Concrete driveway						
73	073-SA	Mr. Bounthavy	Sanamxay			Earthen driveway						

74	074-SA	Mr. Thavorn (Shop)	Sanamxay			Earthen driveway						
75	075-SA	Mr. Toy (Shop)	Sanamxay			Bridge driveway						
76	076-SA	Mr. Boun	Sanamxay			Concrete driveway						
77	077-SA	Mr. Thongsay	Sanamxay			Concrete driveway						
78	078-SA	Mrs. Na	Sanamxay			Earthen driveway						
79	079-SA	Mr. Khamphochay	Sanamxay			Earthen driveway						
80	080-SA	Mr. Khammanh	Sanamxay	Residential		Fence						
						Concrete driveway						
81	081-SA	Mr. Phat	Sanamxay			Concrete driveway						
82	082-SA	Mr. Phat	Sanamxay			Concrete driveway						
		EDL	Sanamxay			Electric post						
83	083-SA	EDL	Sanamxay			Electric post						
84	084-SA	Mr. Khamla	Sanamxay			Concrete driveway						
85	085-SA	Mr. Noukane	Sanamxay			Concrete driveway						
86	086-SA	Mr. Bouasy	Sanamxay			Concrete driveway						
87	087-SA	Mr. Khamphanh Khotgnotha	Sanamxay			Concrete driveway						
88	088-SA	Mr. Khamphanh Khotgnotha	Sanamxay			Concrete driveway						
89	089-SA	Mr. Somxay	Sanamxay			Concrete driveway						
90	090-SA	Mr. Khoy	Sanamxay			Earthen driveway						
91	091-SA	Mr. Na	Sanamxay			Earthen driveway						
92	092-SA	Mr. Somsak	Sanamxay			Earthen driveway						
93	093-SA	Mr. Somsak	Sanamxay			Concrete driveway						
94	094-SA	Mr. May	Sanamxay			Concrete driveway						
95	095-SA	Mr. Bounmy	Sanamxay			Bridge driveway						
96	096-SA	Mr. & Mrs. Hatsady	Sanamxay	Residential								
97	097-SA	Mr. and Mrs. Khamphian	Sanamxay	Residential								
98	098-SA	Ms. Kaysone Phomboutday	Sanamxay	Residential								
Swansavanh Kapou												

1	001-SW	Mr. May	Swansavan h	Residential								
2	002-SW	Mrs. Khai	Swansavan h	Riceland								
3	003-SW	Mr. Ken	Swansavan h	Riceland								
4	004-SW	Mr. Chansamone	Swansavan h	Riceland								
5	005-SW	Ms. Khanthaly Sihavong	Swansavan h	Riceland								
Non Maixak												
1	001-NM	Unknown	Non Maixak			Driveway						
Nondu												
1	001-ND	Mr. Phovy and Mrs. Tou Phaphilalack	Nondu			Bridge to shop						
						Bridge to house						
2	002-ND	Mr. Bounlom	Nondu			Concrete driveway						
Hong Phaktop												
1	001-Pt	Mr. Kambay	Thahinenea u			Concrete driveway						
2	002-PT	Mr. Sithoun	Thahinenea u			Concrete driveway						
3	003-PT	Mr. John	Thahinenea u			Concrete driveway						
4	004-PT	Mr. Kai	Thahinenea u			Concrete driveway						
5	005-PT	Mtr. La	Thahinenea u			Concrete driveway						
6	006-PT	Mr. Pha	Thahinenea u			Concrete driveway						
7	007-PT	Mr. Khamchanh	Thahinenea u			Concrete driveway						
8	008-PT	Mr. Bounthiem	Thahinenea u			Concrete driveway						
9	009-PT	Mr. Mai	Thahinenea u			Concrete driveway						
10	010-PT	Mr. Chanh	Thahinenea u			Concrete driveway						
11	011-PT	Mr. Sack	Thahinenea u			Concrete driveway						
12	012-PT	Mr. Toula	Thahinenea u			Concrete driveway						

13	013-PT	Mr. Sinxay	Thahinenea u			Concrete driveway						
14	014-PT	Mr. Saysamorn	Thahinenea u			Concrete driveway						
15	015-PT	Mr. Chanephorn	Thahinenea u			Concrete driveway						
16	016-PT	Mrs. Simaly & Mr. Paseuth	Thahinenea u		Noodle factory		Noodle factory	Permanent				
17	017-PT	EDL	Thahinenea u			Posts						
Swansavanh Bangyo												
1	001-SWB	Mr. Khamtoun	Swansavan h			Earthen driveway						
2	002-SWB	Mr. Khamtoun	Swansavan h			Driveway						
3	003-SWB	Mr. Bounkong	Swansavan h			Concrete frontage						
4	004-SWB	Mr. Phouvong	Swansavan h			Concrete driveway						
5	004-SWB	Mr. Bounhong	Swansavan h			Concrete driveway						
6	006-SWB	Mr. Somchit	Swansavan h			Driveway						
7	007-SWB	Mr. Bounmakhong	Swansavan h			Driveway						
8	008-SWB	Mr. Bounmakhong	Swansavan h			Driveway						
9	009-SWB Village		Swansavan h			Road crossing						
10	010-SWB	Mr. Non	Swansavan h			Driveway						
11	011-SWB	Mr. Non	Swansavan h			Driveway						
12	012-SWB	Mr. Hongthong	Swansavan h			Driveway						
13	013-SWB	Mrs. Nang Manilack	Swansavan h			Driveway						
14	014-SWB	Mr. Lae	Swansavan h			Driveway						
15	015-SWB	Mr. Nom	Swansavan h			Driveway						
16	016-SWB	Mr. Saysana	Swansavan h			Driveway						
17	017-SWB	Mr. Saysana	Swansavan h			Driveway						
18	018-SWB	Mr. Sayaphet	Swansavan h			Driveway						

19	019-SWB	Mr. Khamteng	Swansavan h			Driveway						
	019-SWB	Mr. Khamteng	Swansavan h			Driveway						
20	020-SWB	Mr. Saysana	Swansavan h			Driveway						
21	021-SWB	Mr. Kok	Swansavan h			Driveway						
22	022-SWB	Mr. Oufa	Swansavan h			Driveway						
23	023-SWB	Mr. Tong	Swansavan h			Driveway						
24	024-SWB	Unknown	Swansavan h			Driveway						
Sanamxay Bangyo												
1	001-SAB	Mr. Lattana	Sanamxay			Driveway						
2	002-SAB	Mr. Bounchaleune	Sanamxay			Driveway						
3	003-SAB	Mr. Sonexay	Sanamxay			Driveway						
4	004-SAB	Mr. Asane	Sanamxay			Driveway						
5	005-SAB	Mr. Mone	Sanamxay			Driveway						
6	006-SAB	Mr. Chanhom	Sanamxay			Driveway						
7	007-SAB	Mr. Lae	Sanamxay			Driveway						
8	008-SAB	Mr. Viladeth	Sanamxay			Driveway						
9	009-SAB	Unknown	Sanamxay			Driveway						
10	010-SAB	Mrs. Pheng	Sanamxay			Driveway						
11	011-SAB	Mr. Saly	Sanamxay			Driveway						
12	012-SAB	Mr. Sisavath	Sanamxay			Driveway						
13	013-SAB	Mr. Bounlay	Sanamxay			Driveway						
Phoumoung												
1	001-PH	Village	Phoumoung			Road crossing						
2	002-PH	Mr. Sayadeth	Phoumoung			Driveway						
3	003-PH	Mr. Phaisane	Phoumoung			Driveway						
4	004-PH	Mrs. Alounna	Phoumoung			Driveway						
5	005-PH	Mr. Lithisack	Phoumoung			Driveway						
6	006-PH	Mrs. Noy Phengsy	Phoumoung			Driveway						
7	007-PH	Plaza Pub	Phoumoung			Driveway						
8	008-PH	Mr. Khamphou	Phoumoung			Driveway						
9	009-PH	Mr. To	Phoumoung			Driveway						
10	010-PH	Village	Phoumoung			Road crossing						
11	011-PH	Mr. Soy	Phoumoung			Driveway						
12	012-PH	Mr. Soy	Phoumoung			Earthen Driveway						
13	013-PH	Mrs. Phiangchay	Phoumoung			Driveway						
14	014-PH	Mr. Bounleuam	Phoumoung			Driveway						

15	015-PH	Mr. Bounleuam	Phoumoung			Driveway						
16	016-PH	Khan Phosy Guest House	Phoumoung			Driveway						
17	017-PH	Khan Phosy Guest House	Phoumoung			Driveway						
18	018-PH	Mr. Sinouan	Phoumoung			Driveway						
19	019-PH	Mr. Khmavisay	Phoumoung			Driveway						
20	020-PH	Mahasay Shop	Phoumoung			Driveway						
22	022-PH	Mr. Phuangphet	Phoumoung			Driveway						
23	023-PH	Mr. Lay	Phoumoung			Driveway						
24	024-PH	Oupasackda Guest House	Phoumoung			Driveway						
25	025-PH	Mr. Khang Phayphachanh	Phoumoung			Bridge to house						
26	026-PH	Mrs. Ouk	Phoumoung			Bridge to house						
27	027-PH	Mr. Phai	Phoumoung			Bridge to house						
Houay Wat Chin												
1	001-HW	Mr. Suan	Thahai			Driveway						
2	002-HW	Mr. Bunhack	Thahai			Driveway						
3	003-HW	Mr. Vanna	Thahai			Driveway						
4	004-HW	Mr. Loui	Thahai			Driveway						
						Front yard						
						Box culvert						
5	005-HW	Mr. Sai	Thahai			Driveway						
6	006-HW	Thahai Primary School	Thahai	School yard		Yard						

Appendix 2 Replacement Cost Study (April 2016)

A. Land

Zonal Valuation of Land (Kip) in Pakse, Champasack Province, 2005

Location of Villages	Road Categories			
	1	2	3	4
A1		60,000	40,000	15,000
A2	106,000		53,000	21,200
A3	212,000	106,000	53,000	21,200
A4	318,000		95,000	50,000
A5	318,000	212,000	106,000	53,000
A6	530,000	212,000	127,000	79,500
A7		848,000		636,000
A8	848,000	636,000	212,000	125,000
A9	848,000	742,000		212,000
A10	848,000	742,000	636,000	530,000
A11	636,000	424,000	212,000	106,000
A12	424,000	212,000	106,000	53,000
A13	318,000		106,000	53,000
A14	250,000	190,000	95,000	53,000
A15		220,000	159,000	106,000
A16		159,000	53,500	21,200
A17		120,000	53,500	21,200

Road Categories:

1. Main road
2. Secondary road
3. Narrow road
4. Natural road (path)

Distribution of Villages by Zone

A1	A3	A5	A7	A9	A11	A13	A15	A17
Bachiang Nongkoun Hae Photak Xianmai	Kengsane Songyai Dongkalong Pho-ngam Kok deua Nonsivilay Saphansay Done 30	Khouataphane Houaypoune Thahinneua	Lakmeuang Vat-Luang ThaSalakham Phonxai Phonbok	Pakse Thong Sangnamman Sangvilay Hongkhangom Pakhouayduea Phonkoun	Oudomsavanh	Sibounhueang Naheak Houayyangkhamkang Houayyangkhamtai Houayyangkhamneua	Sanamxai Souansavan Keo-oudom	Bouathong Houasae Viengsay Chatsan
A2	A4	A6	A8	A10	A12	A14	A16	
Donekho Phosikhay Houaylao	Nong Ileuang Kengkeun Khankeung	Thahintai Thahinkang Boung-oudom Thase-mai Thahai	Thaluang Thaphabat	Phonsavanh	Kae Phonsa-at Nondou Keosamphanh Sok-amnouay Sangthiang	Phoumuang Kang Sangouansack Phatthana	Tha-oudom Bangyo Nonsavang Khonelay	

Recommended Unit Cost of Affected Lands for the PUEIP

Project Village	Description of Affected Land	2005 Legislated Zonal Price ¹ of Land (Kip/m ²)	Quoted ² Current Price of Land (Kip/m ²)	Recommended Unit Cost (Kip/m ²)
Riverbanks				
Thaluang	Precariously located adjacent to eroding riverbanks; accessible through "natural road" or path; close to central business district	125,000	364,500 ³	364,500 ³
Phabath		125,000	364,500 ³	364,500 ³
Thahineneau		50,000	364,500 ³	364,500 ³
Houay Poune		50,000	364,500 ³	364,500 ³
Ban Kea	Precariously located adjacent to eroding riverbanks; accessible through "natural road" or path	53,000	243,000 ⁴	243,000 ⁴
Drainage				
Ban Kea	2 affected plots are rain-fed rice land, while the others are also rain-fed rice lands that are being converted into residential land. All are accessible through "natural road" or path.	53,000 ~ 106,000	405,000 ~ 810,000 ⁵	607,500 ⁶
Phonsaath	A residential land that is accessible through a dirt road.	53,000 ~ 106,000	405,000 ~ 810,000 ⁵	607,500 ⁶
Sanamxay (Kapou)	Residential lands adjacent to a small road.	106,000 ~ 220,000	607,500 ~ 1,215,000	810,000 ⁷
Swansavanh (Kapou)	One residential land is adjacent to a small asphalt road	106,000 ~ 220,000	607,500 ~ 1,215,000	810,000 ⁷
	Other affected lands are rain-fed rice lands that are accessible through "natural road" or path.		405,000 ~ 810,000 ⁵	607,500 ⁶
Thahai (Houay Wat Chin)	Backyard of a Government primary school that is adjacent to an unpaved drainage canal maintenance road	79,500 ~ 127,000	405,000 ~ 810,000 ⁵	607,500 ⁶

¹Used primarily as reference for paying land tax; reportedly still in force

²Quotations obtained from village officials and residents

³Or \$45/m²

⁴Or \$30/m²

⁵Or \$50 ~ \$100/m²

⁶Or \$75/m²

⁷Or \$100/m²

B. Structures

Replacement Cost Survey by Project Engineers

A. Cost of Purchased Materials and Labor			
Item	Description	Unit	Price (Kips)
1	Wood for walls	m ³	2,200,000
2	Wood for post/column	m ³	2,800,000
3	Bricks	piece	400
4	Concrete (from concrete factory) 15 Mpa	m ³	445,000
	Concrete (from concrete factory) 20 Mpa	m ³	480,000
	Concrete (from concrete factory) 25 Mpa	m ³	500,000
5	G.I (tin) roofing sheets	m ²	22,000
6	Cement	kg	660
7	Sand	m ³	31,000

A. Cost of Purchased Materials and Labor			
Item	Description	Unit	Price (Kips)
8	Gravel	m ³	65,000
9	Steel bars, 12mm for columns	kg	4,100
10	Steel bars, 8mm for floor slab	kg	4,100
11	Labour (minimum wage by Lao law)	day	100,000

Sources of data:


1. Price quotations (with receipts) from 3 different hardware stores in Pakse selling construction materials
2. Cost per m3 of Concrete grade 20 Mpa (with receipts) from 3 different concrete factories in Pakse

B. Proposed Unit Costs of Structures for PUEIP										
Item	Wall	Unit Cost (Kips)	Column (Post)	Unit Cost (Kips)	Floor	Unit Cost (Kips)	Roof	Unit Cost (Kips)	Unit	Total Unit Cost (Kips)
1	Wood and concrete	260,000	Concrete	750,000	Concrete	135,000	Tin	22,000	m ²	604,500
2	Wood and concrete	260,000	Concrete stilts and wooden posts	500,000	Wood and concrete	260,000	Tin	22,000	m ²	667,000
3	Wood	25,000	Concrete stilts and wooden posts	500,000	Wood	25,000	Tin	22,000	m ²	572,000
4	Concrete	330,000	Concrete	450,000	Concrete	135,000	Tin	22,000	m ²	937,000
5	Brick	250,000	Concrete	750,000	Concrete	135,000	Fiber cement	25,000	m ²	1,160,000
6	Wood	25,000	Wood	222,000	Wood	25,000	Tin	22,000	m ²	294,000
7	Wood	25,000	Wood	222,000	Concrete	135,000	Tin	22,000	m ²	404,000
8	None		Concrete	750,000	Concrete	135,000	Tin	22,000	m ²	907,000
9	None		Concrete stilts and wooden posts	500,000	Wood	25,000	Tin	22,000	m ²	547,000
10	None		Concrete stilts and steel posts	500,000	Concrete	135,000	Tin	22,000	m ²	657,000
11	None		Concrete stilts and wooden posts	500,000	Wood	25,000	None		m ²	525,000
12	None		Concrete stilts and wooden posts	500,000	Wood	25,000	Tin	22,000	m ²	547,000
13	None		Wood	222,000	Wood	25,000	Tin	22,000	m ²	269,000
14	None		Wood	222,000	Concrete	135,000	Tin	22,000	m ²	379,000
15	None		Wood	222,000	Earth		Tin	22,000	m ²	244,000
16	None		Wood	222,000	Earth		None		m ²	222,000
17	None		Wood	222,000	Wood	25,000	None		m ²	247,000
18	None		None		Concrete	135,000	None		m ²	135,000
19	Concrete terrace								m ²	208,000
20	Concrete water tank with no cover								m ³	500,000
21	Concrete/brick fence								m	350,000
22	Wooden fence								m	50,000
23	Bamboo fence								m	30,000

C. Unit Cost of Fruit and Timber Trees			
Fruit Tree	Unit Cost/piece		
	Young	Medium Age	Full Age/Mature
Coconut	100,000	200,000	300,000
Mango	100,000	250,000	400,000
Tamarind	100,000	200,000	300,000
Longan	100,000	200,000	400,000
Betel Nut	50,000	100,000	200,000
French Cashew	50,000	100,000	200,000
Star Apple	50,000	100,000	200,000
Banana	50,000	80,000	150,000
Total			
Timber (Wood) Tree			
Tonkaloa	50,000	100,000	200,000
Bamboo	50,000	150,000	400,000
Teak	50,000	250,000	500,000
Kokkhileck	50,000	100,000	300,000
Khamthet	50,000	200,000	400,000
Maidou	100,000	300,000	600,000
Total			

Sources of data: Interview of village officials and residents

Appendix 3 ADB Concurrence to the LACP

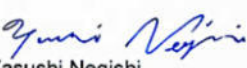
 Asian Development Bank		FAX Lao PDR Resident Mission Corner of Lanexang Avenue & Samsenthai Road, P.O.Box 9724, Vientiane, Lao PDR Tel +856 21 250444 Fax +856 21 250333	
Page 1 of 1			
To:	Mr. Khamthavy Thaiphachanh Director General Department of Housing and Urban Planning Ministry of Public Works and Transport Vientiane, Lao PDR	Date:	29 March 2017
		Fax:	(856-31) 213938
Originator:	Soudalay Souannavong Associate Project Officer	Reviewed by:	Steven Schipani Sr. Portfolio Management Specialist

**Subject: L2876/G0297-LAO: Pakse Urban Environmental Improvement Project
-- Approval of Updated Land Acquisition and Compensation Plan**

Dear Mr. Khamthavy:

We have reviewed and approved the updated land acquisition and compensation plan,
as your 28 March 2017 letter requests.

Sincerely,


Yasushi Negishi
Country Director

cc: Dr. Soukkasuem Pakdimanivong, Director General, C-DPWT
Mme. Malychanh Sananikhom, DHUP, MPWT/PCU Project Coordinator, PUEIP
Mr. Bounnao Fongkhamdeng, Deputy Director, DPWT/ Project Director, PUEIP
Mr. Bounnath Soumpholphakdy, Vice President, UDAA/ Project Deputy Director, PUEIP

Appendix 4 Sample Minutes of Negotiation of Amount of Compensation



Lao People's Democratic Republic
Peace Independence Democracy Unity Prosperity

Champasak Province
Dept of PWT
Pakse Urban Environmental Improvement Project

No 161/VH
Pakse, Date 7 Dec 2016

MINUTES ON COMPENSATION ASSESSMENT (LAND AND, HOUSE AND CONSTRUCTION) AFFECTED BY PUEIP

Private information of people

- Name and surname :..Mr.Khampasong Saisouk, 30 years old, teacher, house No : 093, Unit 06, currently living at teacher 's Village, Pakse District, Champasak Province, workplace : Chinese school, family registry book No 174 on 19 Aug 2016, tel No 02056706888.

Detailed information regarding land and construction structures

- # Land location : Main roadside, at Phattana Village, Pakse District, Champasak Province,
- # Type of land : Construction, 324m² according to land titling No.....
Book No 2, Sheet 017, land map No C584-670/02, plot No 186, affected area : 22m²,
worth :..... Kip.
- # Kind of crops.
- Fruit trees.....trees. Compensation cost..... Kip.
- Industrial trees.....trees. Compensation cost..... Kip.
- Short term crops (not more than 3 years)..... trees, Compensation cost.....Kip.
- # Type of house... fence, house access road, pipe under the street, whole house area.....m²
- Affected house area :22m² fence, street 66m², pipe 5m x 0.3m x 0.3m
- Land, construction and crops in total 33.650.000 Kip.
- Actual estimate..... Kip.
- In words : Thirty-three million six hundred and fifty thousand Kip.

Comments of land and house owner

Agreed with the committee's assessment


Committee's comments

The committee's assessment is correct and suitable with the real situation.
Hence, the minutes are made as evidence in order to propose the higher leader taking into
appropriate consideration.

<u>Committee</u>	<u>Thahai Village Chief</u>	<u>Land and house owner</u>	<u>Minute taker</u>
1.Kaiyasith	Vongvilay Mounsena	Khampasong	Soulikone
2.Sayasith		Saisouk	
3.Vongphayboun			

Appendix 5 DMS and Certificate of Payment of Mr. Bounthanh for 27 m2 Paddy

DMS



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ແຂວງຈຳປາສັກ
 ສະແນກໂຍທາ ຕີການ ແລະ ຂົນສົ່ງ
 ການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ 565 /ນບ.
 ລົງວັນທີ 9 / 12 / 2016

ບົດບັນທຶກ
 ການປະເມີນມູນຄ່າຊົດເຊີຍ (ທີ່ດິນ, ເຮືອນ ແລະ ສິ່ງປຸກສ້າງ)
 (005-06) ທີ່ຖືກຜິດກະທົບຂອງໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວຂອງປະຊາຊົນ.
 ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ: ທ. ບຸນທັບ ເອກະລາດ ອາບ 50 ປີ, ອາຊີບ ກົ໋ ຂາບ
 ເຮືອນເລກທີ 05 ຫ່ວຍ 04 ປະຈຸບັນຢູ່ບ້ານ ໂຮງຄຳ ບອນ ເມືອງ ປາກເຊ
 ແຂວງ ຈຳປາສັກ ບ່ອນເຮັດວຽກ: — ສຳມະໄນຕົວເລກທີ 236
 ວັນທີ: 20 / 11 / 2016 ເປີໂທລະສັບ: 020 59052222

ຂໍ້ມູນລະອຽດກ່ຽວກັບດິນແລະສິ່ງປຸກສ້າງ
 # ທີ່ຕັ້ງຂອງດິນ ໂຮງຄຳ ບ້ານ ໂຮງຄຳ ເມືອງ ປາກເຊ ແຂວງ ຈຳປາສັກ
 # ປະເພດດິນ ແຜ່ນດິນ ເນື້ອທີ່ທັງໝົດ 2.290 ມ², ຕາມໃບຕາດິນເລກທີ 1101 - 00011
 ເຫຼັ້ມທີ 05 ໃບທີ 021 ແຜນທີ່ດິນເລກທີ 058 / 10 / 2016 ຕອນດິນເລກທີ 02
 ເນື້ອທີ່ຖືກກະທົບ 27 ມ², ຕີລາຄາມູນຄ່າ 10.800.000 ກີບ
 # ປະເພດຜົນລະປຸກ.
 - ຜົນລະປຸກປະເພດຕົ້ນໄມ້ກິນໝາກ, ຈຳນວນ: — ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ — ກີບ
 - ຜົນລະປຸກປະເພດຕົ້ນໄມ້ອຸດສະຫະກຳ, ຈຳນວນ: — ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ — ກີບ
 - ຜົນລະປຸກປະເພດພືດລົ້ມລູກໄລຍະສັ້ນ (ອາບບໍ່ເກີນ 3 ປີ), ຈຳນວນ: — ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ — ກີບ
 # ປະເພດເຮືອນ — ເນື້ອທີ່ຂອງເຮືອນທັງໝົດ — ມ²,
 ເນື້ອທີ່ຂອງເຮືອນຖືກກະທົບ — ມ²,
 - ມູນຄ່າຕີລາຄາຕົວຈິງ — ກີບ
 - ລວມມູນຄ່າດິນ, ສິ່ງປຸກສ້າງ ແລະ ຜົນລະປຸກ (27) 10.800.000 ກີບ
 - ຂຽນເປັນໂຕໜັງສື ສິບຄືນ ໄປ ກີບ

.....
 1972-08-08-09-09-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008-1009-1010-1011-1012-1013-1014-1015-1016-1017-1018-1019-1020-1021-1022-1023-1024-1025-1026-1027-1028-1029-1030-1031-1032-1033-1034-1035-1036-1037-1038-1039-

[illegible]

ຄະນະກຳມະການ

ເຈົ້າຂອງດິນແລະເງື່ອນ

ຜູ້ບັນທຶກ

1. *W. J. ...*
2. *...*
3. *...*
4. *...*
5. *...*
6. *...*
7. *...*




10/2/20

El-Sayou

គំរូទី១ ខ្សែបង្វិល

Certificate of payment



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

-----000-----

Mr. Bounthan

10.800-000

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ - ແຂວງຈຳປາສັກ

ພະແນກ ບທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 312/ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 29/6/2017

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນຊື້ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ . ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານລັດທະນາຄານຊີ ສະບັບວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ດິນເລກບຸນຄ່າຊົດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ບຸນຄ່າຂອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກທີ: 083/ຄປສປ ວັນທີ: 20/03/2017.
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເຜີຍຕີ ເປັນເອກະສານ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກວຽກງານສ້າງຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຜີຍ ເລກທີ: 565/ນບ, ວັນທີ: 09/12/2016.

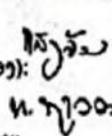
S. ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:


ທ້າມ: ... ສ ບຸນສັນ ບຸນຈະເລີນອາຍຸ: 50.ປີ ທີ່ບ້ານ:ແກ່ເມືອງ: ປາກເຊ

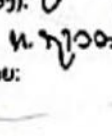
ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ:ດິນປູກສ້າງ.....

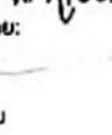
ເປັນຈຳນວນເງິນ: 10,800,000ກີບ ຂຽນເປັນຕົວໜັງສື:ສິບລ້ານແປດສະສົມ.....

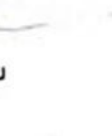
ຄຳຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນ/ຜູ້ຖືກກະທົບ: ຂ້າພະເຈົ້າຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນສັງເກດຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມດິນເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມຂໍ້ຕົກລົງ ທີ່ກ່າວເລີຍເປັນຕົ້ນ, ສາມາດຢືນໃນເຮືອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເປັນຕົ້ນ ແລະ ຂໍປະຕິບັດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຫຍັງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ມີບັນຫາ ໃນຂອບເຂດການດຶກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໃຫ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການສ້າງ, ການລັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍເຊັນເຂື່ອເປັນຜູ້ຖືກຖາມໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊ່ອງໜ້າກັບ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ສັບສິດຊອບ; ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

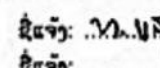
ລາຍເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ: 

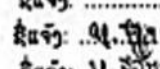
ຄົນໃນຄອບຄົວ(ສົວ/ແມ່/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ): 

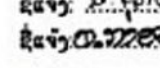
ພະນັກງານການເງິນໂຄງການ: 

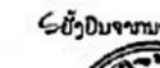
ພະນັກງານຮັບສິດຊອບວຽກງານທ້າຍ: 


ຕາງໜ້າຄະນະກຳມະການ: 

ຊື່ເຈົ້າ: 


ຊື່ເຈົ້າ: 

ຊື່ເຈົ້າ: 

ຊື່ເຈົ້າ: 


ຊື່ເຈົ້າ: 

ບັງຢືນຈາກຫົວໜ້າໂຄງການ




ບຸນເກີ ພ້ອງຄຳແຕງ

ບັງຢືນຈາກພາຍບ້ານ



ຫ້ອງຄຳ ແກ້ວຫາວົງ

Appendix 6 Voluntary Land Donation by Mr. Bounthanh for 75 m2 Paddy


ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ແຂວງຈຳປາສັກ
ພະແນກໂຍທາ ທຶນານ ແລະ ສິນຄ້າ
ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິນເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ 570 ກມ.
ວັນທີ 29/12, 2018

ບົດບັນທຶກ
ການປະເມີນມູນຄ່າຊົດເຊີຍ (ທີ່ດິນ, ເຮືອນແລະສິ່ງປຸກສ້າງ)
ທີ່ຖືກວິນກະທົບຂອງໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິນເມືອງປາກເຊ

I. ຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວຂອງປະຊາຊົນ

- ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ: ທ່ານ ບຸນທັນ ບຸນທັນ ຊື່ອາບ 50 ມີ, ອາຊີບ: ນັກກິນ
ເຮືອນເລກທີ 050 ໜ່ວຍ 04 ປະຈຸບັນຢູ່ບ້ານ ສີ່ຖະບອນ ເມືອງ ປາກເຊ
ແຂວງ ສຳປາ ບ່ອນເຮັດວຽກ: --- ສຳນະໄພຄົວເລກທີ 236
ວັນທີ: 30/12/2018 ເປັນໄຫລສັບ: 040 555 313 93

ຂໍ້ມູນລະອຽດກ່ຽວກັບດິນແລະສິ່ງປຸກສ້າງ

ທີ່ຕັ້ງຂອງດິນ: ບ້ານ ສີ່ຖະບອນ ເມືອງ ປາກເຊ ແຂວງ ສຳປາ
ປະເພດດິນ: ມີ ເນື້ອທີ່ທັງໝົດ 2.290 ມ², ຕາມໃບຕາດິນເລກທີ 1101 - 0011
ເຫຼັ້ມທີ 05 ໃບທີ 021 ແຜນທີ່ດິນເລກທີ 653-439 ຕອນດິນເລກທີ 09
ເນື້ອທີ່ຖືກກະທົບ: 75 ມ², ຕິລາຄາມູນຄ່າ: --- ກີບ

ປະເພດບັນລະປຸກ:

- ບັນລະປຸກປະເພດດິນໄມ້ກິນໜາກ, ຈຳນວນ: --- ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ: --- ກີບ
- ບັນລະປຸກປະເພດດິນໄມ້ອຸດສະຫະກຳ, ຈຳນວນ: --- ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ: --- ກີບ
- ບັນລະປຸກປະເພດດິນລ້ຽມຈຸກໄລບະສິນ (ອາບຸ່ນເກີນ 3 ປີ), ຈຳນວນ: --- ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ: --- ກີບ

ປະເພດເຮືອນ: --- ເນື້ອທີ່ຂອງເຮືອນທັງໝົດ: --- ມ²,
ເນື້ອທີ່ຂອງເຮືອນຖືກກະທົບ: --- ມ²,

- ມູນຄ່າຕິລາຄາຕົວຈິງ: --- ກີບ
- ລວມມູນຄ່າດິນ, ສິ່ງປຸກສ້າງ ແລະ ບັນລະປຸກ: --- ກີບ
- ຂຽນເປັນໂຕໜັງສື: --- ກີບ

ຄຳຂວັນຂອງຈຳຂອງໃນ ແລະ ເຮືອນ

ຂໍສອບຖາມ

ຄຳຂວັນຂອງຄະນະກຳມະການ

ທາງອະນາໄມສາມາດແບ່ງປັນໄດ້ເປັນສອງປະເພດຄື: ການແບ່ງປັນທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກ
 ຕົວຕົນ ແລະ ການແບ່ງປັນທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກອື່ນ. ແຕ່ວ່າ ທັງສອງປະເພດນີ້ ກໍ່ມີ
 ໂຕ້ຖານ ທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກຕົນເອງ. ໂຕ້ຖານທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກຕົນເອງ ນີ້ແມ່ນ ອະນາໄມ
 ທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກຕົນເອງ ບໍ່ມີຜູ້ອື່ນເກີດຂຶ້ນ. ໂຕ້ຖານທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກອື່ນ ນີ້ແມ່ນ
 ອະນາໄມທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກອື່ນ ບໍ່ມີຜູ້ອື່ນເກີດຂຶ້ນ.

ດັ່ງນັ້ນ, ຈຶ່ງໄດ້ສ້າງມີບັນທຶກຂຶ້ນໃນປະຕິບັດການເພື່ອມາພິຈາລະນາກັນຕາມຄວາມ
 ເຫດສົມ.

- ຄະນະກຳມະການ**
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.



ຈຳຂອງໃນແລະເຮືອນ

[Signature]

ຜູ້ບັນທຶກ

[Signature]

ກໍລະກັບ ກອງມະນີວິນ

Appendix 7 Compensation Receipts of 3 AHs at Access Road



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

ພະແນກ ຍທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ຍັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

Mrs. Keo Somphok

ເລກທີ: 578/ຄປສປ
ປາກເຊ, ວັນທີ: 13/11/19

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ສິ່ງຕາມ ສັນຍາເງິນກູ້ຢືມ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານພັດທະນາອາຊີ ສະບັບລົງວັນທີ: 01/08/2012

- ສິ່ງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ລົງວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ຕົວເລກບຸກຄຳຊົດເຊີຍ ຈາກການປະມຸນຂອງຄະນະກຳມະການ.

- ສິ່ງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ມູນຄ່າຂອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກທີ: 083/ຄປສປ, ລົງວັນທີ: 20/03/2017.

- ສິ່ງຕາມ ບົດບັນທຶກການເຫັນດີ ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກວຽກງານສ້າງຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 458/ບຍ, ລົງວັນທີ: 15/5/2018

ໂຄງການຍັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: ...ແມ່ ແກ້ວ... ອາຍຸ:.....63..... ປີ ທີ່ບ້ານ:.....ໂພນສະອາດ.....ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ:.....ຄົນປຸກສ້າງ+ຕົ້ນໄມ້.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ:.....28.650.000.....(ຊາວແປດລ້ານຫົກຮ້ອຍຫ້າສິບພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຄັ້ງນີ້:.....28.650.000.....(ຊາວແປດລ້ານຫົກຮ້ອຍຫ້າສິບພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ:.....0.....(ສູນກີບ)

ຄຳຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນ/ຜູ້ຖືກກະທົບ: ຂ້າພະເຈົ້າຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນທັງໝົດຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມຕົວເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມຂໍ້ຕົກລົງ ທັງລະດັບ-ເມຍເຫັນດີ, ສາມາດໃນເສື້ອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເຫັນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບາດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຫຍັງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ຍົກຍ້າຍອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໄດ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການກໍ່ສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍເຊັນເພື່ອເປັນຜູ້ກຖານໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊ່ອງໜ້າກັບ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ສັງເກດຊອບ; ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ: ຊື່ແຈ້ງ:11717.....

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ຜົວ/ເມຍ/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ): ຊື່ແຈ້ງ:
ຕ່າງໜ້າ ກຳມະການ ຊື່ແຈ້ງ: ພະນັກງານສັງເກດຊອບວຽກບົດຍ້າຍ: ຊື່ແຈ້ງ: ບ. ສິດກອນ ພົມມະຈັນ ຊື່ແຈ້ງ: ບ. ສິດກອນ ພົມມະຈັນ

ຍັງຢືນຈາກຕົວໜ້າໂຄງການ ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ ຍັງຢືນຈາກນາຍໜ້າ



ບຸນເນົາ ພອງຄຳແດງ



ກໍລະກັນ ກອງມະນີວັນ



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

ພະແນກ ຍທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 599 /ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 19/11/19

Mrs. Souay

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນກູ້ຢືມ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານລັດທະນາຄານຊີ ສະບັບລົງວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ລົງວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ດິວ ເລກມູນຄ່າຊົດເຊີຍ ຈາກການປະມຸນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ມູນຄ່າຂອງຕູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກທີ: 083/ຄປສປ, ລົງວັນທີ: 20/03/2017.
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເກັບຄື ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕູ້ຖືກກະທົບ ຈາກລາຍງານກຳລັງ ຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 59/ນບ, ລົງວັນທີ: 4/1/2019

ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: ...ແມ່ ສວຍ ອາຍຸ:.....84..... ປີ ທີ່ບ້ານ:.....ໂພນສະອາດ.....ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ:.....ຄົວໄມ້.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ:.....14.115.000.....(ສິບສີ່ລ້ານໜຶ່ງຮ້ອຍສິບຫ້າພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຄັ້ງນີ້:.....14.115.000.....(ສິບສີ່ລ້ານໜຶ່ງຮ້ອຍສິບຫ້າພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ:.....0.....(ສູນກີບ)

ຄ່າຍັງບິນຂອງຕູ້ຖືກກະທົບ: ຂ້າພະເຈົ້າຂໍຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນທັງໝົດຕາມທີ່ຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມດິວເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມຂໍ້ຕົກລົງ ດັ່ງກ່າວ ເພື່ອນດີ, ສາມາດໃນເງື່ອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເກັບຄື ແລະ ຂໍປະຕິບາຍວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ຍ້າຍອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໄດ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການກຳລັງ, ການຂັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍຊື່ເພື່ອເປັນຜູ້ກຳນົດໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊ່ອງໜ້າກັບ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ສັບສົດຊອບ, ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍເຊັນຕູ້ຖືກກະທົບ/ຕູ້ຮັບເງິນ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ສົວ/ເມຍ/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ):

ຊື່ແຈ້ງ: ສວຍ ສວຍ ສວຍ

ຕ່າງໜ້າ ກຳມະການ

ຊື່ແຈ້ງ: ສວຍ ສວຍ ສວຍ

ພະນັກງານຮັບສິດຊອບວຽກຄຳມາຍ:

ຊື່ແຈ້ງ: ສວຍ ສວຍ ສວຍ

ຍັງບິນຈາກພົວພັນໂຄງການ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ

ຍັງບິນຈາກພົວພັນ



ບຸນເນົາ ຟອງຄຳແດງ

[Signature]



ກໍລະກັນ ກອງມະນີວັນ



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

ພະແນກ ຍທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິນເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 600 /ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 13/11/19

Mrs. Noukeo Ekvisachak

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນກູ້ຢືມ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານພັດທະນາອາຊີ ສະບັບລົງວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ລົງວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ດິນ ເລກບູລິມະສິດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ບູລິມະສິດຂອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກທີ: 083/ຄປສປ, ລົງວັນທີ: 20/03/2017.
- ອີງຕາມ ບົດບັນທຶກການເປັນຕົ້ນ ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກວຽກງານສ້າງ ຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 458/ນບ, ລົງວັນທີ: 15/5/2018

ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິນເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: ...ແມ່ ບຸນແກ້ວ ເອກວິລະສັກ ອາຍຸ:.....50.. ປີ ທີ່ບ້ານ:.....ໂພນສະອາດ.....ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ:..... ຮົ່ວຊີມິນ.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ:.....7.000.000.....(ເຈັດລ້ານກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຄັ້ງນີ້:..... 7.000.000.....(ເຈັດລ້ານກີບ).....

ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ:.....0.....(ສູນກີບ)

ຄ່າຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນຜູ້ຖືກກະທົບ: ຄຳພະເຈົ້າຂໍຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນທັງໝົດຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມຕົວເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມຄຳພະເຈົ້າ ທັງສິດ-ເມຍເພິ່ນດີ, ສາມາດຊີ້ໃນເຮືອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເພິ່ນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບັດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຫຍັງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ຍົກຍ້າຍອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໂຕ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການກໍ່ສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍຊື່ເພື່ອເປັນຜູ້ຖືກຖານໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊົ່ວໜ້າຄັ້ງ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບ, ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ:

ຊື່ແຈ້ງ: ນ. ສຸວັນ ແກ້ວ

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ສົວ/ເມຍ/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ):

ຊື່ແຈ້ງ: ສຸວັນ ແກ້ວ

ຕ່າງໜ້າ ກຳມະການ

ຊື່ແຈ້ງ: ສຸວັນ ແກ້ວ

ພະນັກງານຮັບຜິດຊອບວຽກບົດຍ້າຍ:

ຊື່ແຈ້ງ: ສຸວັນ ແກ້ວ

ບັງຢືນຈາກຫົວໜ້າໂຄງການ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ

ບັງຢືນຈາກພະນັກງານ




ບຸນເກີ ພອງຄຳແດງ

[Signature]



ກໍລະກັນ ກອງມະນີວັນ

Appendix 8 Voluntary Donation of Mr. Bounthanh for 288 m2 Land



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ແຂວງຈຳປາສັກ
ພະແນກໂຍທາ ທຳການ ແລະ ຂົນສົ່ງ
ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ...458/ນບ.
ສົງຄັດທີ...15/5.../2018

ບົດບັນທຶກ

ການປະເມີນມູນຄ່າຊົດເຊີຍ (ທີ່ດິນ, ເຮືອນແລະສິ່ງປຸກສ້າງ)
ທີ່ຖືກຜິດກະທົບຂອງໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

I. ຂໍ້ມູນສ່ວນຕົວຂອງປະຊາຊົນ.

- ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ: ບຸນທັນ ບຸນທະໂພນອາຍ ປີ, ອາຊີບ ບໍ່ເຮັດ
ເຮືອນເລກທີ 054 ໜ່ວຍ 04 ປະຈຸບັນຢູ່ບ້ານ ຮ່ອງຄູ່ ບຸນ ເມືອງ ປາກເຊ
ແຂວງ ຈຳປາສັກ ບ່ອນເຮັດວຽກ: — ສຳມະໄນຄົວເລກທີ 236
ວັນທີ: 30 / 12 / 2018 ເບີໂທລະສັບ: 090 555 317 83

ຂໍ້ມູນລະອຽດກ່ຽວກັບດິນແລະສິ່ງປຸກສ້າງ

ທີ່ຕັ້ງຂອງດິນ: ໃນທາງຮ່ວມ ບ້ານ ໂພນບຸນ ອາດ ເມືອງ ປາກເຊ ແຂວງ ຈຳປາສັກ

ປະເພດດິນ: ບຳ ເນື້ອທີ່ທັງໝົດ 9.290 ມ², ຕາມໃບຕາດິນເລກທີ 1101 - 00011
ເຫຼັ້ມທີ 05 ໃບທີ 021 ແຜນທີ່ດິນເລກທີ 586 - 170 ຕອນດິນເລກທີ 02
ເນື້ອທີ່ຖືກກະທົບ: 988 ມ², ຕິລາຄາມູນຄ່າ: — ກີບ

ປະເພດຜົນລະປຸກ.

- ຜົນລະປຸກປະເພດຕົ້ນໄມ້ກິນໝາກ, ຈຳນວນ: — ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ: — ກີບ

- ຜົນລະປຸກປະເພດຕົ້ນໄມ້ອຸດສະຫະກຳ, ຈຳນວນ: — ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ: — ກີບ


- ຜົນລະປຸກປະເພດພືດລົ້ມລູກໄລຍະສັ້ນ (ອາຍຸບໍ່ເກີນ 3 ປີ), ຈຳນວນ: — ຕົ້ນ, ມູນຄ່າຊົດເຊີຍ: — ກີບ

ປະເພດເຮືອນ: — ເນື້ອທີ່ຂອງເຮືອນທັງໝົດ: — ມ²,
ເນື້ອທີ່ຂອງເຮືອນຖືກກະທົບ: — ມ²,
ມູນຄ່າຕິລາຄາຕົວຈິງ: — ກີບ

- ລວມມູນຄ່າດິນ, ສິ່ງປຸກສ້າງ ແລະ ຜົນລະປຸກ: — ກີບ

- ຂຽນເປັນໂຕໜັງສື: — ກີບ

Appendix 9 Land Certificate of Mr. Bounthanh



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

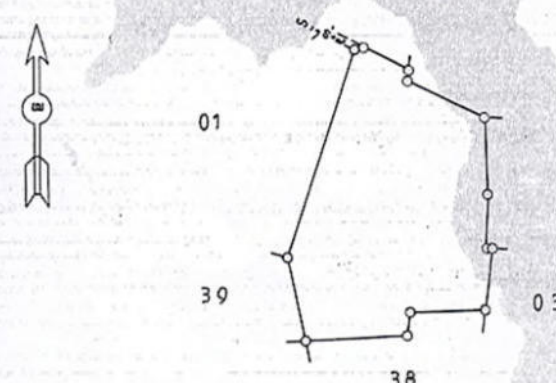
ອົງການຄຸ້ມຄອງທີ່ດິນແຫ່ງຊາດ
ອົງການຄຸ້ມຄອງທີ່ດິນປະຈຳແຂວງ/ນະຄອນ
ເລກ: ກ1101-00011
ອະນຸຍາດ: 2 ລາຍລະອຽດ

ໃບຕາດິນ
ບຸກຄົນ ນິຕິບຸກຄົນ

ວັນທີ: 16/08/2011
ແຂວງ: ຈຳປາສັກ
ເມືອງ: ປາກເຊ
ບ້ານ: ໄໝນສະອາດ
ໝູ່ບ້ານ: _____


ອອກໃຫ້ແກ່: ທ້າວ ບຸນທັນ+ນາງ ບຸນຈະເລີນ@2.290m*131
 ວັນເດືອນປີເກີດ: 12/04/1966 ສັນຊາດ: ລາວ ອາຊີບ: ຄົນຂາຍ
 ຊື່ບິວຫຼີຍມຍ: _____
 ວັນເດືອນປີເກີດບິວຫຼີຍມຍ: 24/08/1966 ສັນຊາດ: ລາວ ອາຊີບ: ຄົນຂາຍ
 ທີ່ປະຈຸບັນ: ບ. ສອກຂະຍອມ ໝູ່ບ້ານ 04 ມ. ປາກເຊ ເມືອງ ປາກເຊ
 ຊື່ພໍ່: ທ້າວ ພັນ ຊື່ແມ່: ນາງ ປ້າ
 ຊື່ບິວຫຼີຍມຍ: ທ້າວ ດຸອາ ຊື່ແມ່ບິວຫຼີຍມຍ: ນາງ ໄໝ
 ການໄດ້ມາຂອງສິດນໍາໃຊ້ທີ່ດິນ: ຊື້ສິດນໍາໃຊ້ທີ່ດິນ
 ຖານະເປັນເຈົ້າຂອງສິດນໍາໃຊ້ທີ່ດິນ: ສິນສົມສາງ
 ປະເພດທີ່ດິນ: ປູກສາງທີ່ປ່ອຍໃສ ເລກ: ທົ່ງພຽງ: ຕິວເມືອງ
 ປຶ້ມທະບຽນທີ່ດິນຫຼີຍມຍ: 05 ໃບທີ: 021 ແບບທີ່ຕາດິນເລກທີ: C586-670/04
 ຕອບຕີນເລກທີ: 02 ລ້ອຍທີ່ຂອງດິນ: 2.290m ຕາແມັດ
 ມາດຕາສ່ວນ: 1/1.000

ແຜນທີ່ຕອນດິນ



2 FEB 2011
ອອກໃຫ້: ແຂວງ ຈຳປາສັກ


ທິດທາງອົງການຄຸ້ມຄອງທີ່ດິນ



ສົງເທີລາ ດວງບັນຍາ

ວັນທີ: _____ ເດືອນ: 1 FEB 2011

ທິດທາງອົງການທີ່ດິນ



ພິມມະລາ ສິຫາວົງ

Appendix 10 Minutes of Interview with Kea and Phonsaath Village Chiefs

➤ ບົດສຳພາດນາຍບ້ານໂພນສະອາດ

- ສຳລັບບ້ານໂພນສະອາດ ພາຍຫຼັງມີການກໍ່ສ້າງທາງຊອຍສຳເລັດ ລາຄາທົ່ວໜ່ວຍຂອງດິນ ແມ່ນເພີ່ມຂຶ້ນເລັກໜ້ອຍສະເພາະບ້ານໂພນສະອາດເນື່ອງຈາກວ່າ ເຂດບ້ານເຮົາຕິນເລາະແຄມທາງ ຊອຍ ແມ່ນມີການສ້າງບ້ານເຮືອນຢູ່ອາໄສມົດແລ້ວ
- ສຳລັບດິນຂອງ ທ່ານ ບຸນທັນ ກ່ອນມີການກໍ່ສ້າງແມ່ນເປັນດິນຫວ່າງເປົ່າບໍ່ໄດ້ທຳການຜະລິດ ເນື່ອງຈາກວ່າພື້ນທີ່ດັ່ງກ່າວຕ່ຳຍາມລະດູຝົນນ້ຳຖ້ວມ ອີກບັນຫາໜຶ່ງພື້ນທີ່ດິນດັ່ງກ່າວແມ່ນບໍ່ມີ ເສັ້ນທາງເຂົ້າເຖິງ
- ພື້ນທີ່ດິນດັ່ງກ່າວຮອດປະຈຸບັນນີ້ກໍ່ບໍ່ມີການປ່ຽນກໍ່ສ້າງສິ່ງໃດໆ ,
- ສຳລັບຄອບຄົວຂອງ ທ່ານ ບຸນທັນ ປະກອບມີສຳມະຊິກໃນຄອບຄົວ..10..ຄົນ. ຍິງ..4.. ຄົນ. ອາຊີບແມ່ນຄ້າຂາຍ.(ຂາຍເຄື່ອງວັດສະດຸກໍ່ສ້າງ-ປະກອບການບໍລິການຂົງສົ່ງ)

- ພາຍຫຼັງທີ່ໄດ້ສຳພາດ. ໄດ້ມາເຮັດເລັກ

ທາງໃຫ້ ຜູ້ຈັດໜີ້. ທາງ. ບຸນທັນ ແມ່ນ ຜູ້

ຈັດໜີ້ ໕ ຈຳນວນ ໕ ເລັກ ທາງ ໕ ຈຳນວນ ໕

໑໐. ໑໕ ຈຳນວນ ໑໐ ຈຳນວນ ໑໐ ທາງ ໕ ຈຳນວນ ໕

ແລະ ພ້ອມດ້ວຍ ທາງ

ຜູ້ບັນທຶກ



ນາຍບ້ານໂພນສະອາດ



ອາດ ສີເຂັ້ມພອນ

លេខ 1 ជូន 30 ឆ្នាំ ចំនួន 2-2021.

សម្រាប់ ឆ្នាំ 2021 ខាងក្រោម គឺជា ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

- ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

- ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

សម្រាប់ ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

- ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

- ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

- ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.



ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021 ឆ្នាំ 2021.

(Translation)

**LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC
PEACE INDEPENDENCE DEMOCRACY UNITY PROSPERITY**

---===000===---

MINUTES

At 1:30 pm on 3.2.2021, the Compensation Unit of the Pakse Urban Environmental Improvement Project came down for an interview.

- Land for the construction of the road access in Kae village, since 2018, after the completion of the road access, unit price of land increased slightly from 450,000 kip per square meter in the past. But now it is around 600,000 kip per square meter.

-For Mr. Bounthanh's land, there was no construction before, it was an empty field, there was flooding and did nothing. There is now an access road.

- Currently, the land has become a land with high price, with comfortable access, but nothing has been built on that land yet.

Kae village 3.2.2021

Ke Village Chief

Interviewer

Thongkham Keohavong

Soulikone

Interviewing Phonesaat Village Chief

-For Phonesaat village, after the construction of the road access is completed, the unit price of land is slightly increased, especially in Phonesaat village, because in the area, the land along the road access is full of houses.

-For Mr. Bounthanh's land before the construction, it was empty land and could not be produced because the low area was flooded during the rainy season.

Another problem is that the land has no access road.

-So far, there has been no construction change on the land.

-For Mr. Bounthanh's family, there are 10 family members, 4 females as traders .
(Selling construction materials - including transportation service)

- After the project made a road for him, Mr. Bounthanh was very happy that the road to the plot was expensive and the land in front of the road.


Recorder

Phonesaat Village Chief

Soulikone

At Sikhemphone

Appendix 11 Consent of 5 AHs in Swansavanh for Construction to Start



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

.....

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ-ແຂວງຈຳປາສັກ
ພະແນກ ບທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພທ ປາກເຊ
ໂຄງການປັບປຸງສົ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ນະຄອນປາກເຊ, ວັນທີ 18 ກັນຍາ 2018

ບົດບັນທຶກ

ກອງປະຊຸມປຶກສາຫາລືກ່ຽວກັບການຂໍອະນຸຍາດດຳເນີນການກໍ່ສ້າງກ່ອນການຈຳເປັນສຳລັດ

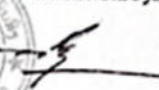
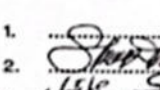

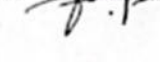


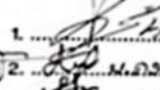
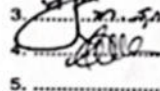
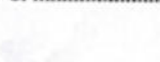


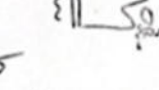
- ອີງຕາມບົດບັນທຶກກອງປະຊຸມຂອງຄະນະກຳມະການກ່ຽວກັບການຈັດນຸລິມະສິດຈຳເປັນຊົດເຊີຍໃຫ້ວັນທີ 14/9/2018.
- ອີງຕາມບົດລາຍງານຈຳເປັນຊົດເຊີຍ ໃນວັນທີ 18 ກັນຍາ 2018.

ໃນຕອນເຊົ້າຂອງວັນທີ 18 ກັນຍາ 2018 ເວລາ 14:00 ໂມງ ໄດ້ເປີດກອງປະຊຸມຢູ່ທີ່ ຫ້ອງປະຊຸມ ອົງການວັດທະນາ ແລະ ບໍລິຫານຕົວເມືອງ, ນະຄອນປາກເຊ, ມີຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມທັງໝົດ 12 ທ່ານ ທີ່ມາຈາກ ຄະນະກຳມະການປົກຄອງຂັ້ນແຂວງ (PRD) 7 ທ່ານ ແລະ ຄອບຄົວທີ່ໄດ້ຮັບບັນທຶກ 5 ທ່ານ, ໂດຍການເປັນປະທານຂອງຫົວໜ້າໂຄງການ ປັບປຸງສົ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ.

ກອງປະຊຸມໄດ້ສົນທະນາກ່ຽວກັບວຽກງານກໍ່ສ້າງຄອງລະບາຍນ້ຳ ຢູ່ໃນຂອບເຂດບ້ານສວນສະຫວັນ. ເພື່ອບໍ່ໃຫ້ການກໍ່ສ້າງຊັກຊ້າ ແລະ ສຳເລັດໃຫ້ໄດ້ກັບລະດູການ, ອີກຢ່າງໜຶ່ງເຂດທີ່ຈະທຳການກໍ່ສ້າງແມ່ນ ບໍ່ມີສິ່ງກົດຂວາງຕັ້ງ, ເຂດດັ່ງກ່າວເປັນດິນຫວ້າງເປົ່າ ແລະ ບໍ່ມີການທຳການຜະລິດ. ທາງໂຄງການຈຶ່ງຂໍ ສົ່ງມີທຳການກໍ່ສ້າງ ຫຼັງຈາກທີ່ຈຳບໍ່ຊົດເຊີຍຈຳນວນໜຶ່ງ (ປະມານ 40% ຂອງມູນຄ່າຊົດເຊີຍ).

ຜ່ານການຕີນຄວ້າກອງປະຊຸມ ໄດ້ເຫັນດີອະນຸຍາດໃຫ້ ມີການກໍ່ສ້າງຄອງລະບາຍນ້ຳໃນເຂດບ້ານ ສວນສະຫວັນ (ສັນຍາທີ 02), ສ່ວນການຊົດເຊີຍທີ່ເຫຼືອ ໂຄງການຈະຈຳບໍ່ໃຫ້ຫຼັງຈາກທີ່ໄດ້ຮັບຊົດເຊີຍສົມບັດທະບານໃນປີ 2019.

ກອງປະຊຸມໄດ້ປິດລົງໃນເວລາ 15:00 ໂມງ ໃນວັນດຽວກັນ

ຫົວໜ້າໂຄງການ  ທ່ານ ພົມ ສົມບູນ	ຄະນະກຳມະການ 1.  2.  3.  4.  5. 	ຄອບຄົວຖືກກະທົບ 1.  2.  3.  4.  5. 	ຜູ້ບັນທຶກ  ທ່ານ ສິນ ສິນ
--	---	---	--

Appendix 12 Payment Receipt of 5 AHs in Swansavanh



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

ພະແນກ ຍຸທະ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ບັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

Mr. Phitsamay (001-SW)

ເລກທີ: 24 / ຕປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 30/4/2019

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນຊື້ ແລະ ຄ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ສະພາຄຳແນະນຳອາຊີ ສະບັບວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ສົດລົງຂອງເຈົ້າຂອງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ 510/ຈຂ.ຈສ ວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ຕົວເລກບັນທຶກຊົດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ມູນຄ່າຂອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກທີ:/ຕປສປ ວັນທີ:
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເຊັນດີ ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກວຽກງານຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ 57/ນບ, ວັນທີ: 15/6/2016

ໂຄງການບັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: ນ. ພະໄພ..... ອາຍຸ: 31.0 ຄົວເກີດ: ສວນສະຫວັນ.....ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ: ຕີນປູກສ້າງ.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ: 12.150.000..... (ສິບສອງລ້ານໜຶ່ງຮ້ອຍຫ້າສິບສິບກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຜ່ານມາ: 6.075.000..... (ຫົກລ້ານເຈັດສິບຫ້າສິບກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຄັ້ງນີ້: 6.075.000..... (ຫົກລ້ານເຈັດສິບຫ້າສິບກີບ).....

ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ: 0..... (ສູນກີບ)

ຄຳຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນຜູ້ຖືກກະທົບ: ຄຳພະເຈົ້າຂໍຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນສົ່ງຊົດເຊີຍແລ້ວ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມລິດເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມລາຍລະອຽດ ທີ່ກ່າວມາໃນບົດບັນຍັດ, ສາມາດຊີ້ໃບເຮືອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະຂີດເຊັນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບັດວ່າ: ຈະບໍ່ສູງກວ່າອັດຕາຕົ້ນສູງ, ຈະບໍ່ມີບັນຫາໃນການຊຸກຍູ້ການຕິດລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໃຫ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການກໍ່ສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍຊື່ເປັນເພື່ອເປັນຜູ້ຕາມໃນການຮັບເງິນ, ໄດຍຊ່ອງໜ້າ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ຮັບຮອງ, ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍຊື່ເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ:

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ຜົວ/ເມຍ/ລູກ/ພັນຮອງ):

ຕາງໜ້າ ຄະນະກຳມະການ :

ພະນັກງານຮັບຮອງຂອບວຽກບ້ານ:

ຊື່ແຈ້ງ: ພົມມະວົງ ວຽນ ລຸນ

ຊື່ແຈ້ງ: 1.

ຊື່ແຈ້ງ: ພົມມະວົງ ວຽນ ລຸນ

ຊື່ແຈ້ງ: ນ. ສິດທະພອນ ພົມມະວົງ ວຽນ



ບັນນາດ ອຸມພິນພັກດີ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ



ບັງຢືນຈາກນາຍບ້ານ



ຄຳຫຼົ່າ ພິງສຸດຕາ



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

Ms. Khaysy (002-SW)

ພະແນກ ຍຫຊ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຄົວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 220 /ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 30/4/2017

ໃບບັງບັນຫານຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນຊົດເຊີຍ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານລັດທະນາຄານຊີ ສະບັບວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ຄົວເລກບຸກຄົນຊົດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ບຸກຄົນຮອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກ ສີ:...../ຄປສປ, ວັນທີ:
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເຊັນດີ ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກລູກສ່ຳສ້າງ ຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 44/ນບ, ວັນທີ: 15/12/2016

ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຄົວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: ນ. ອາຍຸ: 65 ປີ ທີ່ບ້ານ: ສວນສະຫວັນ ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ: ຄົນປູກສ້າງ

ມູນຄ່າທັງໝົດ: 114.210.000 (ຫົ່ງຮ້ອຍສິບສິລານສອງຮ້ອຍສິບສິບສິບກີບ)

ມູນຄ່າຈ່າຍຕ່າງໆ: 22.842.000 (ຊາວສອງລ້ານແປດຮ້ອຍສິບສິບສອງສິບກີບ)

ມູນຄ່າຈ່າຍຄັ້ງນີ້: 91.368.000 (ເກົ້າສິບເອັດລ້ານສາມຮ້ອຍຫົກສິບແປດສິບກີບ)

ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ: 0 (ສູນກີບ)

ຄ່າບັງບັນຫານຮັບເງິນຊົດເຊີຍ: ຂ້າພະເຈົ້າບັງບັນຫານຮັບເງິນຊົດເຊີຍຄັ້ງນີ້ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມຄົວເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມຄຳສະເໜີ ທັງສິວ-ເມຍເຊັນດີ, ສາມາດຊີດໃນເຮືອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເຊັນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບາດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຫຍັງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ຍົກຍ້າຍອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໄດ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍຊື່ເພື່ອເປັນຜູ້ຖືກຖານໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊົ່ງໜ້າສັນຍາ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ສັນຍາຊົດເຊີຍ, ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ສິວ/ເມຍ/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ):

ຊື່ແຈ້ງ:

ຕາງໜ້າ ຄະນະກຳມະການ :

ຊື່ແຈ້ງ:

ພະນັກງານຮັບຊົດຊອບວຽກບົດບ້ານ:

ຊື່ແຈ້ງ:



ບຸນນາດ ຊຸມພິນພັກດີ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ

ບັງບັນຫານຮັບເງິນ



ຄຳໜ້າ ພິງສຸດຕາ



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

Ms. Ken (003-SW)

ພະແນກ ຍທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ບັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 364 /ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 28/6/17

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນກູ້ຢືມ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານພັດທະນາອາຊີ ສະບັບລົງວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ລົງວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ຄົວເລກມູນຄ່າຊົດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ມູນຄ່າຂອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກ ທີ:...../ຄປສປ, ລົງວັນທີ:
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເປັນດີ ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກວຽກງານສ້າງ ຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 64/ນຍ, ລົງວັນທີ: 21/2/2016

ໂຄງການບັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: .ນ ແກ່ນ ພູດວາວົງ..... ອາຍຸ:.. .ປີ ທີ່ບ້ານ:..ສວນສະຫວັນ.....ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ:..ດິນປູກສ້າງ.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ:.....159.165.000.....(ໜຶ່ງຮ້ອຍຫ້າສິບເກົ້າລ້ານໜຶ່ງຮ້ອຍຫົກສິບຫ້າພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຜ່ານມາ: ...31.833.000.....(ສາມສິບເອັດລ້ານແປດຮ້ອຍສາມສິບສາມພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຄັ້ງນີ້:.....127.332.000.....(ໜຶ່ງຮ້ອຍຊາວເຈັດລ້ານສາມຮ້ອຍສາມສິບສອງກີບ)

ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ:.....0.....(ສູນກີບ)

ຄຳຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນ/ຜູ້ຖືກກະທົບ: ຂ້າພະເຈົ້າຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນທັງໝົດຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມຄົວເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມຂໍ້ຕົກລົງ ທັງດິນ-ເມຍເປັນດີ, ສາມາດຊີກໃນເຂືອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເປັນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບັດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຫຍັງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ຍ້າຍອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໂຕ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍຊື່ເພື່ອເປັນຢັ້ງຢືນ ຖານໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊື່ຂອງໜ້າທີ່ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ຮັບຮອງ, ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍຊື່ບຸກຄົນຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ:

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ດິນ/ເມຍ/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ):

ຕ່າງໜ້າ ຄະນະກຳມະການ :

ພະນັກງານຮັບຮອງຂອບວຽກບົດກຳມະການ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ບັ້ງຢືນຈາກຫົວໜ້າໂຄງການ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ

ບັ້ງຢືນຈາກຄະນະກຳມະການ



[Handwritten signature]





ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

Mr. Chansamone+ Dalath
(004-SW)

ພະແນກ ຍຫຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິນເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 218 /ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 30/4/2019

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນກູ້ຢືມ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານສັດທະນາອາຊີ ສະບັບວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ດິນ ເລກບູລິນຄ່າຊົດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ບຸລິນຄ່າຊົດເຊີຍ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກ ຄື:/ຄປສປ, ວັນທີ:
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເຊັນດີ ເປັນເອກະຢາຍ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກວຽກງານສ້າງ ຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 63/ນບ, ວັນທີ: 21/2/2016

ໂຄງການປັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມດິນເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ່ານ: ທ. = ໝູ່ອນ+ນ ດາລັດ ພົມມະນີ..... ອາຍຸ: ... ປີ ທີ່ບ້ານ: ... ສວນສະຫວັນ.....ເມືອງ: ປາກເຊ
ເງິນຊົດເຊີຍຄື: ດິນປູກສ້າງ.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ:72.900.000..... (ເຈັດສິບສອງລ້ານເກົ້າຮ້ອຍສິບກີບ).....
ມູນຄ່າຈຳບວກມາ: ...14.580.000..... (ສິບສິ້ນລ້ານຫ້າຮ້ອຍຫ້າແປດສິບສິບກີບ).....
ມູນຄ່າຈຳບວກທັງນີ້:58.320.000..... (ຫ້າສິບແປດລ້ານສາມຮ້ອຍຊາວສິບກີບ).....
ມູນຄ່າຍັງເຫຼືອ:0..... (ສູນກີບ)

ຄຳຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນຜູ້ຖືກກະທົບ: ລ້າຍເຈົ້າຂໍຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນສັງເກດຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມເລກຂອງຄະນະກຳມະ ການປະເມີນ ແລະ ຕາມລາຍລະອຽດ ທີ່ກ່າວເລີຍໃນບົດບັນຍັດ ສາມາດຊື້ໃນເຂື່ອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເຊັນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບາດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຽກຮ້ອງຫຍັງຕື່ມອີກ, ຈະບໍ່ຍົກຍ້າຍອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໂຕ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງ ການໃນການກໍ່ສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈຶ່ງໄດ້ລາຍເຊັນເພື່ອເປັນຜູ້ກ ຖານໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊ່ວຍກັບ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ສັດຕິຊອບ; ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ:

ຊື່ແຈ້ງ:

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ຕົວ/ແມ່/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ):

ຊື່ແຈ້ງ:

ຕາງໜ້າ ຄະນະກຳມະການ :

ຊື່ແຈ້ງ:

ພະນັກງານຮັບຊືດຊອບວຽກບົກຍ້າຍ:

ຊື່ແຈ້ງ:



ບຸນນາດ ຊຸມພິນພັກດີ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ

[Signature]

ບັງບິນຈາກນາຍບ້ານ



ຄຳສັ່ງ ພິງສຸດຕາ



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງໂຍທາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ

Ms. Khanthaly (005-SW)

ພະແນກ ຍທຂ ແຂວງຈຳປາສັກ ແລະ ອພບຕ ເມືອງປາກເຊ

ໂຄງການ ບັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ

ເລກທີ: 365 /ຄປສປ

ປາກເຊ, ວັນທີ: 28/6/17

ໃບຢັ້ງຢືນການຮັບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ/ Compensation Receipt

- ອີງຕາມ ສັນຍາເງິນກູ້ຢືມ ແລະ ຊ່ວຍເຫຼືອລ້າ ສະບັບເລກທີ: 2876 ແລະ 0297 ລະຫວ່າງລັດຖະບານແຫ່ງ ສປປ ລາວ ຕ່າງໜ້າໂດຍກະຊວງການເງິນ ກັບ ທະນາຄານລັດທະນາຄານອາຊີ ສະບັບລົງວັນທີ: 01/08/2012
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງຂອງເຈົ້າແຂວງຈຳປາສັກ ສະບັບເລກທີ: 510/ຈຂ.ຈສ ລົງວັນທີ: 29/05/2017 ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງ ດິວ ເລກມູນຄ່າຊົດເຊີຍ ຈາກການປະມຸນຂອງຄະນະກຳມະການ.
- ອີງຕາມ ໃບສັງລວມ ບັນຊີລາຍຊື່ ແລະ ມູນຄ່າຂອງຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກການປະເມີນຂອງຄະນະກຳມະການ ສະບັບເລກທີ: 083/ຄປສປ, ລົງວັນທີ: 20/03/2017.
- ອີງຕາມ ບົດບັນຍັດການເຊັນດີ ເປັນເອກະພາບ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຜູ້ຖືກກະທົບ ຈາກລູກກຳສ້າງ ຂອງໂຄງການ ຂອງແຕ່ລະຄົວເຮືອນ ເລກທີ: 87/ນບ, ລົງວັນທີ: 14/1/2017

ໂຄງການບັບປຸງສິ່ງແວດລ້ອມຕົວເມືອງປາກເຊ ໄດ້ມອບເງິນຄ່າຊົດເຊີຍ ໃຫ້ ແກ່:

ທ້າມ: .ນ ສັນທະສີ ສີຫາວົງ..... ອາຍຸ: 41 ປີ ທີ່ບ້ານ: ...ສວນສະຫວັນ.....ເມືອງ: ປາກເຊ

ເງິນຊົດເຊີຍຄ່າ: ...ດິນປູກສ້າງ.....

ມູນຄ່າທັງໝົດ:157.950.000..... (ໜຶ່ງຮ້ອຍຫ້າສິບເຈັດລ້ານເກົ້າຮ້ອຍຫ້າສິບພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຜ່ານມາ: ...31.590.000..... (ສາມສິບເອັດລ້ານຫ້າຮ້ອຍເກົ້າສິບພັນກີບ).....

ມູນຄ່າຈ່າຍຕັ້ງນີ້:126.360.000..... (ໜຶ່ງຮ້ອຍຊາວຫົກລ້ານສາມຮ້ອຍຫົກສິບພັນກີບ)

ມູນຄ່າບັງເຫຼືອ:0..... (ສູນກີບ)

ຄຳຢັ້ງຢືນຂອງຜູ້ຮັບເງິນ/ຜູ້ຖືກກະທົບ: ຂ້າພະເຈົ້າຂໍຢັ້ງຢືນວ່າໄດ້ຮັບເງິນທັງໝົດຖືກຕ້ອງ ແລະ ຄົບຖ້ວນ ຕາມດິວເລກຂອງຄະນະກຳມະການປະເມີນ ແລະ ຕາມລາຍລະອຽດ ທີ່ກ່າວມາຂ້າງເທິງ, ສາມາດໃນເຮືອນ ຫຼື ເຈົ້າຂອງກຳມະສິດເຊີນດີ ແລະ ຂໍປະຕິບັດວ່າ: ຈະບໍ່ຮຸກຮ້ອງຕັ້ງຕົວອີກ, ຈະຍົກບ້ານອອກ ໃນຂອບເຂດການຕົກລົງ ກັບຄະນະກຳມະການ ແລະ ຈະໂຕ້ຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ໂຄງການໃນການກໍ່ສ້າງ, ການພັດທະນາຂອງບ້ານ ເມືອງ ແຂວງ ແລະ ຂອງປະເທດຊາດ. ດັ່ງນັ້ນ, ຈິ່ງໄດ້ລົງລາຍເຊັນເພື່ອເປັນຜູ້ກຳນົດໃນການຮັບເງິນ, ໂດຍຊ່ອງໜ້າກັບ ຄະນະກຳມະການ ແລະ ເຈົ້າໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບ; ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

ລາຍເຊັນຜູ້ຖືກກະທົບ/ຜູ້ຮັບເງິນ:

ຊື່ແຈ້ງ: ສາ. ສັນທະສີ ສີຫາວົງ

ຄົນໃນຄອບຄົວ(ຜົວ/ເມຍ/ລູກ/ພີ່ນ້ອງ):

ຊື່ແຈ້ງ:

ຕາງໜ້າ ຄະນະກຳມະການ :

ຊື່ແຈ້ງ: ສິດສິ ກຸນອຸນ

ພະນັກງານຮັບຜິດຊອບວຽກບ້ານ:

ຊື່ແຈ້ງ: ນ. ສິດສິ ກຸນອຸນ

ບັງເອີນຈາກຫົວໜ້າໂຄງການ

ບັນຊີ-ການເງິນໂຄງການ

ບັງເອີນຈາກພະນັກ






[Signature]



Appendix 13 Case of Mr. Sivone

<p>Mr. Sivone (003-TH)</p> 	<p>Affected assets: Foundation for a house and tree</p> <p>Estimates in the LACP: Land: Titled Affected portion of the land is 48 m² Approximate value: 17,496,000 kip (@364,500/m²)</p> <p>Building foundation: Concrete posts: 9 =1m³ Concrete slabs: 2.5.m³ Concrete beam: 2m³ Total = 5.5 m³ Approximate market value plus labor: 2,750,000 kip (@ 500,000/m³)</p> <p>Bamboo: 1 (Medium) Approximate value: 150,000 kip</p>
	 <p>Receipt for LAK 25 million, 8 November 2017</p>

Appendix 14 Case of Mrs. Thoum Saychanthu

<p>Mrs. Thoum Saychanthu (006-TP)</p> 	<p>Affected asset: House (totally affected; relocate)</p> <p>Estimates in the LACP: Construction materials: Posts: Wooden stilts, wooden posts Wall: Wood Floor: wood Roof: Tin (zinc) Total floor area: 49 m² Area to be acquired: 49 m² No place to re-organize behind COI Approximate market value plus labor: 14,406,000 kip (@ 294,000/m²)</p> <p>Land: Pays land tax Total area of land: 49 m² Area of to be re-acquired: 49 m² Approximate market value: 17,860,500 kip (@ 364,500/m²)</p>
 <p>Receipt for LAK 17 million, 8 November 2017</p>	 <p>Receipt for LAK 36,917,000, dated 18 September 2018</p>

Appendix 15 PMIU Report on Unit Rates for Land

Notes from field on 22-23 October 2018

Ms. Duangchith Khatiyavong, National Resettlement Specialist, with
Ms. Soulikone Phothilath, PMIU Resettlement Officer

Person met, date and location of meeting	Photo-documentation
<p>1:00 PM, 22 October 2018 Met with Mr. Khamla Phongsouta, Village Leader, Tel. 85620 55637734; and Mr. Bounkhong Vongchaleun, Tel. 856304972632, Land Authority of Swansavanh Village;</p>	
<p>3:30 PM, 22 October 2018 Met with Mr. Thongkhamh, Village Leader of Kea Village, Tel. 02055593141</p>	
<p>8:30 AM, 23 October 2018 Met with Mr. Xaysana, Village Leader of Phabath Village, Tel. 85620 55634066</p>	

Person met, date and location of meeting	Photo-documentation
<p>10:30 AM, 23 October 2018 Met with Mr. Souksavath Laochaleun Village Leader of Thaluang Village, tel. 8562055634511, and Mr. Kee Bounpone, Land Authority of Thaluang Village, tel. 0305485637</p>	

Results of the meetings:

Contract Package	Village	LACP Rate (Kip/m ²)	October 2018 Rate (Kip/m ²)
PUEIP-2	Swansavanh – paddy land	607,500	The rate should be the same because land tax rate is still same; no case of sale or buying o land for last 3 years.
	Resident land	810,000	
PUEIP-4	Kea	243,000	The rate should be same; no case of sale or buying o land for last 3 years. There are 2 ongoing negotiation for the purchase of plots, but no agreement between the parties has been reached; land rates being asked by owners are too high (one plot is next to second road and the owner want 500 Baht or 135,000 Kip/m ²), while other plot is next to first road and the land owner wants 1,200 Baht or 300,000 Kip/m ² .
PUEIP-4	Phabath	364,000	The rate should be same, because land tax rate is still same; no case of sale or buying o land for last 3 years.
PUEIP-4	Thaluang	364,000	The rate should be same, because land tax rate is still same; no case of sale or buying o land for last 3 years.

Appendix 16 Master List of AHs that were Paid Compensation and Allowances

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
			Riverbank Protection	PUEIP 4						
Mr. Saisamone	001-TH	Thahineneua	Construction land + kitchen+ bathroom	56,461,000	56,461,000	8 November 2017	0			
Ms. Phim	002-TH	Thahineneua	Tree	600,000	600,000	8 November 2017	0			
Mr. Sivone	003-TH	Thahineneua	Construction land + structure + tree	25,000,000	25,000,000	8 November 2017	0			
Mr. Khamphanh	004-TH	Thahineneua	Construction land + house + repair + relocation allowance	59,422,000	59,422,000	8 November 2017	0			
Mr. Len + Ms. Khay	005-TH	Thahineneua	Construction land + house + relocation and elderly allowances + tree	68,497,000	68,497,000	8 November 2017	0			
Thahinneua Village	006-TH	Thahineneua	Construction land + verandah + tree	33,459,000	33,459,000	18 September 2018	99,600	19 Nov. 2020 Entitled to 99,6000 LAK 1-year differential based on the 12,000,000 LAK agreed compensation for structure paid		
Mr. Pok Bountho + Ms. Vansat	007-TH	Thahineneua	Land construction + house + relocation allowance	50,067,000	50,067,000	8 November 2017	0			
Ms. Sengchanh Silisak	008-TH	Thahineneua	Tree + elderly allowance	1,368,000	1,368,000	8 November 2017	0			
Mr. Khian Saichoummaly + Ms. Thing (Khamseen)	001-HP	Houay Pouné	Verandah	6,916,000	6,916,000	8 November 2017	0			
Mr. Khamsaveng Choulavong + Ms. Maniphone	002-HP	Houay Pouné	Fruit trees	650,000	650,000	8 November 2017	0			
Mr. Youayphone + Ms. Ot	003-HP	Houay Pouné	Wood Tree	150,000	150,000	8 November 2017	0			

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
Mr. Phoumisay + Ms. Nalaythong	004-HP	Houay Poune	Fruit trees	850,000	850,000	8 November 2017	0			
Mr. Dia Thongdivong + Ms. Sone	005-HP	Houay Poune	Tree	250,000	250,000	8 November 2017	0			
Ms. Yong Inthavong + Mr. Thongsa	006-HP	Houay Poune	Construction land + storage + elderly allowance + tree	11,339,000	11,339,000	8 November 2017	0			
Mr. Yommala + Ms. Pheng Viphakeo	007-HP	Houay Poune	Construction land + roof + veranda + business loss allowance	39,474,000	39,474,000	8 November 2017	0			
Mr. Manolom Manivong + Ms. Bounleua	008-HP	Houay Poune	Warehouse	6,864,000	6,864,000	8 November 2017	0			
Kong Inthachak + Ms. Soutchay	009-HP	Houay Poune	Tree	250,000	250,000	8 November 2017	0			
Ms. Sanam Thongthap + Ms. Bounpho	010-HP	Houay Poune	Roof + verandah + tree	4,052,000	4,052,000	8 November 2017	0			
Ms. Kongkeo Vongxay	011-HP	Houay Poune	Allowances for poor and elderly + tree	2,286,000	2,286,000	8 November 2017	0			
Mrs. Sengkham Kittiya	012-HP	Houay Poune	Condemned/abandoned structure	0	0	-	-			
Mr. Yee + Ms. Lan	013-HP	Houay Poune	Allowance for poor + tree	1,218,000	1,218,000	8 November 2017	0			
Mr. Somphang Siasavanh + Ms. Tou	014-HP	Houay Poune	Elderly allowance + trees	1,618,000	1,618,000	8 November 2017	0			
Ms. Leu	015-HP	Houay Poune	Tree	300,000	300,000	8 November 2017	0			
Mr. Phonsavanh Vilaysak	016-HP	Houay Poune	Tree	450,000	450,000	8 November 2017	0			
Mr. Louk	017-HP	Houay Poune	Poor and elderly allowances + tree	1,686,000	1,686,000	8 November 2017	0			
Mr. Soubin	018-HP	Houay Poune	Elderly allowance + tree	5,144,000	5,144,000	8 November 2017	0			
Mr. Akhom	019-HP	Houay Poune	Tree	650,000	650,000	8 November 2017	0			
Ms. Khankeo	001-BK	Kea	Fence + tree	1,650,000	1,650,000	13 November 2019	0	-	52,000 Agreed comp for structure was 1,400,000 requiring 44,087	23 December 2019

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
									inflation adjustment for 2 yrs.	
Mr. Sisay Sayavong	002-BK	Kea	Construction land + tree + Elderly	13,700,000	13,700,000	13 November 2019	0	-	431,000 No affected structure	23 December 2019
Mr. Sounthala (Ms. Khammon)	003-BK	Kea	Construction land + elderly allowance + tree	22,068,000	22,068,000	13 November 2019	0	-	695,000 No affected structure	23 December 2019
Mr. Phonxay + Ms. Phetmany	004-BK	Kea	Trees	1,300,000	1,300,000	13 November 2019	0	-	41,000 No affected structure	23 December 2019
Mr. Athisak Volavong	005-BK	Kea	Construction land + house + transportation and transition allowances + tree	74,824,000	74,824,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Daovone + Ms. Mee	006-BK	Kea	Construction land + house + repair + tree	65,573,000	65,573,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Bouaphanh Volavong	007-BK	Kea	Construction land + elderly allowance + tree	57,350,000	57,350,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ban Kea temple	008-BK	Kea	Fence + tree	3,500,000	3,500,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Ken Lila (Ms. Phetsila)	009-BK	Kea	Poor and elderly allowances + trees	2,336,000	2,336,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Thongdy	010-BK	Kea	Café structure + business loss and poor allowances + tree	4,853,000	4,853,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Nouchanh (Mr. Soukaseum)	011-BK	Kea	Elderly allowance + trees	1,218,000	1,218,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Thongdeng Sisomsak	012-BK	Kea	Pigsty + trees (pigsty built after DMS)	6,825,000	6,825,000	13 November 2019	0	-	215,000 Agreed comp for structure was 5,625,000 requiring 177,136	23 December 2019 overpaid

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
									inflation adjustment for 2 yrs.	
Mr. Hongthong + Ms. Emanivong	013-BK	Kea	Trees	900,000	900,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Kaysone Vanniseuth	014-BK	Kea	Trees	200,000	200,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Phetsamay Lotchanda + Ms. Phayvanh	015-BK	Kea	Café structure + business loss allowance + tree	6,335,000	6,335,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Manilamphone	016-BK	Kea	Café structure + business loss + trees	13,710,000	13,710,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Kongmany	017-BK	Kea	Trees	450,000	450,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Sommai Phoumphakdy + Mr. Phetsana	018-BK	Kea	Poor allowance + trees	1,768,000	1,768,000	8 November 2017	0	-	0	-
Ms. Oday + Mr. Volachith	019-BK	Kea	Poor allowance + trees	1,568,000	1,568,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Hatsanay Maokhamphiou	020-BK	Kea	Bathroom (built after DMS) + allowance + tree + allowance not determined during DMS	1,800,000	1,800,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Bounchanh Phimmasone + Ms. Phim	021-BK	Kea	Toilet/bath + trees + elderly allowance	6,288,000	6,288,000	13 November 2019	0	-	198,000 Agreed comp for structure was 4,920,000 requiring 154,935 inflation adjustment for 2 yrs.	23 December 2019 overpaid
Mr. Khamsay + Ms. Khaykham (Ms. Sika)	022-BK	Kea	Tree	300,000	300,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Khamphanh To	023-BK	Kea	Tree	400,000	400,000	8 November 2017	0	-	0	-
Mr. Bounlouan + Ms. Inthava	024-BK	Kea	Construction land + verandah + bathroom + fence + tree	54,280,000	54,280,000	8 November 2017	0	-	0	-

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
Mr. E Davon + Ms. Noy	025-BK	Kea	Verandah + allowance	7,248,000	7,248,000	13 November 2019	0	-	228,000 Agreed comp for structure was 6,480,000 requiring 204,061 inflation adjustment for 2 yrs.	23 December 2019 overpaid
Mr. Bounma Inthasan	026-BK	Kea	Verandah + elderly allowance	4,688,000	4,688,000	13 November 2019	0	-	148,000 Agreed comp for structure was 3,920,000 requiring 123,444 inflation adjustment for 2 yrs.	23 December 2019 overpaid
Ms. Noy Ngouivannisavong	001-TL	Thaluang	Kitchen and dining hall (detached from house)	37,180,000	22,308,000 14,872,000 After 2018 first payment, balance of 14,872,000 requires inflation adjustment of 468,333	18 Sept 2018 13 Nov 2019	185,156	Entitled to 185,156 LAK inflation differential for 1 year based on the 22,308,000 compensation paid in 2018	468,000 PEUI still owes AHs 185,489	23 December 2019 19 Nov. 2020
Mr. Lamngeun Sipaseuth & Mrs. Kimphakone Ngouivannisavong	002-TL	Thaluang	Dining hall (detached from house)	26,280,000	26,280,000	13 Nov 2019	0	-	828,000	23 December 2019

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
Mr. Ky Sengsavang & Mrs. Boutsabav	003-TL	Thaluang	Kitchen + Poor + elderly allowance	14,448,000	8,669,000	18 Sept 2018	71,953	Entitled to 71,953 LAK inflation differential for 1 year based on the 8,669,000 compensation paid in 2018	182,000 Agreed compensation for structure is 12,912,000. Balance after 2018 is 4,243,000 requiring inflation adjustment of 133,616 in 2019. PUEIP still owes AH 23,569	23 December 2019 19 Nov. 2020
					5,779,000	13 Nov 2019				
Mr. Khamphanh Sengchanh & Mrs. Sengchanh	004-TL	Thaluang	House (totally affected) + land + tree + secondary + transportation + transition allowance + Poor allowance + Elderly	77,898,000	77,898,000	18 Sept 2018	379,400	19 Nov. 2020 Entitled to 379,401 LAK inflation differential for 1 year on structure based on DRC agreed 45,711,000 compensation for structure		
Mr. Khmasouk Keomany	005-TL	Thaluang	kitchen and toilet + repair allowance + land + Trees + poor + elderly	28,411,000	17,047,000	18 Sept 2018		Agreed compensation for structure is 10,584,000 requiring inflation adjustment of 87,847 in 2018	358,000 This is 270,153 more than what is required for affected structure	23 Dec 2019
					11,364,000	13 Nov 2019				

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
Mr. Khampong & Mrs. Keofa	006-TL	Thaluang	House (partially affected) + repair + land + Poor + elderly	27,746,000	16,648,000 11,098,000	18 Sept 2018 13 Nov 2019	138,178	18,009,000 Agreed for structure Balance after 1 st pay 1,362,000 requiring 42,891 inflation in 2019	349,000 This is 167,931 more than required for inflation for structure	23 Dec 2019
Mr. Somsai & Mrs. Nang Phongeun	007-TL	Thaluang	Toilet + tree	6,124,000	6,124,000	28 June 2019	0	-	186,552	19 Nov. 2020 Entitled to 186,552 LAK 2 years differential based on the 5,924,000 DRC agreed compensation for structure
Mr. Souksavat Laochareun & Mrs. Vansy	008-TL	Thaluang	Pig pen and fish pen + land + trees	31,526,000	31,526,000	13 Nov 2019	0	-	993,000 Agreed compensation for structure is 13,265,000 requiring inflation adjustment of 417,727 for 2 yrs.	23 Dec 2019 overpaid by
Mr. Bounheng Chanthavisay & Mrs. Khamphong	009-TL	Thaluang	Wooden storage + toilet + land + Poor + elderly	21,086,000	21,086,000	13 Nov 2019	0	-	664,000 Agreed compensation for	23 Dec 2019 overpaid

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
									structure is 13,718,000 requiring inflation adjustment of 431,992 for 2 yrs.	
Wat Longveun	010-TL	Thaluang	Temple terrace + repair + land + Fence	33,442,000	33,442,000	13 Nov 2019	0	-	1,053,000 Agreed compensation for structure is 26,808,400 requiring inflation adjustment of 844,221 for 2 yrs.	23 Dec 2019 overpaid
Mr. Bounthanh Patsaphanh + Mrs. Lob Onekhamphay	011-TL	Thaluang	Terrace + tree + Elderly	9,373,000	9,373,000	28 June 2019	0	-	258,383	19 Nov. 2020 Entitled to 258,383 LAK 2 years inflation differential based on the 8,205,000 LAK DRC agreed compensation for structure
Mr. Sy Patthoumma Champhonphet + Mrs. Douangchay	012-TL	Thaluang	Kitchen (extended from house) + Trees + Poor	19,053,000	19,053,000	13 Nov 2019	0	-	600,000 Agreed compensation for structure is 17,484,500 requiring inflation	23 Dec 2019 overpaid

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
									adjustment of 550,603 for 2 yrs.	
Mr. Phetsy Patthoumma + Mrs. Phayvanh	013-TL	Thaluang	Toilet + land + tree + Poor	11,140,000	6,684,000	18 Sept 2018	55,477	Entitled to 55,477 LAK inflation differential for 1 year based on the 6,684,000 compensation paid in 2018	140,000	23 Dec 2019 (Agreed comp for structure is 6,983,000; of which 6,684,000 was paid without inflation differential of 55,577 being paid. Balance of 299,000 on structure would have needed inflation differential of 9,416. The amount of 140,000 LAK paid on 23 Dec 2019 was more than sufficient to cover the inflation differentials of 55,477 in 2018 and 9,416 in 2019.
					4,456,000	13 Nov 2019				
Mr. Vongphachanh Sisouk + Mrs. Sing	014-TL	Thaluang	House (veranda) + repair + land	19,133,000	19,133,000	13 Nov 2019	0	-	603,000 Agreed compensation for structure is 11,478,000 requiring	23 Dec 2019 overpaid

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
									inflation adjustment of 361,453 for 2 yrs.	
Mrs. Karounna Sokpisa	015-TL	Thaluang	1 door apartment + business loss	95,965,500	47,285,000	18 Sept 2018	392,466	Entitled to 392,466 LAK inflation differential for 1 year based on the 47,285,000 compensation paid in 2018	1,533,000 Entitled to 1,387,898 LAK differential for balance is value of structure paid in 2019 Still owes AH 247,364 inflation differential	23 Dec 2019 19 Nov. 2020
					48,681,000 Balance of 44,073,000 requires 1,387,898 inflation for 2 years	13 Nov 2019				
Mr. Pe & Mrs. Naly Keochampa	016-TL	Thaluang	Toilet + Poor	5,453,000	5,453,000	28 June 2019	0	-	147,535	19 Nov. 2020 Entitled 147,535 LAK inflation differential for 2 years based on the 4,685,000 agreed compensation for structure
Mr. Khamchanh Souvannalong & Mrs. Champheng	017-TL	Thaluang	Frame of building and pig pen + trees + Poor + elderly	13,656,000	1,640,000	28 June 2019	0	-	378,000	23 Dec 2019 (Per policy, entitled to 358,052 inflation differential for 2 years based on the 11,370,000 agreed
					12,016,000	13 Nov 2019				

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
										compensation for structure
Mr. Sa Sienvilay & Mrs. Sengdeuang	018-TL	Thaluang	Tree + elderly	3,568,000	3,568,000	28 June 2019	0	-	78,727	19 Nov. 2020 Entitled to 78,727 LAK 2 years inflation differential based on the 2,500,000 agreed compensation for structure
Mrs. Khaophone Dengkagnaphicit	002-TP	Thaphabath	Trees + Poor	1,368,000	1,368,000	28 June 2019	0	-	0	-
Mr. Khamvane Vouilavong+ Mrs. Boualiang	003-TP	Thaphabath	Shed + land + Trees + Elderly	59,084,000	35,450,000	18 Sept 2018	64,806	19 Nov. 2020 Entitled to 64,806 LAK inflation differential for 1 year based on the 7,808,000 agreed compensation for structure	0	-
					23,634,000	28 June 2019				
Mr. Neo Nguenduchang & Mrs. Keopaseut	004-TP	Thaphabath	House (total) + transportation allowance + transition allowance + Toilet + tree	47,278,000	47,278,000	18 Sept 2018	361,581	19 Nov. 2020 Entitled to 361,581 LAK inflation differential for 1 year based on the 43,564,000 agreed compensation for structure	0	-
Mr. Ai Khamtanh + Mrs. Sy Southipangna	005-TP	Thaphabath	Shed + land + storage	7,383,000	4,430,000	18 Sept 2018	31,025	19 Nov. 2020	0	-
					2,953,000	28 June 2019				

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
								Entitled to 31,025 LAK inflation differential for 1 year based on the 3,738,000 agreed compensation for structure		
Mrs. Thoum Saychanthu	006-TP	Thaphabath	House (total) + transport + transition + land + poor + elderly	53,917,000	17,000,000 36,917,000	8 Nov 2017 18 Sept 2018	0	Affected housed valued at 14,406,000 was fully paid in 2017.	0	-
Ms. Khankeo Douangpangna	007-TP	Thaphabath	Trees	300,000	300,000	28 June 2019	0	-	0	-
Mr. Khamtanh Southipangna & Mrs. Ly Vannasab	008-TP	Thaphabath	House (total) + transportation + transition + land	40,248,000	40,248,000	18 Sept 2018	102,488	19 Nov. 2020 Entitled to a 1 year inflation differential of 102,488 based on the agreed 12,348,000 compensation for structure	0	-
			Ban Kea Catchment Area	PUEIP-3						
Mr. Noupai Phongsaly & Mrs. Thai	001-BKd	Kea	Land	9,200,000	9,200,000	27 June 2017	0	-	0	-
EDL	002-BKd	Kea	Electric post	4,000,000	6,494,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Choy & Mrs. Phiou	003-BKd	Kea	Land	9,200,000	9,200,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mrs. Sisouphan	004-BKd	Kea	Trees	450,000	200,000	27 June 2017	0	-	0	-

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
Mr. Bounthan (Mrs. Vongkham in DMS)	005-BKd	Kea	Land	10,800,000	10,800,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Bounthan (Mr. Latsamay in DMS)	006-BKd	Kea		30,000,000	Donation	29 Dec 2016	0	-	0	-
Mr. Vath	007-BKd	Kea	Land	2,400,000	2,400,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mrs. Sim	008-BKd	Kea	Land	60,800,000	60,800,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Somphone Nachampasack & Mrs. Kouk	009-BKd	Kea	Structures + business	15,418,000	15,418,000	27 June 2017	0	-	0	-
			Additional LAR June 2018							
Mr. Bounthan	005-BKd	Kea	Riceland	30,528,000	Donation	15 May 2018	0	-	0	-
Mr. Choy & Mrs. Phiou	003-BKd	Kea	Driveway	Fixed by contractor	-	-	0	-	0	-
		Total								
			Ban Kea Catchment Area	PUEIP-3						
Mr. Kham Moounphackdy & Mrs. Bai	001-PO	Phonsaath	Toilet + fence	6,018,000	6,018,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Sengphet & Mrs. Keo Somphok	002-PO	Phonsaath	Residential land + fence	8,548,000	8,548,000	27 June 2017	0	-	0	-
EDL	003-PO	Phonsaath	Posts	9,618,000	9,618,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Sengdylavong	004-PO	Phonsaath	Driveway	Fixed by contractor	-	-	0	-	0	-
Mrs. Chandavanh	005-PO	Phonsaath	Driveway	Fixed by contractor	-	-	0	-	0	-
Mr. Simone	006-PO	Phonsaath	Driveway	Fixed by contractor	-	-	0	-	0	-
			Additional LAR June 2018							
Mr. Sengphet & Mrs. Keo Somphok	002-PO	Phonsaath	Residential land + trees	28,650,000	28,650,000	13 Nov 2019	0	-	0	-
Mrs. Souay	New AP	Phonsaath	Residential land + fence + trees	14,115,000	14,115,000	13 Nov 2019	0	-	0	-
Mrs. Noukeo Ekvisachak	New AP	Phonsaath	Concrete fence	7,000,000	7,000,000	13 Nov 2019	0	-	0	-
			Houay WatChin Catchment	PUEIP-3						
Mr. Loui (Mr. Sai in DMS)	004-HW	Thahai	Concrete yard + fence (state land)	33,650,000	33,650,000	27 June 2017	0	-	0	-
Tha Hai Primary School	006-HW	Thahai	Land	28,956,000	28,956,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mrs. Boutay (Mr. Phouthone)	New AP	Khankeung	Toilet + fence	3,500,000	3,500,000	13 Nov 2019	0	-	0	-

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
			Hong Phaktop Catchment	PUEIP-3						
Mr. Paseuth & Mrs. Simaly	016-PT	Thahineneau	Shop + business	13,000,000	13,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
EDL	017-PT	Thahineneau	Posts	5,932,000	5,932,000	27 June 2017	0	-	0	-
			Houay Kapou Catchment	PUEIP-2						
Mr. Bounteum Khammounheang & Mrs. Khmakhone	002-SA	Sanamxay	Fence + elderly	1,000,000	1,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Khamtanh Ounnalay	007-SA	Sanamxay	Tree + elderly	1,000,000	1,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Khamphochay Saythunglit & Mrs. Bouathong	008-SA	Sanamxay	Residential land	50,000,000	50,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Hatsady	045-SA	Sanamxay	Residential land	110,000,000	110,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Khammanh	080-SA	Sanamxay	Residential land + fence + elderly	10,000,000	10,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. and Mrs. Khamphien	097-SA	Sanamxay	Residential land	58,320,000	58,320,000	27 June 2017	0	-	0	-
Ms. Kaysone Phomboutday	098-SA	Sanamxay	Residential land	32,000,000	32,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
Mr. Bounlom	002-ND	Nondu	Concrete driveway on state land	12,000,000	12,000,000	27 June 2017	0	-	0	-
			Houay Bangyo Catchment	PUEIP-2						
Mrs. Orlady	New AP	Sanamxay	Residential land + structure	2,781,000	2,782,000	13 Nov 2019	0	-	0	-
Mrs. Vanh	New AP	Sanamxay	Fruit trees	600,000	600,000	13 Nov 2019	0	-	0	-
			Houay Kapou Catchment	PUEI-2						
Mr. May (Mrs. Phitsamay)	001-SW	Swansavanh	Residential land	12,150,000	6,075,000	18 Sept 2018	0	-	0	-
					6,075,000	30 April 2019				
Mrs. Khaysy	002-SW	Swansavanh	Riceland	114,210,000	22,842,000	18 Sept 2018	0	-	0	-
					91,368,000	30 April 2019				
Ms. Ken	003-SW	Swansavanh	Riceland	159,165,000	31,833,000	18 Sept 2018	0	-	0	-
					127,332,000	28 June 2019				
Mr. Chanthamon	004-SW	Swansavanh	Riceland	72,900,000	14,580,000	18 Sept 2018	0	-	0	-
					58,320,000	30 April 2019				
Ms. Khanthaly	005-SW	Swansavanh	Riceland	157,950,000	31,590,000	18 Sept 2018	0	-	0	-

1	2	3	4	5	6	7	8			
AH	Survey Code	Village	Paid Assets and Allowances	DRC-AH Agreed Amount of Compensation Plus Allowances (LAK)	Amounts Paid (LAK)	Date of Payment	1 Year Inflation Differential (LAK)	Date Paid 1 Year Inflation Differential	2 Years Inflation Differential (LAK)	Date Paid 2 Years Inflation Differential
					126,360,000	28 June 2019				